

PHARMACIE LANDRY

ANALYSE D'URINE "ZONDECK"

TEST DE GROSSESSE \$5.00

SERVICE DE 24 HEURES

Nous allons chercher l'échantillon à domicile, n'importe où dans les limites de 15 milles.

Tél. PL. 3-7557

L'Action POPULAIRE

"JUSTICE ME GUIDE"

KODAKS FILMS DEVELOPPEMENTS

OUVRAGE GARANTI

SPECIALITE: PRESCRIPTIONS

PHARMACIE O. GADOURY

(Porte voisine du bureau de poste)

CASIER POSTAL: 280

419, RUE NOTRE-DAME

Bibliothèque des Jeunes

6-4557

ETTE

Livra 15 juin 1962-294

VOL. L — NOS 49 ET 50

JOLIETTE, MERCREDI LE 9 JANVIER 1963

(EDITIONS DES 2 ET 9 JANVIER)

(50)

A LA RECEPTION DU JOUR DE L'AN

L'éducation, thème mis de l'avant par nos dirigeants



Sur la photo ci-dessus, prise au cours de la réception offerte à la population joliettaise, par les autorités municipales, le Jour de l'An matin, nous voyons au centre, Son Honneur le maire C.-A. Roussin au moment où il formulait ses vœux à l'occasion de la nouvelle année. Nous remarquons également, de gauche à droite: Me Claude-Edouard Héty, président de la Commission Scolaire de la ville de Joliette, le député fédéral M. Louis-Joseph Pigeon, Son Honneur le maire, Me Maurice Majeau, député provincial du comté de Joliette et l'échevin Bertrand Malo, échevin et président de la Commission Police et Incendie ainsi que de la Commission Sportive.

En faveur de l'Exposition Universelle de 67 dans l'Est de Montréal



Intervenant à la Chambre des Communes le 20 décembre dernier lors d'un débat sur l'Exposition Universelle de 1967 qui doit avoir lieu à Montréal M. Louis-Joseph Pigeon, député de Joliette, l'Assomption Montcalm et adjoint parlementaire au Ministère de l'Agriculture a insisté pour que soient sérieusement considérées et étudiées toutes les demandes en particulier celles de Repentigny, qui réclament que l'Exposition soit tenue dans l'est de Montréal où il y a plusieurs centaines d'acres de terrain déjà disponibles.

S'il faut s'en reporter aux déclarations ajoutées aux formules usuelles de souhaits prononcées par nos dirigeants laïcs et religieux lors de la réception offerte par les autorités municipales en l'Hôtel de Ville, le Jour de l'An matin il semble bien que leurs efforts seront dirigés vers le développement plus prononcé de "l'éducation" de nos enfants.

Son Honneur le maire qui à titre de premier magistrat de la Cité a été le premier à porter la parole a signalé entre-autres: les travaux que la Cité entreprend au cours de l'hiver en vue de l'amélioration des principales voies d'accès à notre Ville, ainsi que de la réfection complète des principales artères, l'amélioration du système d'éclairage des rues profitant de ce fait même des octrois provinciaux et fédéraux accordés pour les travaux d'hiver dans les municipalités à travers le Canada et procurant de l'ouvrage aux nombreux chômeurs. Il a également mentionné la collaboration constante des autorités municipales avec les autorités enseignantes en vue de promouvoir l'éducation des enfants.

Appelé à prendre la parole à la suite de son Honneur le maire, le supérieur du Séminaire de Joliette,

le Révérend Père Gaston Bibeau, c.s.v., s'est déclaré enchanté de la collaboration des autorités municipales et il espère qu'elles continueront leurs bonnes relations encore plus loin en prenant charge entière et complète de la bibliothèque installée au séminaire. Il a aussi mentionné que les laïcs ne doivent plus maintenant se fier seulement au personnel religieux en vue de l'éducation des enfants et qu'il est temps qu'ils fassent leur part dans ce domaine.

Puis, le président de la Commission Scolaire de la Ville de Joliette, Me Claude-Edouard Héty a lui aussi parlé des développements apportés par la Commission Scolaire afin d'étendre et augmenter l'éducation des enfants. Il a porté à la connaissance des citoyens présents, que la construction d'une école Secondaire Régionale pour jeunes filles était décidée puisque les plans définitifs en avaient été acceptés par MM. les Commissaires. Il a également parlé de la formation d'une Commission Scolaire Régionale, chose qui devrait en venir à une conclusion d'ici peu de temps. Il est sûr que les citoyens

(A suivre à la page 2)

Peintures de Léo Brisset au Séminaire

Du 10 au 17 janvier, dans le hall d'honneur du Séminaire, se tiendra une exposition de peintures de Léo Brisset.

M. Brisset est né en 1926. Il a fait ses études à l'Ecole des Beaux-Arts de Montréal, où il a gradué en 1946. Dès l'année suivante, il enseignait à la même Ecole des Beaux-Arts, et, par la suite, il a professé à la Galerie des Arts et au Séminaire de Joliette. Il est, aujourd'hui, décorateur à Radio-Canada.

Les habitués de la Bibliothèque du Séminaire connaissent deux de ses œuvres: les "Disci-

ples d'Emmaus" et une "Tête de jeune fille".

Dans les peintures de Brisset, on reconnaît, en plus d'harmonies de couleurs parfois merveilleuses dans des dominantes de bruns, un dessin à la fois ferme et sensible qui est une qualité de première importance dans la peinture murale. Car Brisset est avant tout un muraliste.

L'exposition groupera des portraits des cartons de murales, et une grande murale de 24' par 8' intitulée "L'Apocalypse".

Le public est cordialement invité à cette exposition.

L'abbé Antonio Ricard nommé curé de Ste-Béatrix

Son Excellence Mgr Edouard Jetté, administrateur apostolique du diocèse annonçait lundi la nomination de M. l'abbé Antonio Ricard au poste de curé de Ste-Béatrix. Il y succède à M. l'abbé Edmond Parent, forcé de démissionner pour raison de santé.

Le nouveau curé de Ste-Béatrix est né à St-Alexis de Montcalm, mais très jeune encore, il alla habiter à l'Épiphanie. Il a fait ses études classiques au collège de l'Assomption et ses études théologiques au Grand Séminaire de Montréal et a été ordonné prêtre à l'Épiphanie en 1933. Il enseigna ensuite au Séminaire de Joliette durant 25 années, puis devint aumônier de l'hospice à St-Lin et depuis deux ou trois ans il était vicaire à St-Jacques.

Conférence de presse de Jean Lesage



A l'émission Conférence de presse du mardi 15 janvier à 10 h. 30 du soir, Radio-Canada a invité le premier ministre de la province de Québec, M. Jean Lesage.

Dans l'après-midi de ce même jour aura eu lieu à Québec l'ouverture du parlement et la lecture du discours du trône. Ainsi les téléspectateurs du réseau français auront l'occasion d'entendre le premier ministre préciser pour les journalistes l'esprit et l'orientation de la nouvelle législature.

Le but de cette Conférence de presse n'est pas, en effet, d'obtenir des précisions sur les

En primeur, à Joliette

Claude Léveillé viendra chanter à Joliette, jeudi soir le 17 janvier prochain. Les chansons de Léveillé sont actuellement parmi ce que la chanson canadienne peut offrir de meilleur. Ne manquez pas cette agréable soirée, et réservez vos sièges immédiatement à la Librairie René Martin. Admission: billets réservés à \$2. et \$1.50, et billets non réservés à \$1.00.

Décès du Dr Dosilva Massicotte, D.D.S.

A Joliette le 29 déc. 1962 à l'âge de 63 ans, 6 mois et après une longue maladie est décédé le Dr Dosilva Massicotte, D.D.S., dentiste, époux en 1ère noce de Paula Marion et en 2e noce de Cécile Cléroutx demeurant à 598, rue Bordeleau.

Les funérailles eurent lieu mercredi le 2 janvier 1963 des Salons Garceau, Perreault et Garceau Inc., 636, boul. Manseau, Joliette à l'église Cathédrale où le service fut célébré à 10 h. de là au cimetière de Joliette.

M. le chanoine Dumontier, curé de la cathédrale chanta le service assisté des abbés Prosper Lafortune et Roger Latendresse. Au choeur: Mgr O. Valois, P.D., vicaire général, MM. les chanoines Léo Forest, Alcide Allary, l'abbé Aurélien Breaud, dir. de l'Action catholique, Jos. Perreault, F. Mousseau, L. Gamache, etc.

(A suivre à la page 2)



M. Jean Lacombe, président élu du club Kiwanis-Joliette, dont le terme d'office a débuté officiellement mercredi dernier, le 2 janvier. Pour l'occasion c'est le lieutenant-gouverneur M. J.P. Lavallée qui a présidé à l'installation du président ainsi que de tous les membres du nouveau bureau de direction. Félicitations et fructueux règne au nouveau président et à ses assistants.

Reprise des activités du Club Personnalité de Joliette Inc.

C'est lundi soir prochain le 14 janvier à 6 h. 30 p.m. à la salle du Kambo que reprendront les activités du Club Personnalité.

A cette occasion Son Honneur le maire C.A. Roussin sera le conférencier invité.

Bienvenue à tous les membres.

L'A. C. présente ses vœux à l'Evêque

Tous les responsables diocésains des mouvements d'Action Catholique et d'apostolat laïque sont priés de se rendre le 14 janvier au Couvent de la Congrégation à Joliette pour 8 heures p.m. C'est la soirée des vœux!... Son Excellence Mgr Edouard Jetté adressera la parole à l'assistance.

1er VENDEUR



M. Léo Casaubon, marchand de notre ville, vient de se classer premier vendeur du Canada pour la BERNINA CORP.

Cet honneur lui échoit en même temps que la classification comme "meilleur homme de service en 1962", c'est-à-dire le meilleur service à ses clients depuis son stage à cette compagnie.

Ce magnifique travail lui méritait le trophée "BERNINA" qui lui sera décerné au cours d'une fête qui se déroulera la semaine prochaine et à laquelle assisteront M. B. Jolson, président de BERNINA CORP. et M. Richer, gérant des ventes.

M. Casaubon s'occupe de machines à coudre dans notre région depuis 15 ans.

Nous sommes heureux d'offrir à M. Casaubon nos sincères félicitations pour le succès remporté et pour l'honneur qui rayonne sur notre région.

Communiqué

Journées d'étude sacerdotale

Les prêtres du diocèse sont invités à participer à des journées d'étude à la Maison Querbes de Joliette les 16, 17, et 18 janvier 1963.

Ouverture: mercredi le 16 à 8 heures.

Thème: "Education, mission d'Eglise."

Closure: vendredi le 18 à 4 heures.

Il est important de suivre l'évolution de notre système d'éducation. Des spécialistes sont invités et nous feront connaître les grandes lignes de ce développement chez nous.

Son Exc. Mgr Edouard Jetté a accepté le patronage de ces journées et viendra donner les conclusions de ces études.

Chez les Filles d'Isabelle

On nous prie d'annoncer pour mercredi soir le 16 janvier à 8 h. précises l'assemblée régulière des Filles d'Isabelle à la salle de l'Ecole d'Apprentissage, rue St-Joseph. Qu'on se le dise. Bienvenue à toutes.

LA VISITE DU JOUR DE L'AN



Continuant la tradition établie qui veut que les autorités municipales présentent leurs vœux à l'Evêque de Joliette le Jour de l'An au matin, son Honneur le maire Roussin est ici photographié au moment où il s'agenouille devant l'Administrateur du diocèse de Joliette Son Excellence Mgr Edouard Jetté. Les échevins de la Cité, le député provincial Me Maurice Majeau et des représentants de tous les principaux mouvements sociaux de notre Ville étaient également présents.

Echos du Conseil de Ville

SEANCES DU 27 DECEMBRE 1962 ET DU 7 JANVIER 1963

LA CARTE DE SANTE

La carte de santé est maintenant en vigueur. Sur les deux mille personnes touchées par ce règlement, un certain nombre ne se sont pas encore procurées de ce devoir. L'Unité Sanitaire les attend...

LA RUE "HENRI DUNANT"

Faisant suite à une demande de la Société Canadienne de la Croix-Rouge, Section Joliette, le Conseil municipal a accepté le principe d'avoir à Joliette, une rue portant le nom du fondateur de la Croix-Rouge, Henri Dunant.

A PROPOS DU MARCHÉ

Le bail signé entre la Cité et l'Association des Bouchers du Marché de Joliette Inc. se termine le 1er mai et ne sera pas renouvelé. Le secrétaire-trésorier enverra des avis à cet effet. Au rythme où s'ouvrent actuellement les nouvelles salaisons et les nouvelles boucheries, c'est à se demander si, une fois le marché rénové ou reconstruit, on pourra trouver des locaux ou, si on en trouve, de quelle façon ils pourront se maintenir en affaires.

Le Conseil a cependant avisé la Corporation du Comté de Joliette que la Cité n'a pas du tout l'intention d'empêcher les cultivateurs de vendre leurs produits sur la place du marché et ce, même advenant la démolition de l'édifice actuel.

Le Conseil a également décidé d'accorder à M. Philippe Desmarais, marchand de fruits et légumes au marché de Joliette, une extension de bail jusqu'au 1er mai comme ce fut le cas pour les bouchers.

CONVENTION COLLECTIVE

Les employés manuels au service de la Cité de Joliette ont finalement accepté par l'entremise de leur syndicat l'offre que cette dernière leur a faite en décembre dernier; une nouvelle convention collective de travail a donc été signée pour les deux prochaines années. Les membres du Conseil félicitent M. Maurice Lévesque pour avoir si bien conduit les négociations.

DEUX PAROISSES RELIEES

La Compagnie d'Electricité et de Pouvoir de la Shawinigan vient d'accepter de céder à la Cité de Joliette les terrains nécessaires à la prolongation de la rue Calixa-Lavallée. Les paroisses St-Jean-Baptiste et Ste-Thérèse seront donc reliées. Le Directeur général des services avisera M. Marc Dancose, Urbaniste de la Cité, afin que celui-ci tienne compte de ce fait dans l'élaboration du plan directeur.

Membre de l'Association des hebdomadaires de langue française du Canada

Membre de l'ABC (Audit Bureau of Circulations)



L'ACTION POPULAIRE

LE JOURNAL DIOCESAIN



Hebdomadaire catholique paraissant le mercredi
(autorisé comme matière postale de la deuxième classe,
ministère des Postes, Ottawa)

PROPRIETE DE L'ACTION POPULAIRE LIMITEE

BUREAU DES DIRECTEURS:

Président d'honneur: Son Excellence Mgr J.-A. Papineau

Office: Dr Roland Magnan, M.D.; vice-président: Dr Jos Lafortune, M.D.; Directeurs: Mgr René Bounadère, P.D., procureur diocésain, Dr Albert Geoffroy, M.D., M. le chan. Léo Forest, ptre directeur de la rédaction.

ADMINISTRATION:

GERANT: DIRECTEUR DE LA REDACTION: PUBLICISTE:
René Lapointe, Léo Forest, Gilbert Lacasse, publiciste

Abonnement: au Canada: \$3.00; aux Etats-Unis: \$3.50; ailleurs: \$4.00

Bureaux: ouverts tous les jours de 8 h. a.m. à 6 h. p.m.
Fermés le samedi

Adresse: 72 nord, Place Bourget Joliette, P.Q., Tél. PL 3-7539
Casier postal 50

BENEDICTION D'UNE NOUVELLE CAISSE POPULAIRE



Jeudi de la semaine dernière M. le Curé Anselme Rondeau de la paroisse Notre-Dame des Prairies bénédissait le local de la nouvelle Caisse populaire de la paroisse, située au 102, de la rue Curé Rondeau. Sur la photo ci-dessus, prise après la cérémonie, nous remarquons: l'ère rangée: MM. Réginald Desrosiers, gérant de la Caisse, le président J.E.F. Poirier et Jean-Baptiste Lefebvre, président de l'Union Régionale des Caisses Populaires Desjardins. A l'arrière, M. le maire Amable Chalut et M. l'abbé Anselme Rondeau, curé de la paroisse.

L'éducation, thème...

(Suite de la 1ère page)

d'une ville doivent déboursier pour toutes ces constructions, a dit Me Héty, mais je peux vous dire que dernièrement lors d'une réunion de la fédération des Commissions Scolaires tenue à Québec, il a été proposé et accepté à l'unanimité, que le taux de la taxe scolaire soit établi à un dollar du cent dollars d'évaluation et que le gouvernement absorbe la différence. Copie de cette résolution devant être transmise aux autorités gouvernementales. Si nous voulons promouvoir l'éducation des enfants, il faut leur donner les possibilités et les facilités voulues pour ce faire et nous ferons tout en notre pouvoir pour y arriver, à Joliette.

Ce fut ensuite au tour du député fédéral M. Louis-Joseph Pigeon à porter la parole. Après avoir remercié les autorités municipales de l'invitation qui lui a été faite d'adresser la parole à cette réception, il félicite les employés municipaux responsables des différents départements, pour l'excellente besogne qu'ils accomplissent chacun dans leur domaine. Puis il tient à remercier également les journalistes locaux tant de la presse que de la radio pour le travail efficace et consciencieux qu'ils accomplissent. Ensuite enchaînant sur le thème déjà développé par les orateurs qui l'ont précédé, il se prononce également en faveur du développement de l'éducation afin que nos canadiens français puissent accéder aux nombreuses positions ouvertes tant dans le domaine du fonctionnarisme que dans le domaine industriel et commercial.

Ensuite ce fut le tour du député provincial nouvellement élu pour le comté de Joliette, Me Maurice Majeau, à porter la parole. Après avoir offert ses vœux de bonne, heureuse et prospère année à l'assistance, Me Majeau s'est dit des plus heureux de l'opportunité qui lui était offerte de s'adresser à ses concitoyens afin de les assurer de son plus entier dévouement pour le plus grand bien du comté, et qu'il sera toujours heureux de travailler en collaboration avec les autorités locales, fédérales et toutes les associations et organismes qui veulent le développement de notre région.

Après ces allocutions, son Honneur le maire a remercié et invité les personnes présentes à saluer l'arrivée de la nouvelle année au cours d'une courte réception.

Conférence...

(Suite de la 1ère page)

modalités de la législature proposée par le discours du trône, mais d'en connaître l'esprit.

Ce sera aussi pour le premier ministre le moment de rappeler les grandes questions d'ordre économique, éducatif et social auxquelles s'intéresse son gouvernement. D'autre part, les journalistes l'inviteront à exprimer ses opinions, non seulement à titre de premier ministre mais aussi à titre de chef de l'Etat du Québec, sur le thème du biculturalisme canadien.

Robert Séguin réalisera cette Conférence de presse.

Décès du Dr Dosilva Massicotte, D.D.S.

(Suite de la 1ère page)

Les porteurs d'honneur étaient des dentistes de Joliette. Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Victor, époux de Madeleine Allard de Montréal, Yvan, époux de Madeleine Latendresse, prof. à l'Ecole des Métiers de Joliette, Marie-Ange (Mme André Mathieu) de Montréal. Sa belle-mère,

Mme J.-J. Marion de Montréal; son frère: M. Adalbert Massicotte de Montréal. Trois petits-enfants: Richard, Michel et Louise Massicotte et de nombreux autres parents.

Le Dr Massicotte laisse le souvenir d'un excellent chrétien dans toute l'acceptation du terme. Sa piété profonde, sans ostentation, son inlassable dévouement pour les siens, son sens social affiné, sa parfaite discrétion, sa conversation animée et toujours charitable, ses belles manières, telles sont quelques-unes des qualités qui ont marqué de façon remarquable de Dr Massicotte. La foule considérable de parents, d'amis, de confrères, de membres de la Ligue des Propriétaires de Joliette dont il fut le fondateur indique bien en quelle haute estime il était tenu dans notre ville et la région.

Sincères condoléances à sa famille.

Cours de couture

Cours de couture organisés par le Service d'Education populaire au Centre d'Apprentissage, 175, St-Joseph. Inscription le 14 janvier à 8 h. p.m.

Ces cours sont gratuits. Inutile de téléphoner, il faut se présenter.

Décès de Mme C.-E. Croteau

A Joliette le 7 janvier à l'âge de 86 ans est décédée Mme Vve Charles-Eusèbe Croteau, née Belzémire Roger demeurant au foyer Notre-Dame, 144 rue St-Joseph. Les funérailles auront lieu jeudi le 10 janvier des Salons Omer Landreville 674 rue St-Louis à la Cathédrale de Joliette où le service sera célébré à 11 heures. Inhumation au cimetière de Joliette. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Mme Philippe Keable (Cécile) de Les Mechins, Co. de Matane, Mme Viateur Dufresne (Gabrielle) employée civile à Joliette et M. Roger Croteau à l'emploi de la Shawinigan à Trois-Rivières. Elle laisse également sa belle-fille Mme Roger Croteau (Gilberte Limoges), ses petits-enfants: Mme Donald Jolley (Manon Dufresne) de Joliette, Renée et Robert Croteau, Lucie Keable, un arrière-petit-fils Donald Jolley, une sœur Mme Alméria Coulombe de Québec, ses beaux-frères et belles-sœurs: M. et Mme Albert Croteau de Montréal, M. et Mme Ernest Croteau de Montréal, M. et Mme Désiré Croteau de Gardner, Mass. et Mme Amédée Roger de St-Romuald. Nos sincères condoléances à la famille.

Décès Mondor

A Joliette le 6 janvier à l'âge de 86 ans est décédée Claudette Mondor, enfant de Léo Mondor et de Simonne Grégoire demeurant à 293, rue Taché. La cérémonie des Anges, sous la Direction de Omer Landreville, eut lieu à trois heures lundi après-midi, à l'église St-Jean-Baptiste de Joliette. Outre son père et sa mère elle laisse dans le deuil ses frères et sœurs: M. et Mme Claude Dupuis (Lise), Thérèse, Ronald, Colombe, Robert, Ginette, Diane, Raymond, Daniel, Johanne et Rachelle.

Nos sincères condoléances à la famille.

Fiançailles Courtemanche-Gauthier

Mlle Denise Courtemanche, fille de M. et Mme Emile Courtemanche de Joliette et M. André Gauthier, fils de M. et Mme Marcel Gauthier de Montréal dont les fiançailles ont eu lieu à Noël.

Décès Cornellier

A Joliette le 30 décembre 62 à l'âge de 80 ans, 2 mois est décédé M. Napoléon Cornellier, rentier, époux de feu Louise Vincent, demeurant à 1, rue Visitation, Joliette.

Les funérailles ont eu lieu mercredi le 2 janvier 1963 des Salons Garceau, Perreault et Garceau Inc., 151, rue Papineau, Joliette à l'église de Christ-Roi où le service fut célébré à 9 h. 30 de la nuit au cimetière de Ste-Mélanie.

Il laisse dans le deuil: ses enfants: Joseph de Joliette, Marie de Joliette, Alfred (Elise Lévesque) Joliette, Marie-Ange (Victor Bazinet) Joliette, Cécile (Gérald Lajeunesse) Joliette, Robert (Elianne Adam) Joliette, Aline (Willie Bellemare) Joliette, des petits-enfants et plusieurs neveux et nièces.

Sincères condoléances.

Décès Grégoire

A Joliette, subitement le 1er janvier 1963 est décédé M. Joseph Grégoire, célibataire demeurant à Joliette.

Les funérailles ont eu lieu jeudi le 3 janvier 1963 des Salons Azellus Garceau de St-Ambroise à l'église de St-Ambroise où le service fut célébré à 10 heures de la nuit au cimetière de St-Ambroise.

Il laisse dans le deuil: son frère: Dr Jean Grégoire, sous-ministre de la Santé à Québec et Sylvio Grégoire, de Rawdon et autres parents.

Sincères condoléances.

Le Messie, aux Jeunesses Musicales

Comme dans tous les centres importants, Joliette s'offre une interprétation annuelle du *Messie* de HANDEL. On se souvient des magnifiques soirées que le Dominion Douglas United Church Choir a données aux Jeunesses Musicales de Joliette, car c'est la troisième année consécutive que M. John Robb, le directeur, nous amène sa magnifique chorale, accompagnée d'un ensemble à cordes. Ce spectacle sera le premier concert de la 2e partie de la Saison JMC. Il aura lieu dimanche le 20 janvier, à 8 heures, dans la Salle du Séminaire. Admission: le Carnet JMC ou \$1.50 (adultes) et 75c (étudiants).

Film-O-Rama

Le Comité Film-O-Rama vous offre ses meilleurs vœux, pour l'année nouvelle, et en profite pour vous informer du grand succès de sa première représentation.

En effet, une fois de plus, Hitchcock a su captiver ses spectateurs, par un dramatique suspense. La plénitude, habilement dirigée par M. Jean Marcotte, n'a pas été moins intéressante, tant au point de vue technique que moral.

Nous désirons aussi mentionner l'aide indispensable de ceux qui ont collaboré à cette réussite, et citons entre autres: M. Albert Lajoie, Gérant de la Caisse Populaire, qui nous a fourni un local parfait pour nos projections; M. André Lord, Gérant de la Co. Industrial Acceptance qui a réglé tous nos problèmes d'imprimerie et de correspondance; M. l'abbé André Desrochers et Mlle Ginette Trépanier de "CRTV" pour la production des films et projecteurs; M. Jean Marcotte pour son intéressante discussion d'après film; le Comité des Loisirs Cathédrale, pour son aide financière fort appréciable, ainsi que tous ceux qui nous ont aidés. A tous ceux-là nous disons MERCI.

Nous voulons bien croire, que tous nos membres se feront un plaisir d'assister à notre prochaine projection, qui aura lieu le 19 janvier prochain encore une fois au sous-sol de la Caisse Populaire, à 8 h. "Le 41e", un film qui a remporté le grand prix du Festival International de Cannes en 1962, vous sera présenté à cette occasion. Vous êtes tous les bienvenus, des billets seront disponibles à la porte pour tous ceux qui voudront adhérer à notre Ciné-Club.

Bienvenue à tous.

Le Comité Film-O-Rama

Le tombeau du Frère André sera ouvert cette année

Le tombeau du Frère André, C.S.C., fondateur de l'Oratoire Saint-Joseph, sera ouvert cette année, 26 ans après sa mort. Il s'agira alors d'une procédure exigée par le tribunal apostolique qui siège depuis avril 1962 dans la cause de béatification du thaumaturge du Mont-Royal. Jusqu'ici, le tribunal a tenu une soixantaine de séances au cours desquelles 16 témoins ont été entendus. Le tribunal est présidé par le chanoine Jacques De Martigny, de l'archevêché de Montréal.

En annonçant cette nouvelle, le R.P. Jean Durand, C.S.C., vice-supérieur de l'Oratoire et vice-postulateur de la cause, nous déclarait que les membres du tribunal apostolique ordonneront, au cours de l'année, l'ouverture du tombeau. Il s'agit de vérifier si les restes qui y sont enfermés sont bien ceux du Frère André. On constatera également leur état. Une dizaine de personnes, tout au plus, seront désignées pour assister à cette cérémonie. Leurs observations seront ensuite consignées aux dossiers du tribunal.

SALONS FUNÉRAIRES

Garceau, Perreault & Garceau

(air climatisé)

636, Manseau

JOLIETTE

151, Papineau

SERVICE D'AMBULANCE
JOUR ET NUIT

Tél PL 3-7200



G. Garceau, prés.

Dr Georges-E. Joly, O.D.

OPTOMETRISTE

SPECIALISTE DE LA VUE

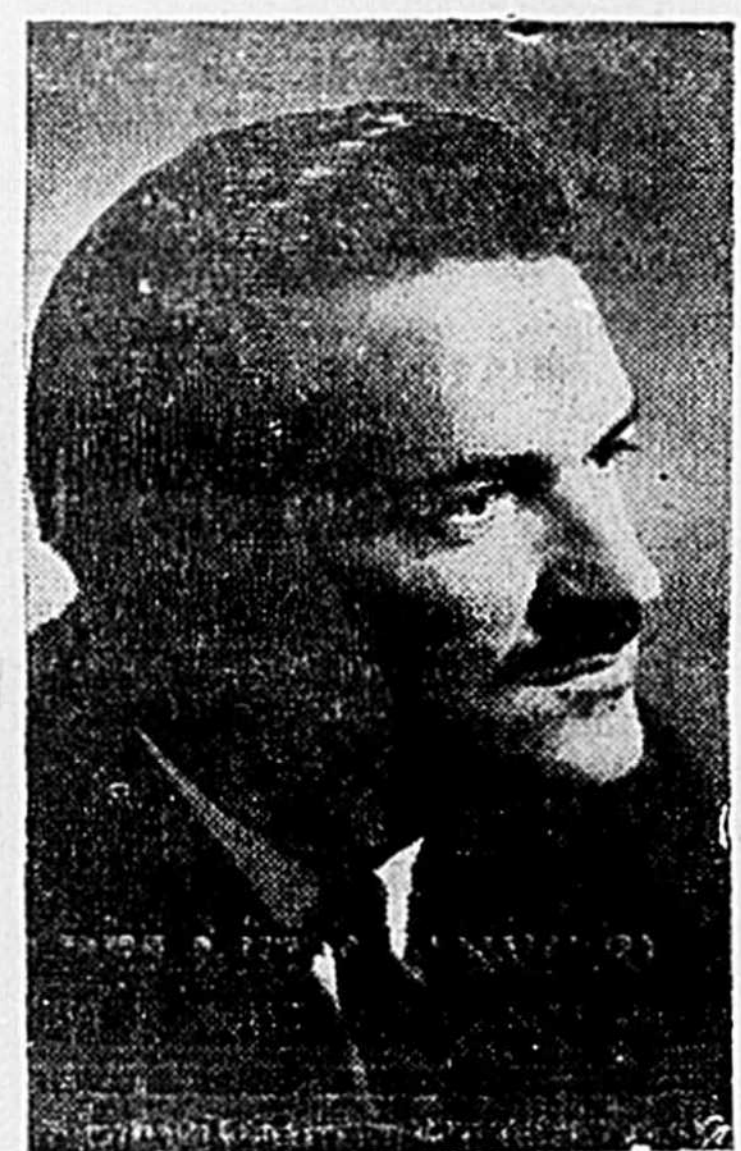
126, ST-PAUL, JOLIETTE

PETITES ANNONCES

● **SERVANTE DEMANDEE**
Emploi permanent, bon salaire. Références exigées. S'adresser à téléphone: PL 6-8164.

● **LOGIS A LOUER**
Logis de 5 pièces à un mille de Joliette, service d'autobus. S'adresser par téléphone, PL 3-5891.

MUSIQUE DE CHOIX A CKAC



Chaque midi, de 12 h. 05 à 1 h., le sympathique annonceur **Gaston Blais** revient présenter un magnifique choix de musique classique et d'airs d'opéra. C'est un véritable régal par les plus grands artistes du monde entier que Gaston Blais offre à ses auditeurs et auditrices, du lundi au samedi, sur les ondes de CKAC, bien entendu!

Nous persuader que tout ce qui arrive d'heureux ou de malheureux, de bien ou de mal, de joyeux ou de tristes, a pour but immédiat notre sanctification personnelle et le salut de notre âme. On ne le voit pas tout de suite... et l'on pleure parfois. Plus tard, on comprendra, et l'on bénira Dieu! Il ne voit pas, lui, notre bien, là où nous croyons le voir. C'est lui qui voit bien.

J. Baeteman

Ce sont les grandes moeurs qui font les grands peuples; ce sont les foyers purs qui font les fortes races; et il n'y a pas de foyers purs, féconds, que ceux qui sont appuyés sur l'autel.

Mgr Bourgaud

Les âmes maitresses d'elles-mêmes sont les seules capables d'être maitresses des autres.

Père Piat, O.F.M.

Que Dieu me mette en telle sauce que ce soit, ce m'est tout un, pourvu que je le serve.

St François de Sales

Comme on doit se sentir mal à l'aise, près du tabernacle, quand on a aucun sacrifice à offrir!... Jésus, dans son Eucharistie, nous montre ce que c'est que d'aimer. Ne lui rendrons-nous donc pas amour pour amour?... Qu'attendons-nous? On ne fait pas attendre quand on aime. Pourquoi compter avec lui? On ne compte pas quand on aime.

J. Baeteman

Lorsque Dieu descend dans une âme par la grâce sanctifiante, il y mène en quelque sorte tout son ciel avec lui; l'âme est inondée de lumière divine et de beauté divine.

Alcooliques Anonymes Joliette

Assemblées mardi soir, 9 heures

161, rue St-Joseph

Jour: PL 3-9392 — Soir: PL 3-7008

SERVICE DE PRESSE

DIOCESAIN DE L'ACTION CATHOLIQUE SPECIALISEE

JEUNESSE RURALE CATHOLIQUE

JOLIETTE (C-R-TV) Les activités vont bon train à la J.R.C. diocésaine. Nous saluons la présence au comité diocésain de Mlle Eveline Lavallée de Saint-Damien. Nous tenons aussi à vous informer de la nomination de la nouvelle permanente en la personne de Mlle Gisèle Rivest de Saint-Zénon. A toutes les deux, nous souhaitons bonne chance dans leur nouvel apostolat.

Le comité diocésain actuel fait tout en son pouvoir pour que les activités aillent bon train, ce qui réussit assez bien. Grâce à la collaboration de tous les chefs locaux, nous avons réalisé plusieurs activités de masse qui eurent un grand succès auprès des jeunes du milieu.

Pour janvier, la grande activité à réaliser est le Cours d'Education Populaire. Les responsables sur le plan diocésain sont Ateche Arbour de Sainte-Emilie et Gisèle Rivest de Saint-Zénon. Comme tout le monde le sait, le diocèse est divisé en deux parties. Là où il y a eu des cours l'an dernier, ils n'auront pas lieu cette année. Pour les endroits où auront lieu les cours, nous tenons à vous informer qu'ils débiteront à la fin de janvier. Nous encourageons tous les jeunes à assister à ces cours qui promettent d'être très intéressants encore cette année et susceptibles de vous intéresser j'en suis sûr.

Nous souhaitons bonne chance à tous les chefs locaux de J.R.C. qui auront à organiser ces cours, nous leur donnons pleine confiance, et nous leur demandons de réserver le 27 janvier prochain de 1 h. 30 à 4 h. pour prendre part au Conseil d'Organisation des Cours d'Education Populaire.

RETRAITES: Tous les jeunes gens des paroisses de Rawdon — St-Roch — St-Esprit — St-Jacques — Ste-Elisabeth — St-Cuthbert — Ile St-Ignace — Ile Dupas — St-Paul — St-Thomas — Ste-Marie Salomé — Ste-Julienne — St-Barthélemy — Ste-Marcelline — St-Viateur, sont convoqués à une retraite fermée à la Maison Querbes de Joliette du 21 au 23 janvier au du 25 au 27 janvier prochain.

De préférence choisir la retraite du début de la semaine.
Y. Marsolais, prop.

SERVICE DE PREPARATION AU MARIAGE

Voici la date et l'endroit de ces cours:

8 janvier: St-Pierre.

13 janvier: St-Zénon, Ste-Emilie, Ste-Thérèse, St-Gabriel.

15 janvier: Christ-Roi, St-Lin, St-Jacques, Berthier.

20 janvier: St-Roch.

22 janvier: L'Epiphanie.

Pour tout autre renseignement, communiquez avec le Presbytère de l'endroit ou à 54, Place Bourget Nord à Joliette.

Décès du Dr C.-A. Pelland

Le 25 décembre, décédait subitement le Dr Charles-A. Pelland, à l'âge de 54 ans, époux de Fernande Lavioie. Le Dr Pelland après de brillantes études au Séminaire de Joliette, avait exercé sa profession à St-Jovite et à Montréal. Il laisse dans le deuil, outre son épouse, sept enfants: Michel, étudiant aux Hautes Etudes; Bernard, Luc et Yves du collège St-Laurent; Jacques ainsi que deux filles: Lucie et Claire. Ses funérailles eurent lieu le 29 décembre en l'Eglise St-Thomas Apôtre de Montréal. De Joliette, on remarquait dans l'assistance: M. le maire Camille-A. Roussin ainsi que le R. P. Gauvreau, les abbés H. Geoffroy et Louis Ri-

chard, tous confrères du défunt. Après le service, la dépouille mortelle fut transportée à St-Norbert, lieu de l'inhumation. Nos profondes sympathies à la famille.

Décès Mayer

A Joliette le 2 janvier 1963, à l'âge de 10 mois et 15 jours est décédée Chantal Mayer enfant de Georges Mayer et de Huguette Robillard demeurant à 1295, rue Plette à Joliette. La cérémonie des Anges eut lieu vendredi le 4 janvier 1963 des Salons Garceau, Perreault et Garceau Inc. 636 Boul Manseau, Joliette à l'église St-Pierre où le service fut célébré à 3 heures de la nuit au cimetière de Joliette lieu de la sépulture. Sincères condoléances.

Décès du Dr Dosilva Massicotte, D.D.S.

(Suite de la 1ère page)

Les porteurs d'honneur étaient des dentistes de Joliette. Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Victor, époux de Madeleine Allard de Montréal, Yvan, époux de Madeleine Latendresse, prof. à l'Ecole des Métiers de Joliette, Marie-Ange (Mme André Mathieu) de Montréal. Sa belle-mère,

Louis Desrochers & Fils Ltée

"C'est de la ferronnerie... nous l'avons"

Tél. PL. 6-4574

537, RUE NOTRE-DAME

JOLIETTE, QUE

L'Action POPULAIRE

"JUSTICE ME GUIDE"

(Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa)

JOLIETTE, MERCREDI LE 9 JANVIER 1963

(EDITIONS DES 2 ET 9 JANVIER)

PAGE 1

Voeux du Jour de l'An 1963 de Son Exc. Mgr Edouard Jetté administrateur apostolique

N.D.R. — Texte de l'allocution de Son Excellence aux fidèles de la Cathédrale le 1er janvier.

Vous regrettez comme moi, cher diocésains, prêtres, religieux, religieuses et fidèles, vous regrettez comme moi de ne pas entendre en ce moment la voix chaude et convaincue de Son Excellence Mgr Joseph-Arthur Papineau. Son âge et son état de santé lui permettent encore de vibrer à l'unisson de nos sentiments, de prier, de mériter pour nous tous, mais ne lui permettent plus de présider activement aux destinées du diocèse. C'est à lui que s'adresse mon premier vœu, qui est aussi le vôtre: que le Seigneur lui rende en consolations et en mérites tout le bien qu'il nous a fait depuis bientôt 35 ans, qu'il lui conserve le courage de remplir généreusement le rôle fécond mais difficile qui est le sien, qu'il ouvre son oreille à l'harmonie discrète mais combien réelle de tous les fervents souvenirs qui jaillissent des cœurs pour l'entourer, le réconforter et le peupler plus que jamais son apparente solitude.

Par ses directives dynamiques et ouvertes sur l'avenir, il aura été un précurseur du Concile Vatican II qui veut rajeunir l'Eglise et la rapprocher de ses sources évangéliques. Et c'est dans cette perspective que s'expriment les souhaits les plus précieux que je puisse vous adresser à tous: Que chacun réussisse en sa personne à **rajeunir l'Eglise**.

Rajeunir l'Eglise, — il serait curieux de scruter ce que cette expression signifie auprès de plusieurs, auprès de ceux qui, par exemple, se demandent si le Concile va abolir le célibat des prêtres, permettre le divorce, modifier les lois du mariage et que sais-je encore... — Non, mes Frères, rajeunir l'Eglise, ce n'est pas la dépouiller de son idéal de vertu, de générosité, ce n'est pas la réduire au rôle d'une jeune inconsciente qui ne connaîtrait d'autre loi que celle de l'instinct; rajeunir l'Eglise, c'est la débarrasser d'un formalisme vieillot qui fait de la religion une affaire de façade, c'est enrichir ses rites extérieurs des résonances qu'ils doivent avoir au fond de l'âme, c'est en prendre son parti et ne pas se contenter d'une sorte de routine que l'on subit comme à regret, rajeunir l'Eglise c'est arracher de sa figure tous ces masques poussièreux et la contempler telle que le Christ l'a fondée: la foule enthousiaste de ceux qui ont choisi de Le suivre, le royaume des élus, le royaume de ceux qui, sortant des ténèbres séculaires, ont été illuminés par l'insigne faveur de connaître le vrai Dieu, de L'aimer et de s'aimer les uns les autres en esprit et en vérité. Une Eglise comme celle-là est attrayante. Elle garde ses exigences, parfois héroïques, mais on est heureux d'en être, on s'y sent épanoui parce que le cœur est là. Là où est le cœur, là aussi est le trésor.

Le malheur c'est que trop souvent on est entré dans l'Eglise sans se donner ensuite la peine de la connaître à fond. On se heurte à l'écorce sans en goûter le fruit. Pascal a déjà signalé une grande différence qui distingue les premiers chrétiens de ceux de nos jours: Alors que les premiers chrétiens commençaient par étudier la religion avant d'entrer dans l'Eglise, ceux de nos jours entrent dans l'Eglise sans la connaître et souvent ne la connaissent jamais; alors que les premiers chrétiens commençaient par se séparer du monde avant d'entrer dans l'Eglise, ceux de nos jours entrent dans l'Eglise en même temps qu'ils entrent dans le monde.

Le résultat, ce n'est pas précisément cette faiblesse accidentelle dont le Seigneur est chagriné mais non surpris, le résultat c'est surtout que, en un grand nombre de cas, on passe sa vie sans fixer son choix pour ou contre le Christ, on cherche confusément à servir deux maîtres, on obéit à une double conscience, on mène ainsi une existence déchirée, sans vigueur, sans sève et sans fécondité.

Je souhaite, mes Frères, que ce vieillissement funeste donne place à une détermination nouvelle. Que chacun de nous rajeunisse l'Eglise en lui, qu'il en étudie la vie intime et profonde que l'enfance, que l'adolescence soient nettement orientées dans ce sens, de telle sorte que tous, ayant définitivement fixé notre choix pour le Christ, nous soyons résolument tendus, avec la grâce de Dieu et le secours de Marie, vers les splendeurs de la vérité et les richesses de l'amour.

Décès Lavallée

A Joliette le 4 janvier à l'âge de 52 ans est décédé subitement M. Lucien Lavallée, époux de Annette Robitaille demeurant à 295, rue Lévis. M. Lavallée était contremaître à Joliette Construction.

Les funérailles ont eu lieu mardi le 8 janvier des Salons Omer Landreville, 684, rue St-Louis à l'Eglise du Christ-Roi où le service fut célébré à dix heures. Inhumation au cimetière de Joliette.

Outre son épouse il laisse dans le deuil ses enfants: M. et Mme Gaétan Lavallée (Paulette Rondeau), M. et Mme Gilles Laporte (Nicolle Lavallée), M. et Mme Georges Leblanc (Ginette Lavallée) et Francine.

Il laisse également ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs: M. Wilfrid Lavallée, M. et Mme Léo Lavallée (Antoinette Robitaille), M. et Mme Hildège Forget (Victorine Lavallée) de Ste-Rose de Laval, M. Paul-Emile Lavallée de St-Michel, M. et Mme Edouard Lavallée, M. et Mme Léo Delangis (Angéline Lavallée), M. Philippe Lavallée et Mlle Jeannette Lavallée, Mme Vve Adrien Lavallée, Mme Vve Albertus Lavallée, M. et Mme Alphonse Robitaille, M. et Mme Alfred Robitaille, M. et Mme Raymond Robitaille, M. et Mme Albert Laferrière, (Alice Robitaille) et Mme Vve Gilles Laporte (Juliette Robitaille).

Nos sincères condoléances à la famille.

Courrier de la Charité

Les malades ont eu leur Messe de Minuit

AU CENTRE NOTRE-DAME DE BONSECOURS

Quelle joie ont éprouvé le groupe de malades qui ont pu assister à la messe de minuit en la salle du Centre Notre-Dame de Bonsecours.

Avec l'approbation de l'autorité ecclésiastique, ce projet longtemps caressé est devenu une réalisation. Et c'est M. le Chanoine Aléide Alary qui en cette nuit de paix, de foi, d'amour, a célébré le saint office.

Pour cette première fois, une soixantaine de personnes y ont participé. Les guides de Joliette ont harmonisé de leur voix en chantant les cantiques de tradition. L'émotion des malades qui ont bénéficié de ce privilège était visible.

De nombreux bénévoles ont coopéré au succès de cette organisation pour le transport en

ambulance ou en auto des infirmes dont quelques-uns n'avaient pas assisté à la messe de minuit depuis 10, 20 ans et même jamais. Deux infirmières de l'hôpital St-Esprit étaient aussi à leur service.

Le réveillon qui a suivi, préparé spécialement à l'intention des malades a contribué largement à leur procurer la joie d'un NOEL heureux. Et la distribution de cadeaux leur a causé une agréable surprise.

Les témoignages de reconnaissance reçus sont une invitation à renouveler cet événement. Nous les transmettons à toutes les personnes qui par leur générosité en dons de toutes sortes ont fait un succès de ce beau NOEL pour nos malades.

Le Centre Notre-Dame de Bonsecours

PREMIERE CONFERENCE AU QUEBEC SUR L'ACTION SOCIALE ET LA SANTE MENTALE

95% des services de traitement psychiatrique de la province sont localisés dans les villes de Montréal et de Québec. La plupart des hôpitaux généraux dans le reste de la province n'offrent aucun service psychiatrique. Souvent même les services communautaires de santé mentale ou de prévention n'existent pas. Le personnel compétent requis pour faire face aux besoins de la maladie mentale est beaucoup trop limité et n'arrive pas à répondre aux besoins. Les services d'éducation populaire sont en grande demande.

Ces quelques faits, plus bien d'autres, feront l'objet d'une sérieuse étude à la Conférence organisée par l'Association canadienne pour la Santé Mentale à

l'Hôtel Reine Elizabeth de Montréal, les 27, 28 et 29 janvier prochain.

À la question, "comment remédier à cette situation," le président de la conférence, maître René Paré répond: "Voilà le but que s'est fixé l'Association en entreprenant cette initiative. La conférence veut réunir les professionnels, les hommes d'affaires, les bénévoles et les parties intéressées dans une discussion où chacun pourra considérer ce qu'il a à offrir afin de déterminer une politique d'action capable d'améliorer d'une façon adéquate et efficace la situation présente."

Parmi les conférenciers d'honneur à ce congrès, l'Association annonce que son Eminence le



Jeudi dernier, après la bénédiction de la nouvelle Caisse Populaire de la paroisse Notre-Dame des Prairies, M. le maire Amable Chalut, sociétaire de la Caisse, enregistrait son dépôt sous l'oeil bienveillant et attentif de Mme Réginald Desrosiers, assistante-gérante.

Cardinal Paul-Emile Léger a accepté, (si sa santé le lui permet) de prononcer l'allocution d'ouverture, le dimanche soir 27 janvier à 8 heures.

L'Honorable Alphonse Couturier, Ministre de la Santé sera l'invité et le conférencier d'honneur au banquet du lundi soir. Le Dr François Cloutier, directeur général de l'Association Mondiale pour la Santé Mentale, dont les quartiers généraux sont à Genève en Suisse, sera le conférencier à la première séance plénière.

Les autres conférenciers sont le révérend père A.-M. Guillemette o.p., rév. Jules Paquin s.j., Dr J. Charles Lessard, D.Ph. (Ps), Mrs J. Beaudoin Handfield, Dr W. H. Cruikshank, Dr Dominique Bédard, directeur des services psychiatriques, au ministère de la santé, M. Lucien Saulnier, président du comité exécutif de la Cité de Montréal, le Dr J.-D. Griffin, directeur national de l'A.C.S.M.

Les congressistes s'enregistrent en grand nombre et l'on s'attend

à avoir une délégation de plus de 500 membres. On peut obtenir des informations sur l'enregistrement à cette conférence en s'adressant à Paul-Marcel Gélinas, directeur de l'Association Canadienne pour la Santé Mentale, 5757 Decelles, Suite 303 Montréal.

Soirée de variétés à St-Damien de Brandon

Une grande soirée de variétés est organisée par la Section St-Jean-Baptiste de St-Damien.

PROGRAMME
—Troupe des Etincelles.
—Comédie en un acte (demi-heure de rire)
—Chants — Jeux de Société.
—Numéros surprises — Magnifiques prix de présence.
Cette soirée aura lieu samedi le 12 janvier 1963 au sous-sol de l'église à 8 h. p.m.
Cette invitation est pour tout le monde, membre S.S.J.B. ou non, bienvenue à tous.
Emile Finlay, prés.

Partie de cartes à l'Immaculée-Conception

Une partie de cartes aura lieu chez les Soeurs Missionnaires de l'Immaculée-Conception, rue St-Louis à Joliette, le 31 janvier prochain à 8 h. p.m. Prière à tous les amateurs et amis des oeuvres de retenir et réserver cette date.

Les Marchands Elite donnent leur 4e Chevy II

A la fin d'une campagne...

A la fin de leur campagne publicitaire, les Marchands Elite désirent remercier toute la population de la région pour le magnifique intérêt manifesté envers leur tirage. Ils ont été heureux de vous servir et la confiance témoignée durant toute l'année porte à croire qu'ils l'ont bien fait.

Les remerciements de ces marchands s'adressent également aux journaux locaux et au poste de radio, pour la belle collaboration dont ils ont fait preuve et qui, sans doute, a contribué pour une part du succès remporté.

Enfin les Marchands Elite félicitent tous ceux qui se sont mérités une Chevy II ou un autre prix durant le concours.

DR ROGER ADAM, O.D.

Optométriste, spécialiste de la vue

EXAMEN DE LA VUE

LENTILLES CORNEENNES

(VERRES DE CONTACT)

7 PLACE BOURGET N.

TEL. PL. 6-4910

JOLIETTE

Fédération de l'U.C.C. de Joliette

Une autre grande campagne de recrutement des membres à l'Union Catholique des Cultivateurs s'organise dans tout le diocèse pour la fin de janvier.

En effet des réunions pour les responsables des paroisses seront organisées aux dates ci-dessous mentionnées.

Le 14 janvier — 2 heures p.m. à St-Thomas. Salle paroissiale. Pároisses invitées: Lanoraie, Lavaltrie, St-Thomas, Ste-Elisabeth, Notre-Dame de Lourdes.

Le 15 janvier — 2 heures p.m. à Ste-Mélanie. Salle paroissiale. Pároisses invitées: St-Cleophas, St-Felix, Ste-Mélanie, St-Jean de Matha, Ste-Béatrix.

Le 16 janvier — 2 heures p.m. à Ste-Marie Salomé. Salle paroissiale. Pároisses invitées: St-Paul, Crabtree, Ste-Marie Salomé, St-Pierre, St-Liguori.

Le 19 janvier — 2 heures p.m. Ste-Emmeline de l'Energie. Salle du Collège. Pároisses invitées: St-Michel des Saints, St-Zénon, St-Guillaume Nord, St-Ignace du Lac, St-Damien, St-Gabriel, Ste-Emmeline de l'Energie, St-Charles de Mandeville.

Le 21 janvier 2 heures p.m. à Ste-Julienne. Hôtel Beaudoin. Pároisses invitées: Ste-Julienne, St-Esprit, St-Alexis, St-Jacques.

Le 22 janvier — 2 heures p.m. à Rawdon. Sous-sol de l'église. Pároisses invitées: St-Ambroise, Rawdon, Ste-Marcelline, St-Alphonse, St-Côme.

Le 23 janvier — 2 heures p.m. à Mascouche. Sous-sol de la sacristie. Pároisses invitées: St-Joachim la Plaine, Mascouche, St-Lin, l'Épiphanie, St-Roch.

Le 24 janvier — 2 heures p.m. à St-Barthélemy. Pároisses invitées: St-Norbert, St-Cuthbert, St-Viateur, St-Barthélemy, Berthier, Ile du Pas, Ile St-Ignace.

Sont invités à ces journées d'études, tous les administrateurs, des Syndicats de l'U.C.C. et tous ceux qui peuvent apporter une collaboration au recrutement.

Messieurs les Aumôniers des Syndicats sont toujours les très bienvenus.

Nous vous remercions, Messieurs les recruteurs des années passées, pour votre très précieuse collaboration et nous sollicitons votre présence à toutes ces réunions.

Vos tout dévoués,

LA FEDERATION DE L'U.C.C. DE JOLIETTE

Aristide PELLAND, cult., président

Cuthbert BROUSSEAU, agr., secrétaire

Naissance Laurin

Le 24 décembre était baptisée à l'hôpital St-Eusèbe de Joliette Marie, Elisabeth, Renée, Marise, enfant de M. et Mme Jean-Paul Laurin (François Lamarche) de St-Alexis. Parrain et marraine: M. Trofflé Pérusse, I.T. de Granby et Garde Stel-la Lamarche, de Ste-Julienne, tante de l'enfant. Porteuse: Garde Lucienne Lamarche, de Montréal, également tante de l'enfant.

Décès Beauséjour

A Joliette le 3 janvier à l'âge de 78 ans est décédée Mme Mérie Beauséjour, née Rose-Dolma Laporte demeurant à 221, rue Ste-Anne.

Les funérailles ont eu lieu lundi le 7 janvier des Salons Omer Landreville, 674, rue St-Louis à l'Eglise paroissiale de St-Liguori où le service fut célébré à dix heures. Inhumation au cimetière de St-Liguori.

Outre son époux elle laisse dans le deuil ses enfants: M. et Mme Donatien Marion (Marie-Thérèse), M. et Mme Paul-Emile Boucher (Marie-Paule) et M. et Mme Euclide Beauséjour (Laurette Lamirande); ses petits-enfants: Francine, Rita, Serge, Robert, Johanne, Marguerite, Michel, Alain, Denise, Noél, Lucie et Daniel Marion;

Denis, Louise, Micheline, Diane, Claire, Anne-Marie et Sylvie

Résultat d'un tirage

Le tirage au profit des patients de l'hôpital St-Charles a été fait le 21 décembre 1962, en présence de M. Maurice Crépeau, Administrateur de l'hôpital qui a fait le tirage assisté de Mère Isidre de St-Jean de la Croix, Supérieure de l'hôpital ainsi que M. le Dr Gervais, Assistant Surintendant.

Voici la liste des NUMEROS

GAGNANTS:
21 — 937 — 1310 — 438 — 943
— 1350 — 654 — 944 — 1375
— 668 — 1165 — 1376 — 856
— 2809 — 2826 — 2970 — 3005
— 1738 — 864 — 1203 — 1763
— 1166 — 1601 — 862 — 1178

On demandait à toutes ces personnes de communiquer le plus tôt possible à PL. 6-8021.

Il y a vente chez

LAURENT Barrette
VETEMENTS POUR HOMMES

80 Bourget sud Joliette

Les Marchands Unis qui à chaque vendredi de l'année, avaient distribué un chèque de cent dollars, ont voulu terminer en beauté en donnant un prix de \$1,000. L'heureux gagnant est M. Lucien Beaudry, du 874 De Lanaudière à Joliette. Sur la photo de gauche à droite, M. Gaston Desrochers, trésorier, M. Jean Boulard président, remettant à M. Lucien Beaudry le chèque de mille dollars, et M. Jean-Louis Drainville, publiciste.

Si l'année 1962 s'est bien terminée pour le gagnant du mille dollars, il en est de même pour les Marchands Unis; car leur campagne publicitaire a suscité beaucoup d'intérêt au sein de la population et leurs tirages hebdomadaires ont toujours attiré l'attention. L'enseigne du fer-à-cheval s'était peu à peu imposée dans l'esprit des gens comme un signe de chance; et de fait, la chance a souri à un grand nombre. Des milliers de dollars ont été donnés en coupures de cent.

Le slogan "Magasinez à Joliette, Gagnez de l'argent" a brillé durant toute la campagne. Il démontrait très bien l'esprit avec lequel les Marchands Unis l'avaient lancée: promouvoir l'achat à Joliette c'est-à-dire donner un essor économique à notre ville et en faire bénéficier la population.

Les Marchands Unis remercient tous ceux qui par leur témoignage de confiance ont contribué au succès de leur campagne. Ils ont eu à cœur de bien servir ceux qui ont magasiné à Joliette et ils continueront de le faire durant les années à venir. Leur gratitude s'adresse aussi aux journaux locaux, au poste de radio et à tous ceux qui de près ou de loin ont apporté leur part de travail pour le succès de cette entreprise. Les Marchands Unis réitérent leurs félicitations à l'endroit de ceux qui ont gagné des prix en argent.

À la fin de ce concours, même s'ils ne peuvent plus dire "Gagnez de l'argent", ils vous disent: "merci et... magasinez à Joliette encore longtemps!"



Photo des heureux gagnants de la Chevy II 1963 offerte par les Marchands Elite. De gauche à droite M. et Mme Florian Neveu de St-Liguori ainsi que leur fille Rollande. Quelques instants auparavant, M. Roger Coutu, président des Marchands Elite, avait remis les clés de la voiture à M. Neveu. Quelques marchands membres étaient également présents à la cérémonie: MM. Armand Houle, Lucien Letarte et Yvon Richard.

LE SPORT

ET SES

VEDETTES

PECHEURS-SPORTIFS

Un nouveau concours de "conservation"

En effet, cette année, grâce à la collaboration du club de Pêche Molson, les clubs et associations de pêche pourront bénéficier de bourses pour un montant de \$2,200.00, bourses qui seront tirées au sort parmi les clubs et associations des 11 districts officiels à travers la province de Québec.

Cette participation du club de Pêche Molson Inc. est faite dans le but d'améliorer encore plus les conditions de pêche dans le Québec. Cette distribution de bourses sera faite samedi prochain, le 12 janvier lors de l'assemblée annuelle du Club de Pêche Molson qui aura lieu à Montréal.

Au cours de cette assemblée annuelle du club de Pêche Molson, un total de plus de \$10,000, en argent sera distribué aux pêcheurs qui ont effectué les plus belles prises durant la saison. Deux Associations de notre région y seront représentées, soit celle de St-Gabriel de Brandon et aussi l'Association de Chasse et Pêche de Joliette, qui sera représentée par son président M. Maurice Bourassa.

Voici d'ailleurs les règlements de ce nouveau "Concours de Conservation":

- 1 — Sont éligibles au Nouveau Concours de Conservation Molson les clubs et associations de pêche de la Province de Québec.
- 2 — Les formules de demandes de participation officielles seront les seules acceptées et devront parvenir au Club de Pêche Molson Inc. avant le 10 janvier de l'année du concours.
- 3 — Seuls les travaux suivants seront acceptés et devront avoir été approuvés par le Ministère de la Chasse et des Pêcheries:

- Construction de bassin(s) ou étang(s) d'élevage
- Construction de lac(s) ou étang(s) pour la pêche

Construction de barrage(s) Travaux d'assainissement des eaux de rivière(s), ruisseau(x) ou lac(s)

Achats d'oeufs, d'avelins ou de poissons pour élevage ou enseignement

Achat ou location de boîte(s) ou incubateur(s) pour les oeufs de poissons

Frais de biologiste(s) pour consultation(s) ou pour travail concernant la pêche.

4 — Les travaux et autres dépenses devront être exécutés dans l'intérêt du public et devront servir le public. Les endroits aménagés ou améliorés devront être accessibles gratuitement au public.

5 — Les formules de déclaration attestant les travaux et dépenses faits devront être assermentées par un juge de paix.

6 — Les juges du concours ont le droit d'accepter ou de rejeter

une demande de participation ou une formule de déclaration. Leur décision sera finale.

7 — Les gagnants seront tirés au sort lors d'une réunion annuelle et en présence des concurrents.

8 — Le Club de Pêche Molson Inc. remettra à chacun des gagnants la somme de \$200.00, sur l'acceptation par les juges du concours, d'une déclaration assermentée attestant que les travaux ont été exécutés ou que les dépenses ont été payées.

9 — Un gagnant ne sera plus éligible tant que chacun des participants d'un même district n'aura pas gagné.

10 — Dans le cas où il n'y aura qu'une participation dans un district, celui-ci sera gagnant et pourra continuer de l'être tant qu'il n'y aura pas d'autres concurrents dans ce même district.

HONNEUR AU MERITE



Mlle Yolande Pelletier, fille de M. et Mme Arsène Pelletier, diplômée de l'Hôpital St-Eusèbe de Joliette l'automne dernier avec grande distinction, vient de recevoir sa licence d'Infirmière de l'Université de Montréal avec la mention 87%. Elle s'est classée 1ère de son groupe. Sincères félicitations. Bon succès dans l'avenir.

St-Jean-de Matha

(D.N.C.) — BAPTEMES: — Le 23 décembre, l'abbé Yvon Bélair baptisait Joseph, Hector, Christian, enfant de M. et Mme Marcel Asselin (Jeannine Gravel), de cette paroisse. Le parrain et la marraine ont été M. et Mme Jacques Asselin de St-Félix de Valois.

Le 29 décembre, l'abbé Yvon Bélair baptisait Joseph, Martin, Christian, fils de M. et Mme Gilles Hénault (Denise Prud'homme) de cette paroisse. Le parrain et la marraine ont été M. et Mme Lucien Hénault, grands-parents de l'enfant.

Le 3 janvier, l'abbé Albert Bernèche a baptisé Joseph, Daniel, Etienne, fils de M. et Mme Marcel Rondeau (Solange Roy) de cette paroisse. Le parrain et la marraine ont été M. et Mme Bertrand Roy (Rita Beaulieu), oncle et tante de l'enfant. Nos sincères félicitations.

MINISTÈRE DE NOËL: — Nous désirons remercier le R. P. Bruno Drolet, c.s.v. et l'abbé Hubert Coutu, tous deux professeurs au Séminaire de Joliette, qui sont venus aider nos prêtres pour le Ministère de Noël. Le chant a été bien réussi à la messe de Minuit et nous désirons remercier tous ceux et celles qui ont prêté leur concours à cette fin.

LA FÊTE DU PÈRE NOËL: — Au début de l'après-midi de Noël, les enfants de la paroisse ont eu la surprise de voir défiler dans les rues du village le Père Noël, la Fée des Neiges et un groupe de joyeux paroissiens. Le Cortège se dirigea vers la salle de l'U.C.C. remplie à pleine capacité par des enfants avides de recevoir quelques présents. La fête fut très animée sous la direction habile de M. Pierre-Paul Gosselin au micro et d'un groupe de personnes dévouées. Au nom des enfants de la paroisse, nous remercions M. Conrad Boucher et Mlle Evangéline Lessard qui personnifiaient respectivement le Père Noël et la Fée des Neiges. Nous remercions aussi toutes les personnes qui ont contribué au succès de la Fête du Père Noël.

SOIRÉE RECREATIVE: — Samedi le 5 janvier, nos jeunes de la J.R.C. ont présenté une soirée récréative dans la salle de l'U.C.C. L'assistance ne fut pas nombreuse mais la soirée fut bien réussie. Cela a donné confiance à nos jeunes, et nul doute qu'ils se reprendront une autre fois devant une salle bien remplie. Nous les remercions tous.

NOS CLUBS DE HOCKEY: — Notre club de hockey fait bonne figure dans la Ligue Rurale Jr et nous devons aller l'encourager. Quant au club des jeunes de l'École, il se débrouille bien mais il aurait besoin d'être beaucoup plus encouragé.

a pris une vacance, les joueurs eux, ont continué à vous offrir de très belles joutes et les amateurs l'ont apprécié.

Je m'en voudrais cependant de ne pas vous laisser à savoir que notre bon et dévoué président de la Ligue est M. René Léveillé de St-Liguori.

Voici le classement des équipes à date:

- 1 — Crabtree Mills
- 2 — St-Liguori
- 3 — St-Thomas
- 4 — N.-D. de Lourdes
- 5 — St-Ambroise

J'aurais aimé vous donner le nombre de points au classement, pour chacune des équipes, mais malheureusement, quelques responsables d'équipes ne m'ont pas fait parvenir leurs rapports au complet.

EN POTINANT:

Il paraît que vendredi dernier, les gars de Crabtree ont eu chaud pour enfin réussir à égaliser le pointage contre Lourdes.

Et vous, Messieurs de Lourdes, il ne faudrait pas à chaque partie faire vos règlements de pair avec vos arbitres.

Et vous de St-Liguori, tenez parole, et acceptez la punition. A ceux de St-Ambroise, procurez-vous un balai "OFFICIEL".

Enfin, ceux de St-Thomas, soyez comme à l'habitude de bons sportifs, mais n'oubliez pas que le ballon, ce n'est pas une "balle". Sans rancune.

Hormidas Roy, sec.

Une joliettaise première à l'Université de Montréal



Mlle Nicole Ouimet, I.L., de Joliette, diplômée de l'Hôpital St-Eusèbe, s'est classée première aux examens pour l'obtention de la licence d'Infirmière à l'Université de Montréal. Environ 500 infirmières prenaient part à cette session d'examen, en octobre dernier, dont 14 de l'Hôpital St-Eusèbe. C'est un honneur sans précédent pour les Infirmières de Joliette. Sincères félicitations.

Bienheureux ceux qui voient par les yeux de Dieu: rien ne trouble leur paix.

BALLON-BALAI

Une triple égalité en tête de la Ligue

Les Alouettes de Dow, le seul club qui en 1962 n'a pas subi de défaites a certes mal commencé la nouvelle année alors que lors de sa première joute disputée cette année, soit lundi soir dernier, il a subi une défaite au compte de 2 à 0, aux mains des portecouleurs de l'Hôtel Joliette. Cette défaite des Alouettes, combinée avec la joute nulle que se sont livrées les Cardinaux et les Chevaliers, crée une triple égalité en tête du classement de la Ligue de ballon-balai du président Fred Sutherland. Ces trois équipes qui occupent le sommet sont: Alouettes, Cardinaux et Bolides.

Les compteurs pour les vainqueurs, ont été: P. Lasalle et Noël

Demers et des assistances ont allées à Paul Bellerose et P. Lasalle. Les Alouettes ont écopé de 5 punitions mineures et une de mauvaise conduite infligées par les arbitres S. Desmarais et S. Valois contre seulement une mineure pour les vainqueurs purgée par G. Chevrete. Dans la deuxième rencontre au programme, les Chevaliers et les Cardinaux ont fait match nul au compte de 0 à 0 dans une joute complètement dénuée de rudesse, 4 punitions mineures dont deux à chaque équipe.

Enfin dans la 3e et dernière rencontre de la soirée, les Royaux du Windsor ont vaincu les Bijoutiers de Dénommé par le

compte de 1 à 0, grâce à un but enregistré par C. Vadnaïs, sans aide. Cette joute a été un peu plus rude, les arbitres ayant dû sévir en 10 occasions, dont 9 mineures et 1 majeure imposée à C. Gauvreau des Bijoutiers.

Incidentement, tous les joueurs de ballon-balai qui seraient intéressés à faire partie d'une équipe peuvent le faire en s'adressant aux dirigeants des Royaux du Windsor car d'après les dernières nouvelles ils en ont besoin. Avis aux intéressés.

Voici le programme de la semaine prochaine:

7 h. 15: Alouettes vs Dénommé
8 h. 30: Cardinaux vs Bolides
9 h. 45: Royaux vs Chevaliers

En roulant, ma boule...



ACADEMIE DE QUILLES DE JOLIETTE

LIGUE DES SPORTSMEN:

Après quelques semaines de repos pour moi, les quilleurs ont quand même continué leurs activités même si quelques-uns parmi eux ont pris de l'embonpoint dû au bon manger du temps des Fêtes. Sur les allées 1 et 2, les "brasseurs" de Labatt l'emportent par 2 à 2 aux dépens des fabricants de crème glacée de Grenache avec en vedette Roger O'Rourke et R. Lambert tandis que pour les perdants, ce sont E. Lauzon et L. Barrette qui ont le mieux joué.

Sur les allées du centre, les "vendeurs" de chips Humpty Dumpty conservent la 1ère position en triomphant de leur plus dangereux adversaire l'Imperial

Tobacco par 5 à 2. Pour les meneurs, se sont distingués Roger Corriveau et Jean-Paul Geoffroy tandis que Raymond Bourassa a été le meilleur chez les perdants.

Sur les allées 5 et 6, les peintres de L. Boisciair ont réussi à venger leur échec aux mains des "fabricants" de papier de la Barrette en triomphant de ces derniers par blanchissage 7 à 0. Le neveu Marcel et "mon oncle" Jean Laurin furent les deux meilleurs pour les peintres, tandis que pour Barrett G. Clarke et G. Poirier ont tout fait pour empêcher le blanchissage, mais n'ont pas réussi.

Les positions des équipes ainsi que les statistiques pour les meilleurs

leurs moyennes seront compilées et publiées la semaine prochaine.

Luc Ferland, publiciste

TELE-QUILLES LABATT:

Après un arrêt de deux semaines pour permettre aux concurrents de profiter de la période des Fêtes, les périodes du Télé-Quilles Labatt ont repris de plus belle et les champions Luc Gaudry et Reynald Corriveau ont réussi à triompher de Léon Chane et Henri Ricard et conserver leur suprématie. Voici d'ailleurs les résultats de ce dernier match: Pour les champions des parties de 273, 178 et 197 totalisant 648 tandis que les perdants ne réussissaient que 555 avec des simples de 188, 208 et 159.

La semaine prochaine l'équipe No 8, composée de Roger Corriveau et Michel Longval affrontera nos champions. Bonne chance à tous.

Ligue de ballon-balai des "Francs-Copains"

Après m'être permis de prendre une courte vacance, me voici de retour pour vous donner quelques rapports sur les joutes nombreuses qui ont été disputées durant les fins de semaine des Fêtes; car même si le secrétaire

Le sport en vrac

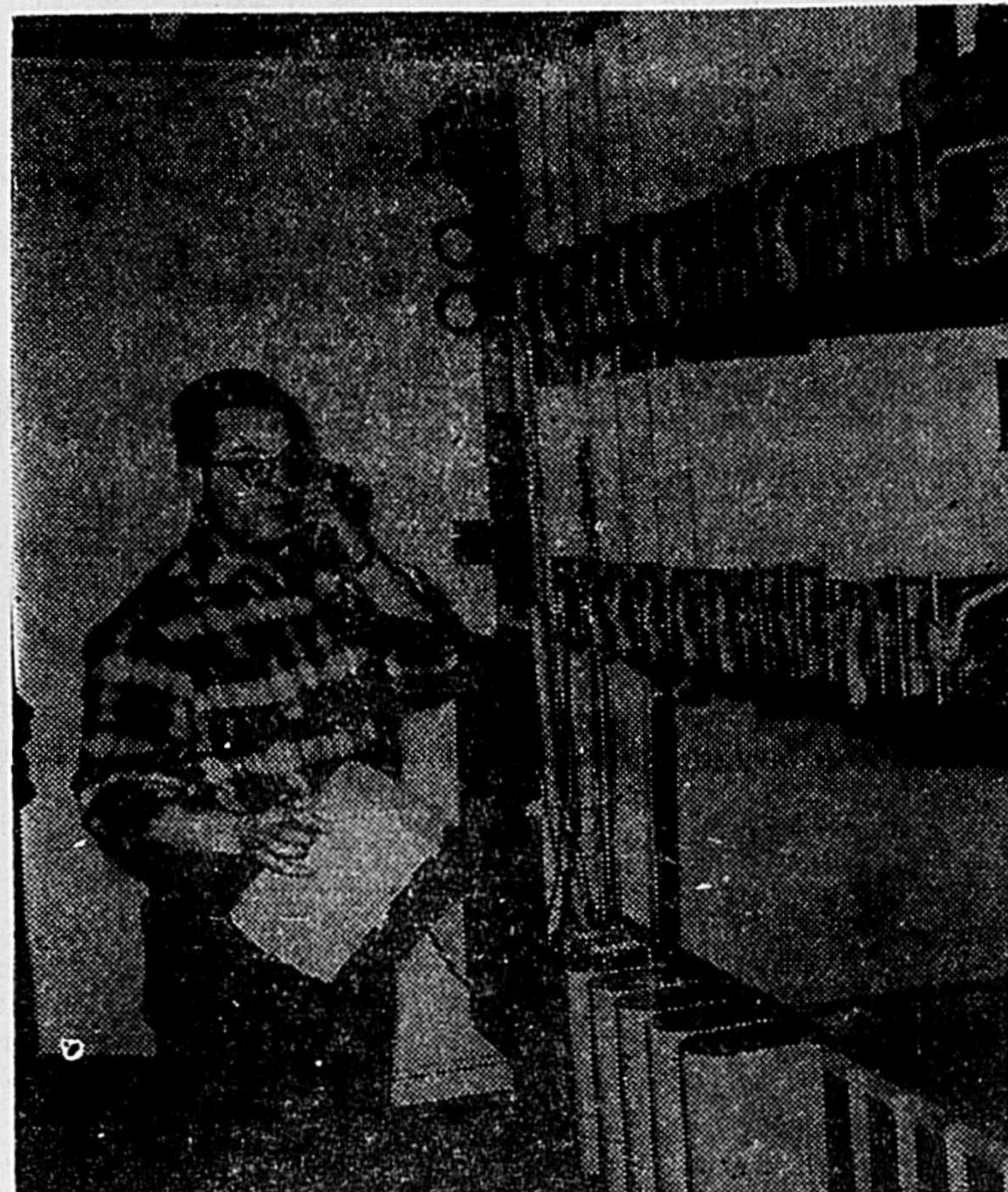


par RENE LAPOINTE

A tous ceux et celles qui m'ont fait parvenir des cartes de bons souhaits, à l'occasion de la Noël et du Nouvel An, merci et acceptez mes vœux en retour; à ceux qui avaient l'intention de m'en adresser, mais qui ont oublié; attendez à l'an prochain car maintenant, il est trop tard... Maintenant que les fêtes sont passées, il ne faudrait pas oublier qu'après de nombreux "guelletons", il serait sensé de penser qu'au Centre Récréatif du Séminaire, les dames peuvent suivre des cours de culture physique le mardi soir, les hommes eux, peuvent le faire le mercredi soir et à la suite de ces exercices je suis certain que vous perdrez ces quelques livres d'embonpoint dont vous voulez vous débarrasser; il y a encore des cartes de "membre" à vendre... Arnold Palmer, le maître incontesté du golf a très bien commencé l'année, en se classant premier au tournoi de Los Angeles après avoir failli pendant sept années de suite sans pouvoir s'emparer de cet honneur... Ce tournoi d'une valeur en bourses de \$50,000.00 lui a rapporté à lui, \$9,000.00 et ce avec un pointage de 274 pour 72 trous... On a fait grand état de son score de 66, lundi mais on a oublié de mentionner que le canadien Gordie Knudson avait lui aussi réussi un pointage de 66 pour cette ronde... Enfin, un autre canadien Al Balding a terminé en deuxième place sur un pied d'égalité avec Gary Player et s'est mérité un montant de \$3,800.00... Pas si mal pour un golfeur canadien... Très savoureux ce haut de vignette publié dans un journal local et qui se lisait comme suit: "Gagnants du Bospiel des Dindes"... C'est à se demander si le chroniqueur n'a pas voulu se payer une pinte de bon sang aux dépens des participants... André L., le confrère, parle encore d'autobus, mais maintenant cela fait un peu vieux jeu et il serait mieux de parler du "foot trail"... Les ligues de hockey qui opèrent à l'aréna locale vont maintenant reprendre leurs activités et continuer sans interruption jusqu'à la fin de la saison; pas besoin de vous dire qu'il y a de l'émulation parmi ces jeunes; au fait, pourquoi ne pas profiter de vos temps libres et vous rendre les voir jouer? Ces jeunes seraient tellement contents de vous voir et puis vous, les adultes, vous pourriez oublier que peu vos tracas quotidiens... Samedi prochain, le 12 janvier, le club de Pêche Molson procédera à la distribution des prix aux pêcheurs qui ont fait les plus belles prises, durant la saison de pêche... Qui viendra nous dire que ce n'est pas payant de pêcher, puisqu'il y aura plus de \$10,000.00 en bourses... Avec la fin de janvier, ce sera aussi pour les journalistes locaux le temps de renouer avec les confrères de la province, à l'occasion du "Bospiel annuel" des journalistes, tournoi commandité chaque année par la Brasserie Molson, également... Au jeune Michel Nadeau, jeune et dévoué publiciste des ligues de hockey locales, nos vœux de prompt et parfait rétablissement. Michel est retenu à la maison par la maladie et par conséquent les rapports se font plutôt rares, de plus il sait si bien rédiger ses rapports que nous n'avons pas la peine de retoucher à sa composition... Sur ce, bien, à la prochaine et bonne santé...

Beaucoup se justifient de leur humeur en disant: "Que je souffre!" et ne songent pas à ajouter: "Que je fais souffrir!"

Epis d'Or



Une vérification régulière de l'outillage qui alimente le nouveau service téléphonique installé depuis quelques semaines à l'hôpital St-Eusèbe de Joliette est de rigueur. Ce nouveau service permet aux patients de l'hôpital de logger eux-mêmes leurs appels locaux sans l'aide de la téléphoniste. M. Claude Robitaille, technicien à la compagnie Bell à Joliette, vérifie l'outillage électronique qui actionne le mécanisme du service.

Festival de Quilles Player's

Aimez-vous le jeu de quilles? Cherchez-vous à améliorer votre pointage? Les fabricants des cigarettes Player's vous offrent l'opportunité de vous gagner un magnifique voyage-vacances en Jamaïque ou à Hawaii, toutes dépenses payées. Ce que vous avez à faire, quelles conditions exigées pour vous mériter un tel prix? Voici:

Si vous êtes membre d'une ligue de quilles mixte organisée, profitez du mois de janvier pour vous inscrire auprès du gérant de la salle où vous pratiquez et ensuite voyez le secrétaire de votre Ligue, qui se fera un plaisir de vous expliquer en détail tout ce que vous avez à faire pour tenter de vous gagner un tel voyage vacances, tout en améliorant votre moyenne.

Ce tournoi qui en est à sa

deuxième année d'existence nous montre que le quilleur le plus amélioré au Canada, en 1961, est M. Gérard Duchesne, d'Amos qui au cours du festival de l'an dernier a réussi à améliorer sa moyenne aux petites quilles de 55 points et ce, en l'espace de quelques mois.

N'oubliez pas, si vous faites partie d'une ligue, inscrivez-vous auprès de la direction de votre salle et persévérez, peut-être serez-vous un de ces heureux gagnants d'un voyage-vacances à la Jamaïque, cet été.

Un détail qui vous intéressera sûrement, c'est que la majorité des propriétaires de salles de quilles de notre région ont accepté de faire partie de l'organisation de ce festival de quilles Player's, alors profitez-en et inscrivez-vous en grand nombre.

RUBRIQUE COLOMBIENNE CONSEIL 1468

Fête aux vieillards Hospice St-Eusèbe

Dimanche le 22 décembre dernier avait lieu la Fête aux Vieillards à l'Hospice St-Eusèbe organisée par les Chevaliers de Colomb du Conseil 1468 sous le patronage de Son Excellence Mgr Jetté.

Un dîner fut d'abord servi auquel assistaient Son Exc. Mgr Jetté, M. le chanoine Dumontier, aumônier diocésain des Chev. de Colomb, M. l'abbé F. Lanoue, aumônier du Conseil 1468, M. l'abbé Cantara, aumônier de l'hospice, M. et Mme Louis Joseph Pigeon, M. Maurice Majeau, Son Hon. le Maire Roussin, M. G. Coutlée député de district, le Grand Chevalier M. Armand Houle et son Exécutif.

Après le repas des cadeaux ont été remis à tous les vieillards grâce à la très grande générosité des commerçants et industriels de Joliette que nous remercions très sincèrement.

Nous devons également remercier la Rév. Sœur Hermias, très dévouée pour les vieillards et qui tient à ce que cette fête soit toujours un succès.

Merci également au Président du Comité Fraternel du Conseil M. Gaétan Davignon, M. Wilf. Perras prés. du Comité de collection pour cette fête, MM. Laurier, Auger, J.-Claude Borda (toujours en devoir), Guy Geoffroy, Roger Venne et tous ceux qui ont participé de près ou de loin au bonheur que l'on a pu procurer à nos vieillards.

Souhait du Nouvel An

Avec le début d'une nouvelle année M. Armand Houle, Grand Chevalier du Conseil 1468, ainsi que tous les membres de l'Exécutif désirent remercier les trois journaux locaux ainsi que le poste CJLM pour leur excellente collaboration en 1962 concernant la publicité du Conseil 1468 et pour ses nombreuses activités. Et ils désirent souhaiter à tous les membres du Conseil, des Conseils voisins, à leurs familles et à tous leurs amis: UNE BONNE ET HEUREUSE ANNÉE...

Gaston GIGUERE, Comité des Relations Publiques



M
E
R
C
R
E
D
I

16

J
A
N
V
I
E
R



OUVERTURE

DE LA

SALAISON de BOURGET Inc.

SPECIALITE
BOEUF
DE L'OUEST

(Nos viandes sont inspectées par le gouvernement)



PRIX
DU GROS
AU DETAIL

533 ST-VIATEUR JOLIETTE

M
E
R
C
R
E
D
I

16

J
A
N
V
I
E
R

PAROISSE DE BERTHIER

D.N.C. — NAISSANCE SAR-
RAZIN — Jeudi le 20 décem-
bre a été baptisée Marie, Hèle-
ne, France, née le 12 déc. à
l'hôpital Comtois de Louiseville,
enfant de M. et Mme Lau-
rent Sarrazin (Claire Rocray),
de Berthierville. Parrain et
marraine M. et Mme Napoléon
Pagé (Hélène Rocray), aussi de
Berthierville, oncle et tante de l'en-
fant. Porteuse: Mme Louis-Philippe
Sarrasin, grand-mère de l'enfant.
— Abbé Louis-Joseph Robert, vic.

NAISSANCE DE GRAND-
PRE — Jeudi le 20 déc. a été
baptisé Joseph, Gabriel, Serge,
né le 13 déc. à l'hôpital Comtois
de Louiseville, enfant de M. et
Mme Normand DeGrandpré (Anita
St-Martin), de la Petite Rivière.
Parrain et marraine: M. et Mme
Gabriel Brissette (Claudette St-Martin),
de Berthierville, oncle et tante de l'en-
fant. Porteuse: Mlle Pierrette
Brissette, cousine de l'enfant.
— Abbé Louis-Joseph Robert, vic.

NAISSANCE JODOIN — Di-
manche le 23 déc. a été baptisé
Joseph, Paul, Louis, né le 24
déc., à l'hôpital Comtois de Louiseville,
enfant de M. et Mme Rolland Jodoin
Suzanne Riendeau) de 126, av.
du Collège, Berthierville. Parrain
et marraine: M. et Mme Paul Riendeau
(Cécile Petit), de Varennes, grands-parents
de l'enfant. Porteuse: Mme Gabriel Jean,
de Varennes, tante de l'enfant.
— Abbé Louis-Joseph Robert, vic.

NAISSANCE RQUIER — Di-
manche le 23 déc. a été baptisée
Marie, Jacqueline, Dominique, née le 17
déc. à l'hôpital Comtois de Louiseville,
enfant de M. et Mme Noël Riquier (De-
nise Tellier) de Berthier-Nord. Parrain
et marraine: M. et Mme Georges-Henri Côté
(Jacqueline Riquier), aussi de Berthier,
oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Mlle
Lucie Tellier, tante de l'enfant. Abbé Louis-
Joseph Robert, vic.

Nos félicitations à ces heu-
reux parents.

DECES CARBONNEAU —
Aux Trois-Rivières, dimanche
le 23 déc. est décédé subite-
ment à l'âge de 76 ans M. Eugé-
ne Carbonneau, époux de Alice
Fréchette. Ses funérailles ont
eu lieu mercredi le 27 déc. en
la paroisse N.-D. des Sept Allé-
gresses, des Trois-Rivières, et
l'inhumation à Yamachiche. Il
était le frère du Rév. Fr. Car-
bonneau, clerc de St-Viateur,
organiste à Berthier. Nos sincères
sympathies.

NAISSANCE LATOUR — Di-
manche le 30 décembre a été
baptisé Joseph, Armand, Serge,
Mario, né le 22 déc. à l'hôpital
Comtois de Louiseville, enfant
de M. et Mme Fernand Latour
(Béatrice Moreau), de 11 rue de
Bienvenue. Parrain et marraine:
M. et Mme Armand Aubuchon
(Jeanne d'Arc Latour), oncle et
tante de l'enfant. — Abbé Mario
Beauséjour, vic.

NAISSANCE COUTU —
Jeudi le 3 janv. a été baptisé
Joseph, Viateur, Martin, né le
28 déc., enant de M. et Mme
Gilles Coutu (Lorraine Giroux).
Parrain et marraine: M. et Mme
Viateur Giroux (Yvonne Belle-
humeur), aussi de Berthier,
grands-parents de l'enfant. —
Abbé Marc Marchand, vic.

NAISSANCE HOUE — Sa-
medì le 5 janv. a été baptisé
Joseph, Paul, Louis, né le 24
déc., à l'hôpital Comtois de Louiseville,
enfant de M. et Mme Philippe Houde
(Annette Brissette) de 2, rue Laforest,
Berthierville. Parrain et mar-
raine: M. et Mme L. Savoie (Clai-
re Houde) oncle et tante de
l'enfant. — Abbé Mario Beausé-
jour, vic.

NAISSANCE GUEVREMONT —
Samedi le 5 janv. a été baptisé
Marie, Claudette, Lynda, née le 31
déc. à l'hôpital Comtois de Louiseville,
enfant de M. et Mme Jude Guévremont
(Luce Dubé), de 30 rue Créma-
zie, Berthierville. Parrain et
marraine: M. et Mme J.-P. Guévremont
(Claudette Dubé), oncle et
tante de l'enfant — Abbé Ma-
rio Beauséjour, vic.

NAISSANCE GARCEAU —
Dim. le 6 janv. a été baptisée
Marie, Andrée, Françoise, née

le 29 déc. à l'hôpital Comtois de
Louiseville, enfant de M. et
Mme André Garceau (Denise
Goyette), de Berthier-Paroisse.
Parrain et marraine: M. et Mme
Joseph Goyette (Régina Brouil-
lette), grands-parents de l'en-
fant. — Abbé Marc Marchand,
vic.

DECES DUMONT — Le 2
janvier est décédée à St-Romu-
ald de Lévis Mme Etienne Du-
mont, née Clara Blouin, à l'âge
de 84 ans. Ses funérailles ont
eu lieu samedi le 5 janv. à
St-Romuald à 9 h. Elle était la
mère de M. Jean-Marie Dumont
industriel de Berthier à qui
nous offrons nos sincères sym-
pathies.

St-Côme

D.N.C. — NOTES DE DE-
CEMBRE — Couvent Notre-Da-
me de l'Assomption — 1ère an-
née: Sr Théophile des Sts
Coeurs: Estelle McGurrian, 89.
Lorraine Morin, 89. Claudine
Baillargeon, 87.2. Claude Morin,
87.2.

2e année: Mlle Thérèse Ri-
vest: Michelle Gagné, 96.8.
Claudine McCabe, 96.6 Carol Mc
Cabe, 96.

3e année: Mme Gérard Riopel.
Lorraine Gaudet, 91.3. Maryse
Baillargeon, 89.3. Maureen
McCabe, 85.3.

4e année: Mme Gérard Riopel.
Alice Riopel, 89.9. Maryse
McCabe, 87.3. Lyne Rivest, 87.1.
Madeleine Gaudet, 86.7. Daniel
le Breault, 85.9.

5e année: Mme Simon Thé-
riault. Pauline Gaudet, 88.8.
Louise Rivest, 86. Diane Per-
reault, 85.9.

6e année: Mme Simon Thé-
riault. Lucie Perreault, 89.6.
Madeleine Gaudet, 86.7. Daniel
le Breault, 81.4.

7e année: Sr Jean-Bernard.
Jacinthe Ricard, 94.7. Manon
Morin, 91.4. Françoise Riopel,
90.9.

8e année: Sr Pauline-Marie.
Marcelline Gaudet, 82.5. Miche-
line Laroche, 82.3. Lise Bor-
deleau, 82.2.

9e année: Sr Hélène-du-Sau-
veur: Marguerite Payette, 88.2.
Andrée Morin, 85.7. Micheline
Morin, 85.3.

U.C.F.R. — 26 personnes as-
sistent à la réunion sous la pré-
sidence d'honneur de M. le cu-
ré D. Laporte. Invités d'hon-
neur: les membres du person-
nel enseignant. Il y eut forum
sur l'éducation, tirage de 5 prix
de présence et délicieuses goûtes.

BAPTEMES — JANU — Le
6 janvier: Joseph, Gérard, Ser-
ge, né le 22 déc. 1962, fils de
Georges Janu, artiste-peintre et
de Lucille Bourgeau. Parrain et
marraine: Gérard Blondin et
Eva Bourgeau, oncle et tante de
l'enfant (de Val Tétréau, Hull).
Abbé Marcel Gravel, ptre, vic.

McCABE — 6 janvier: Ma-
rie, Jeanney, Estelle, Lyne, née
le 30 décembre à l'hôpital St-
Eusèbe de Joliette; fille de
Bernard McCabe et de Marielle
Riopel. Parrain et marraine:
Marcel McCabe et Estelle La-
forest, oncle et tante de l'en-
fant. Abbé Marcel Gravel, ptre,
vic.

St-Paul

D.N.C. — BON AN! DIEU
SOIT CEANS! — Le courrier
paroissial offre à tous ses lec-
teurs ses meilleurs vœux de
Bonne et Heureuse Année. Que
1963 soit imprégnée du devoir
accompli, gage des plus douces
bénédictions.

BAPTEME — Le 23 décem-
bre, M. le vicaire Louis Richard
baptisait Marie, Claire, Rachel,
fille de M. et Mme Jean-Guy
Héty (Marie-Reine Charette).
Parrain et marraine: M. et Mme
Rodolphe Lefebvre, oncle et
tante de l'enfant, de la paroisse
St-Jean Chrystostome dans le
comté de Châteauguay.

Félicitations aux heureux pa-
rents.

MARIAGE GOYET - PER-
REAU — Le 26 décembre M.
le vicaire, Louis Richard bénis-
sait le mariage de Pierre Goyet,
aviateur, fils de M. et Mme Léo
Goyet à Mlle Claudette Per-
reault, fille de M. et Mme A-
drien Perreault. Les deux pé-
res accompagnèrent leurs en-
fants. Nos meilleurs vœux de
bonheur à ces jeunes époux.

INHUMATION — Le 1er jan-
vier après une longue maladie
décédait Mme Achille St-Geor-
ges (Bernadette Forest) âgée de
62 ans et 4 mois. Ses funérailles
eurent lieu dans sa paroisse à
St-Pierre Clavert de Montréal
et l'inhumation dans notre ci-
metière paroissial. Nous prions
sa famille d'agréer nos condolé-
ances.

VOEUX DE RETABLISSE-
MENT — Ce message de sym-
pathie va à toutes les familles
qui sont éprouvées par la mala-
die d'un être cher, hospitalisé

ou retenu à la maison; entr'ai-
res à Mme Viateur Thériault
et à M. Paul Fernand Beaupré
sérieusement accidentés, ainsi
qu'à Mme Deligny Matthieu,
tous trois actuellement hospi-
talisés à Joliette. Nous leur sou-
haitons de se rétablir au plus
tôt afin de réintégrer leurs
foyers au bonheur des leurs.
Nous les assurons d'une prière
pour hâter leur guérison.

NOS EDILES FONT BIEN
LES CHOSSES — Les membres
des divers corps publics de la
paroisse se sont rendus au pres-
bytère le 1er janvier pour pré-
senter leurs vœux de Bonne
Année à nos prêtres et recevoir
leurs bénédictions. Cette dé-
marche d'ailleurs coutumière
semble bien appréciée et mar-
que les bonnes relations qui
existent entre les diverses au-
torités de la paroisse.

LES FETES A ST-PAUL —
Les paroissiens ont célébré di-
gnement les fêtes religieuses. A
la messe solennelle de minuit
célébrée par M. le curé Donat
Houle assisté de son vicaire M.
l'abbé Louis Richard et du R.P.
Réa Aubin, c.s.v. les fidèles qui
remplissaient l'église ont partici-
pé recueillis à cette fête
grandiose qui chante la nais-
sance du Dieu Sauveur.

Le chant d'entrée "Minuit
Chrétiens" fut magnifiquement
interprété par M. Noël Christin.
La chorale sous la direction de
M. Rivard Renaud a exécuté à
avec succès une messe grégo-
rienne; tandis que durant les
messes lues, Mme Léo Goyet
dirigeait habilement le chœur
des voix féminines chantant les
plus beaux airs de Noël alter-
nant avec la foule. Mme Char-
lemagne Desmarais accompa-
gnait à l'orgue.

L'Eglise avait revêtu ses or-
nements de fête; le sanctuaire
était décoré de fleurs naturel-
les. A la Crèche, belle dans sa
simplicité, on se rendit visiter
le Doux Enfant qui se plaît à
dévorer des trésors de grâces
dans les coeurs de ceux qui
L'aiment.

Dans nos maisons ou à l'exté-
rieur la Crèche et le tradition-
nel sapin illuminé de tant de
couleurs ajoutent à la joie de
tous. Noël est la fête par excel-
lence des familles chrétiennes,
aussi nous nous plaçons à la cé-
lébrer dans l'intimité de nos
foyers par des réjouissances fa-
miliales où tous petits et grands
prennent une part active à ces

divertissements.

L'après-midi de Noël, après
une invitation des responsables
du Centre des Loisirs; un grand
nombre d'enfants se rendaient
à notre Centre récréatif où des
jeux avaient été préparés pour
eux. Leur adresse fut mise à
l'épreuve; plusieurs remportè-
rent des prix, et tous ont eu
beaucoup d'agrément. C'était
une initiative de M. Paul Rivest
ami des jeunes, collaborateur
fervent du Centre des Loisirs.

Et les vacances des fêtes se
sont continuées à recevoir les
parents, les amis emportant a-
vec eux le souvenir d'une fran-
che amitié. La bénédiction pa-
ternelle fut mise à l'honneur
au matin de l'an neuf; suivirent
les agapes familiales où tous
s'en sont donné à cœur joie...
Les maisons remplies de rires
et de chansons rajeunissaient
les plus vieux et faisaient exu-
berer les plus jeunes...

Ces quinze jours de célébration
se sont clôturés par la fête
des Rois. Avec les Mages nous
avons adoré l'Enfant-Dieu qui
s'est manifesté aux humbles et
aux grands de la terre; c'est la
fête de la manifestation.

Avec les Mages, offrons à Jé-
sus, l'encens de nos prières
bien faites, la myrrhe de nos
souffrances généreusement ac-
ceptées et l'or de notre charité
fraternelle... ne serait-ce pas
prouver à Dieu que nous aussi
nous avons trouvé JESUS!

St-Ignace de Loyola

D.N.C. — NAISSANCES —
Ont été baptisées: Le 16 déc.,
M. Isabelle, Line, fille de M. et
Mme Denis Bissonnette (Mar-
celline Latour). Parrain et mar-
raine: M. et Mme Georges
Roch (Isabelle Latour).

Le 23 décembre M. Ferbonia
Jeannette, Dominique, fille de
M. Mme Herma Plante (Rita
Larue). Parrainet et marraine:
M. et Mme Léo Grenon (Fer-
bonia Dubé).

Fêtes — Les fêtes de Noël et
du 1er de l'an ont donné lieu
aux solennités ordinaires. La
chorale sous la direction de M.
Jos. Guévremont avec Mme
Laurent Laforest a exécuté u-
ne messe harmonisée à Noël;
durant les messes basses on a
chanté les vieux cantiques de

Noël qui sont toujours d'actua-
lité. Les parures et la crèche é-
taient faites avec goût... Les
communions ont été très nom-
breuses. Nos félicitations à qui
de droit.

MARGUILLIER — M. J.-Bte
St-Martin (fils) a été élu mar-
guillier pour remplacer M. Sa-
muel St-Martin. Le bureau ac-
tuel de la Fabrique se compose
donc de MM. Jean-Marie Valois,
Luc Hérard et J.-Bte St-Martin.

Ste-Julienne

(D.N.C.) — NOEL: — A Noël
au cours de la troisième messe
de minuit M. le vicaire a béni
les fiançailles de Thérèse Da-
viault à Roger Rochon; Paule-
te Ricard à Roland Labelle; Rol-
lande Grenier à Claude Mailhot;
Nicole Wolfe à Gaston Soulières;
Monique Racette à André Varin.
Nous leur offrons nos plus sincères
félicitations.

HOCKEY: — Dimanche après-
midi notre club local visitait ce-
lui de St-Liguori. Les porte-cou-
leurs de St-Liguori l'emportèrent
sur les nôtres par le compte de
4 à 3.

BILLETS CHANCEUX: — Voi-
ci les noms de quelques gagnants
des prix tirés à l'occasion des
Fêtes: M. Gilles Légaré bon de
\$50.00 chez M. Stanislas Pichet-
te. Un train électrique donné par
le Marché Paul gagné par M.
Camille Landry et un bicycle ga-
gné par M. Maxime Landry. Un
grille-pain automatique donné
par M. Théodore Lachapelle ga-
gné par M. Réjean Dupuis. A
tous ces heureux gagnants nos
plus sincères félicitations.

MESSE DE MINUIT: — Nous
avons eu une belle messe de
minuit à Noël, l'officiant était
M. l'abbé Roger Lasalle profes-
seur au Séminaire venu aider
les prêtres de la cure. Il était
accompagné de l'abbé Lavallée
de Joliette tout se passa dans
l'ordre. Beau chant. Remercie-
ments et félicitations.

BAPTEME: — Le 6 janvier 63
à M. et Mme Adrien Rivest née
Patricia Lavigne une fille bap-
tisée sous les noms de Marie,
Jeannine, Denise, Jeannette.
Parrain et marraine: M. et Mme
Denis Ricard (Jeannine Rivest)
cousin et cousine de l'enfant. Por-
teuse: Mme A. Rivest tante de
l'enfant. Abbé Gaston Charbon-
neau. Nos félicitations.

DECES: — Lundi le 31 décem-
bre 1962 ont eu lieu les funérai-
les de M. Antonio Bojychamp

époux de Agnès Leblanc décédé
à Joliette à l'âge de 63 ans, le
service fut chanté par M. le curé
Donat Caumartin assisté des Ab-
bés Gaston Charbonneau et G.
Brissette. A la famille en deuil
nos plus sincères condoléances.
En vacances dans sa famille M.
l'abbé Georges Dépaire, à l'oc-
casion des fêtes de Noël et du
Jour de l'An.

Naissance Latour

Le 25 décembre 1962, est née
à l'hôpital Notre-Dame du Ro-
saire, à Montréal, une fille à
M. et Mme Jean-Luc Latour
(Claudette Chaussé), demeurant
au 6755 Fabre. Elle fut bap-
tisée en l'église St-Philippe le 6
janvier 1963, sous les noms de
Marie, Laurence, Sylvie. Par-
rain et marraine: M. et Mme
Hector Chaussé (Laurence
Breault) de St-Côme, Cté de Jo-
liette, grands-parents de l'en-
fant; porteuse: Mlle Marie-Mar-
the Chaussé, tante du bébé.

Nos félicitations



**Cherchez-vous
un emploi?**

Les positions suivantes sont
présentement offertes aux can-
didats compétents. Les travail-
leurs qualifiés peuvent solliciter
par l'intermédiaire de notre
bureau les emplois vacants é-
numérés ci-après. Ces vacances
figurent sur la liste parce
qu'aucun candidat possédant les
qualités voulues n'est inscrit à
notre bureau pour ces emplois.
Les personnes qui ne sont déjà
inscrites pour les emplois visés
peuvent se renseigner au gui-
chet des informations au sujet
de toute vacance sur les lieux.

DANS LA REGION DE JOLIETTE:

Hommes:
Ingénieur stationnaire.
Vendeur assurance.
Travailleur en fer ornemental.

Femmes:
Domestiques.
Filles de table.
Cassière.
Cuisinière (petit hôtel).
Pour plus de détails, adres-
sez-vous au Bureau National de
Placement, Commission d'Assu-
rance-chômage, 389, rue Notre-
Dame, Joliette, P.L. 6-4582.

La lecture est un passe-temps intéressant et qui nous aide à parfaire notre culture

par le Dr Adrien Plouffe

Vous avez dit devant moi, mademoiselle que vous n'aimiez pas la lecture! J'en ai ressenti de la surprise et du chagrin. Et vous n'avez pas encore dix-huit ans! Savez-vous ce que vous perdez en vous obstinant à ne pas lire? Vous n'êtes pourtant pas sotté! Vous n'avez lu ni les contes de Perrault, ni les contes de Daudet, ni les contes de Grimm, ni les contes d'Andersen! Vous y trouveriez pourtant une atmosphère de fantaisie et de grâce qui ravirait votre imagination. Vous n'avez pas lu les livres de Jules Verne. Vous y auriez appris que cet écrivain génial a conçu d'avance la plupart des grandes découvertes de la science moderne. Ces livres et tant d'autres sont prodigieusement intéressants! La lecture ne vous dit rien! C'est désolant, c'est effarant, c'est incompréhensible!

Savez-vous que La Fontaine disait: "Si Peau d'Ane m'était conté, j'y prendrais un plaisir extrême!" Savez-vous qu'à mon âge il m'arrive encore de lire des fables de La Fontaine? On apprend toujours quelque chose quand on a le bon esprit de lire un livre. Et même, quand on est au crépuscule de la vie, on trouve encore plaisir et profit à lire ou à relire un beau livre! La lecture, mademoiselle, est un passe-temps merveilleux. Quand on s'ennuie, la lecture nous apporte une évasion qui nous fait oublier la tristesse.

Et si tous les jeunes gens et jeunes filles de votre âge s'adonnaient à la lecture, ils y trouveraient souvent la solution des crises qui assaillent l'adolescence.

La lecture, c'est en quelque sorte une conversation entre un

auteur et un lecteur. La lecture nourrit l'esprit, elle pique l'imagination, elle élève l'âme au-dessus du vulgaire. Elle aide à la formation de la volonté et du caractère. Et elle nous fournit mille et un sujets qui nous aident à conserver. La lecture une communion avec un écrivain qui peut nous enchanter, nous déridier et qui nous procure un délassement.

Je souhaite donc, mademoiselle, que vous reveniez à de meilleurs sentiments! Vous reconnaissez vous-même que vous êtes souvent abruti, que vous ne savez que faire! Eh bien, sautez sur un livre et lisez et vous allez vous rendre compte du bien, de la distraction, de l'intérêt que vous trouvez dans la lecture. Mettez-vous bien en tête qu'on a toujours quelque chose à apprendre même quand on a beaucoup lu et qu'on a beaucoup retenu. Que penser alors des malheureux et malheureuses qui n'ont rien lu et qui n'aiment pas la lecture? A notre époque surtout, l'ignorance n'est plus de saison! elle est de moins en moins à la mode!

Allons, mademoiselle, redevenez plus sage, plus raisonnable et adonnez-vous à la lecture. C'est encore le meilleur système qui, ajouté à l'instruction qu'on reçoit en classe, nous permet de devenir quelqu'un et de faire notre chemin dans la vie!

Demain, au milieu d'un groupe de jeunes gens et de jeunes filles, vous passerez pour une petite dinde, quand vous ne pourrez pas donner votre opinion sur tel et tel livre.

Je souhaite de tout mon cœur que vous compreniez ce qui précède et vous me remercieriez d'avoir attiré votre attention sur ce merveilleux sujet.

ne branle pas; des pieds croisés sous les chaises; des assises à rebord droit bien rembourrées; des dossiers de chaise tenant fermement en place; des pieds de table bien fixés et des détails nets dans les assemblages.

Examinez donc l'ameublement de métal — vous constaterez son évolution.

Pour inciter à la sobriété

TORONTO — Si vous buvez, abstenez-vous de conduire. C'est une exhortation qui est donnée dans le monde entier, mais les méthodes employées pour transmettre ce message sont multiples et souvent inattendues.

Les enquêteurs de la British Motor Corporation — qui fabriquent les voitures Austin et Morris — ont récemment complété une enquête préliminaire sur les méthodes de contrôle appliquées dans les 136 pays du monde où sont vendues les voitures BMC.

Au cours de leurs recherches dans ces pays au sujet des mélanges d'alcool... et d'essence, les enquêteurs de la BMC ont découvert des méthodes peu connues mais efficaces, mises en pratique pour inciter à la sobriété.

La police turque se contente d'arracher le conducteur de son véhicule et de le transporter 20 milles plus loin. Elle l'oblige ensuite à refaire tout le trajet à pied sous escorte de police. Naturellement, les policiers suivent le délinquant dans une voiture avançant au pas. Les fonctionnaires turques affirment que cette promenade fait retrouver au conducteur toute sa lucidité.

En Rhodésie, les policiers ne posent pas de questions. Si vous êtes surpris au volant en état d'ébriété aucune caution ne vous est accordée. C'est la prison pour au moins une semaine.

Au Canada, le chef d'un convoi de tracteurs qui se frayait un chemin à travers les régions glaciales de l'Arctique pour ravitailler les postes de la ligne de radar D.E.W. utilisait une méthode efficace pour résoudre le problème:

Le rendement des conducteurs étant entravé par les offres des Indiens Cree qui suivaient le convoi en raquettes et vendaient de l'eau-de-vie à \$50 la pinte, il fallait subir un examen à ses hommes. Ceux qui exhalaient des vapeurs bleues au lieu de particules de glace étaient extirpés de leurs sièges et assignés aux tâches les plus ignominieuses telles que le nettoyage des traîneaux et le lavage des plats à l'eau glacée.

Le gouvernement français a modifié de façon draconienne les règlements régissant la circulation, afin d'endiguer la montée des accidents de la route dus à l'ébriété. Les 50 millions d'habitants que compte la France consomment environ 90 millions de gallons de boissons alcoolisées, d'ébriété. Malheureusement, il ne mentent maintenant appliquées.

On raconte qu'en Russie la force constabulaire utilise des moyens plutôt radicaux en cas d'accidents mortels dus à l'ivresse. Le conducteur est tiré de son automobile et exécuté sans formalité.

La police malaise utilise une méthode particulièrement intéressante. Le mari est mis en prison, puis sa femme est amenée et enfermée avec lui. Comme bien l'on pense, les résultats sont souvent dramatiques...

Dans l'interland australien, la police prend les noms des chauffeurs ivres et en communique la liste au journal local. Celui-ci publie cette liste sous l'entête: "Ivres et en prison".

Ce sont là quelques uns des moyens employés par les autorités pour inviter les conducteurs à la sobriété, et il semble que la majorité des forces de police apprécie l'usage de ces mesures plutôt radicales. Cependant, la plupart des policiers admettent qu'ils ne les ont pas utilisées.

Revenons au Canada. Le droit criminel prévoit des peines d'emprisonnement pour conduire en état d'ivresse ainsi que des amendes ou peines d'emprisonnement pour conduire "avec facultés affaiblies".

De plus, d'après diverses lois provinciales, les permis de conduire peuvent être suspendus pendant des périodes plus ou moins longues. Dans l'application de ces règlements, des tests du sang, de l'haleine et d'autres tests chimiques sont parfois utilisés. Au Canada, la loi ne peut obliger personne à se soumettre à ces tests, sauf en Saskatchewan, où le conducteur peut perdre son permis de conduire s'il refuse de les passer.

Aux Etats-Unis, certaines lois sont particulièrement dures. La loi du Connecticut impose la suspension automatique du permis

dès la première accusation "de conduite en état d'ivresse". Cette suspension est habituellement infligée pour une période de 30 jours à la première infraction.

Et voici un fait-divers pour ceux qui sont férus de statistiques: En Amérique du Nord, le premier accident de la circulation où l'on eut à déplorer une victime, impliquant une voiture sans chevaux conduite par un chauffeur ivre, eut lieu à New-York en l'année 1897. Un agent d'assurance descendait d'un tramway à chevaux quand il fut renversé par un chauffeur en état Des peines sévères d'emprisonnement aucun procès-verbal relatant les mesures prises par la police dans ce cas particulier On sait cependant que la victime — qui apparemment ignorait les dangers de l'usage irréflecti des transports mécanisés — s'appela "Bliss" c'est-à-dire "Félicité".

Et comme conclusion, voici comment la femme d'un vendeur, Mme Anna Egerding, 34 Lands-hut, Allemagne, essaya d'empêcher son mari de conduire en état d'ivresse: elle mit tout simplement le feu à une brasserie et se vit octroyer 21 mois de prison. Elle déclara en toute logique à la police: "Si la brasserie est brûlée, il n'y aura plus de bière et mon mari ne pourra plus boire".

Ste-Marie Salomé

D.N.C. — M. Jacques Grenier fils de M. et Mme Simon Grenier a fiancé Mlle Lise Lefebvre, fille de M. et Mme Alfred Lefebvre de Charlemagne.

Mlle Jacqueline Gareau, fille de M. et Mme Emilien Gareau (Maria Mireault) s'est fiancée à M. R. Desormeaux de Montréal. Nos sincères félicitations.

BAPTEME — Le 29 déc. a été baptisée Marie, Julie, Carmen, Anita Melançon, fille de M. et Mme Jean-Guy Melançon (Lucette Rivest). Parrain et marraine: M. et Mme Roger Lafor-tune (Anita Rivest), oncle et tante de l'enfant. Félicitations aux heureux parents.

Nous avons eu une belle parure dans l'église pour les fêtes grâce aux mouvements d'Action Catholique; nous les remercions de tout cœur.

Lundi le 7 janvier 1963 les écoliers et écolières ont repris le chemin de l'école. A tous et au personnel enseignant nous souhaitons une bonne et heureuse année.

NOS FIANCES DE NOEL — Mlle Gisèle Melançon, fille de M. et Mme Omer Melançon (Marie-Anne Léveillé) s'est fiancée à M. Léo-Paul Melançon, fils de M. et Mme Gustave Melançon (Marie-Ange Blouin).

Mlle Berthe Melançon, fille de M. et Mme Omer Melançon (Marie-Anne Léveillé) s'est fiancée avec M. Réal Bell, fils de M. et Mme Rolland Bell (Lorette Lachapelle) de St-Jacques de Montcalm.

M. André Bourgeois, fils de M. et Mme Louis Bourgeois (Yvette Godin) a fiancé Mlle Micheline Lamarre, fille de M. et Mme Clément Lamarre (Juliette Lamarre) de Montréal.

St-Cuthbert

D.N.C. — Le concert des compagnons de la joie, le 27 décembre dernier à l'Ecole Ste-Anne de St-Cuthbert fut un véritable succès et tout l'auditoire présent fut à même d'apprécier la haute qualité de l'exécution des chants interprétés. Félicitations à ce groupe de séminaristes, MM. les abbés Claude Fafard, Georges Riopel, Marcel Harnois, Gilles Brunet, Normand Bernard, J.-Claude Girard, Roger St-Jean, J.-Jacques Couillard et leur directeur, l'abbé Luc Roger. Félicitations. Revenez.

BAPTEMES — Le 30 déc., M. Mireille, Denise, née le 19 décembre, enfant de M. et Mme Paul-Emile Mirandette (Rhéa Autotte), de St-Cuthbert. Parrain et marraine: M. et Mme Octavien Mirandette (Germaine Guertin), de St-Cuthbert.

Le 6 janvier 1963, Jos., Normand, Bernard, né à l'hôpital Comtois, le 31 décembre, enfant de M. et Mme Bernard Brien (Desneiges Alexandre), de St-Cuthbert. Parrain: M. Normand Brien; marraine: Dame Joseph Brien (Eva Bujold) de Montréal. Porteuse: Thérèse Alexandre, tante.

DECES ROBITAILLE — Le 31 décembre, nous avons inhumé le corps d'Armand Robitaille, célibataire, âgé de 45 ans, décédé à St-Cuthbert le 28 décembre, fils de feu Pierre Robitaille et de Dame Pierre Robitaille (Eléonore Dénommée). Le service fut chanté par M. le

Curé F. Mousseau, assisté de l'abbé Mario Beauséjour, de Berthier et de M. le vicaire de la paroisse. Le défunt laisse outre sa mère, ses frères Clément, Gérard, Léopold, Pierre Robitaille.

LOUANGES CLEMENT — Le 2 janvier après-midi, M. le vicaire présida à la cérémonie des anges de Denise Clément, décédée la veille âgée de 5 mois. Elle était l'enfant de M. et Mme Julien Clément (Jeanne Rousseau), de St-Cuthbert.

FUNERAILLES GOYET — Le 9 janvier, M. le Curé a chanté le service de M. Alexandre Goyet, époux de Aurize Lafor-tune, décédée à Joliette le 6 janvier dernier à l'âge de 60 ans et 10 mois.

Nous offrons nos condoléances à ces trois familles.

NOUVEAU MARGUILLIER — Le jour de l'an, avant la grande messe, M. Bernard Grégoire a prêté le serment d'office comme nouveau marguillier de la paroisse. Il remplace M. Antonio Vadrakis, marguillier sortant du banc d'oeuvre. Nous remercions bien sincèrement M. Vadrakis de son travail désintéressé et de sa collaboration franche et empressée. Durant son mandat de marguillier en charge, nous avons été les témoins de travaux importants, et en particulier, les travaux de terrassement de notre cimetière, la construction de beaux confessionnaux à l'arrière de l'église, l'aménagement d'un terrain de stationnement près de la rue principale et la parution d'un Bulletin Paroissial.

SPORT — A cause des fêtes, nous avons dû omettre certains résultats de notre club de hockey. Voici quelques parties: le 23 déc. St-Damien ouvre la saison ici et nous perdons 8-0. Ce même jour furent présentées à l'assistance nos cinq magnifiques duchesses du carnaval de février 1963, Mlle Denise Belhumeur, Fleurette Lafontaine, Huguette Manègre, Rachel Richard et Madeleine Rousseau. Puis le 26 déc. Lanoraie nous visite et nous gagnons 6-3; le 4 janvier, nous perdons à St-Damien 8-1 et dimanche dernier le 6 janv. nous gagnons 7-2 à Lanoraie.

COURS DE PREPARATION AU MARIAGE — L'ouverture des cours de préparation au mariage aura lieu à Berthier, dans la salle paroissiale, mardi le 15 janvier prochain. Que tous les jeunes qui se fréquentent sérieusement n'hésitent pas à suivre ce cours, on ne doit jamais laisser au hasard la préparation de son avenir, de sa vocation particulière. Que les parents aident et facilitent à leurs grandes filles et à leurs grands garçons l'accès à ces cours qui aujourd'hui sont une nécessité pour la bonne préparation des foyers chrétiens.

DE LA BELLE VISITE MISSIONNAIRE — Samedi soir dernier, M. le curé F. Mousseau avait le très grand bonheur de recevoir à sa table Son Exc. Mgr Gustave Prévost, p.m.e. vicaire apostolique de Pucallpa, au Pérou. Pour la circonstance, il était accompagné d'une famille de Joliette, famille très dévouée à l'oeuvre missionnaire. Mgr Prévost fit une brève visite au Couvent et dans la famille Victorin Langevin. Le temps manqua pour 2 autres visites.

St-Damien

D.N.C. — LOISIRS — Samedi le 12 janvier à 8 heures, grande soirée de variétés organisée par les différents mouvements de la paroisse. La troupe des Etincelles de Joliette est au programme ainsi que quelques comédiens et chanteurs.

Venez en foule vous divertir tout en encourageant les dévoués organisateurs. Le prix d'entrée est de 0.75.

Bienvenue à tous. DECES ROBITAILLE — Est décédée accidentellement le 31 décembre Mlle Michelle Robitaille fille de M. et Mme Alexandre Robitaille (Rose-Alma Gravel) Outre ses parents elle laisse dans un deuil profond 2 sœurs: Mme André Pelland (Jeannine) de St-Gabriel et Mme Adrien Turenne de St-Damien (Claire); 8 frères: MM. Omer, Henri, Florent, Gérard, Etienne, Normand, Roch et Bernard, 2 beaux-frères: MM. André Pelland de St-Gabriel et Adrien Turenne de St-Damien; 3 belles-sœurs: Mme Gérard Robitaille (Germaine Bruneau), Mme Florent Robitaille (Huguette Melançon); Mme Roch Robitaille (Louissette Dumas).

Le service a été chanté en l'église paroissiale par M. le vicaire André Henri, assisté de M. le Curé Héria Héty et de M. l'abbé Marcel Sylvestre vicaire à St-Gabriel, comme dia-

cre et sous-diacre.

M. le curé Albert Laporte était dans le chœur.

Sincères sympathies à la famille.

St-Calixte

D.N.C. — Félicitations et bienvenue à M. Joseph Leclerc qui a été choisi marguillier remplaçant M. Jean Beaudry à qui nous offrons nos remerciements pour les trois années au service du culte.

Le 30 déc. a été baptisé Joseph, Rolland, Pierre, fils de M. et Mme Léo Dodone (née Patricia Demers). Parrain et marraine: M. et Mme Rolland Demers de Montréal, oncle et tante de l'enfant.

Seulement 45 familles sont abonnées à L'Action populaire, c'est vraiment regrettable car ce bon journal diocésain devrait être lu par toutes les familles de la paroisse.

Il y a eu durant 1962: 10 baptêmes, 6 mariages et 14 sépultures.

A tous les amateurs de ski et des beautés des montagnes, venez visiter un des plus beaux coins de St-Calixte. Le Domaine des Vallées, tout ce que vous désirez de sport d'hiver vous attend Ski-Tow, Sleigh-ride, restaurant etc... une visite vous conviendra.

A tous nos malades prompt rétablissement et à toute la paroisse bonne Année.

Quel âge à votre peau?

Est-ce que son âge véritable a un rapport quelconque avec votre dernier anniversaire ou bien dément-il votre âge en vieillissant votre apparence?

L'âge de la peau, d'après Max Factor expert en beauté, dépend, outre l'âge véritable de la femme, de beaucoup de choses: par exemple de l'état de santé des soins reçus au cours des années et du choix des produits de beauté qu'elle emploie maintenant pour nourrir son épiderme. Parce que tant de femmes, dont on pourrait dire qu'elles sont attrayantes, sont préoccupées par une peau abîmée, un nouveau plan de "Soins de Beauté Pour Chaque Epiderme" vient d'être réalisé, permettant à chaque femme de découvrir l'âge véritable de son épiderme et de lui donner le traitement nécessaire.

Max Factor dit "Le secret pour paraître jeune est d'être réaliste pour l'âge de votre épiderme et de suivre le traitement qui conviendra le mieux à l'âge véritable de votre peau".

Le plan des "Soins de Beauté pour Chaque Epiderme" comprend deux catégories: "Plus de 28 ans" ou "Plus de 45 ans" et apporte les soins appropriés à chacun de ces épidermes.

Certains petits signes, tels que rides et première apparition d'un épiderme sec particulièrement autour des yeux, peuvent classer l'épiderme d'une femme dans la catégorie "Plus de 28 ans" même si elle n'a pas encore vingt ans ou vient de les avoir. L'épiderme qui entrera dans la catégorie "Plus de 45 ans" est caractérisé par un manque de souplesse, un manque de fermeté des tissus et la formation de rides de jour en jour.

Pour le groupe "Plus de 28 Ans" un produit fortement hydratant et apportant tout le jour un traitement de beauté est recommandé. Une crème qui est rapidement absorbée et invisible sous le maquillage assurera toute la journée un équilibre d'hydratation et de lipides. Ce produit ne peut rendre, faire un peau abîmée, mais il peut retarder la formation de petites rides qui plus tard deviendront plus importantes.

Un riche mélange d'émollients et de composants hydratants, tel que "Cup of Youth", est conseillé pour le groupe "Plus de 45 ans". Produit de "premiers soins" pour un épiderme moins jeune ou abîmé, il ravive le teint, raffermi les muscles relâchés et les maintient dans cet état.

Conjointement avec l'emploi de bons produits appliqués avec discernement, une ferme résolution s'impose: suivre tous les jours et régulièrement un programme de massage, nettoyage de la peau, un bon régime et du repos.

Bien que des produits de beauté ne peuvent refaire un épiderme abîmé, les experts en beauté sont d'accord pour déclarer que les soins de la peau sont pour une femme la meilleure assurance contre les rides et autres signes révélateurs.



CONFIEZ-NOUS AUJOURD'HUI VOS PROBLEMES DE DEMAIN

MARCEL BOUCHER
St-Damien de Brandon.
Cité Berthier
Tél. 835-4535

...années d'expérience comme garantie de votre satisfaction

Great-West Life
LA COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE GREAT-WEST

Assurance-vie — Accidents
Maladie

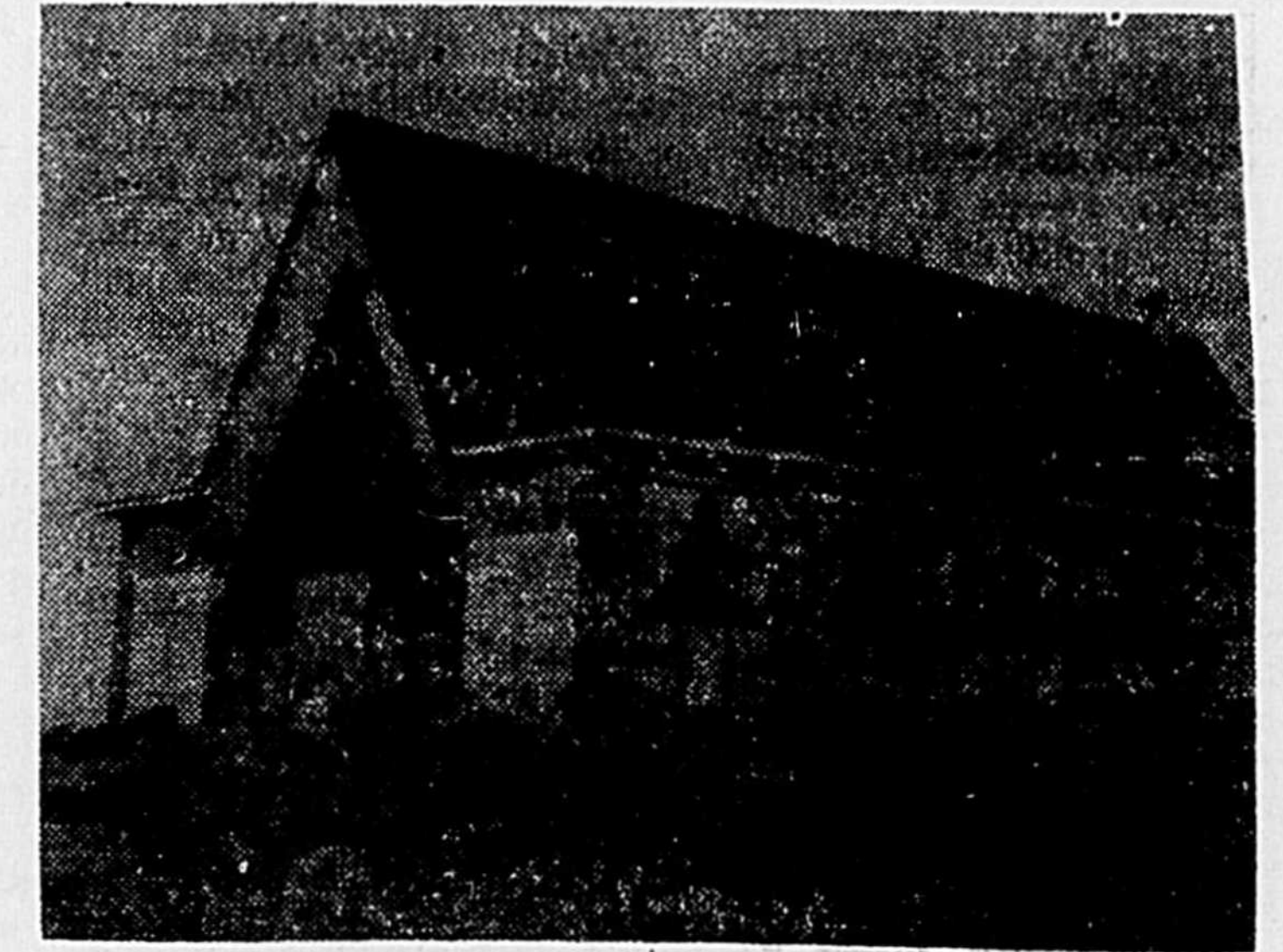
Ils ont gagné un bas de Noël de \$100.

M. et Mme Gabriel Johnson de Ste-Marie Salomé sont les heureux gagnants d'un bas de Noël géant offert par la Librairie René Martin Enrg. Ce bas contient des jouets pour une valeur de cent dollars et mesure onze pieds de long. Ce n'est pas du tout un genre de bas qu'on accroche à une cheminée! Les gagnants qui n'ont pas d'enfants devront songer sérieusement aux possibilités d'élèver une famille nombreuse, s'ils désirent utiliser tous ces jouets... Félicitations à M. et Mme Johnson!



De gauche à droite, Mlle F. Desrochers, M. Paul Venne, tous deux de la Librairie René Martin Enrg., M. et Mme Gabriel Johnson de Ste-Marie Salomé.

St-Ignace du Lac



D.N.C. — HISTORIQUE — La desserte de St-Ignace du Lac est située au nord de St-Michel-des-Saints, dans le comté de Maskinongé.

La plupart des diocésains ignorent l'existence de cette desserte fondée en 1908 et qui, depuis, a passé par des péripéties assez remarquables. Avant sa fondation, des missionnaires allaient dire la messe de temps à autre. Ce n'est qu'en 1908 que l'abbé Gustave Racette, du diocèse de Joliette, vint y demeurer jusqu'en 1916. C'est pendant qu'il était curé que la desserte fut érigée en paroisse. De 1916 à 1925, l'abbé Henri Melançon prit charge de la cure. Il fit construire l'église et le presbytère. Il a été remplacé de 1925 à 1930 par l'abbé Josaphat Rinfret présentement curé de Sainte-Ursule.

A cette époque, un barrage fut construit sur la Rivière Mattawin et toutes les terres environnantes furent inondées par les eaux. La population de St-Ignace qui comptait 112 familles fut obligée d'émigrer. L'église et le presbytère furent alors évacués et la paroisse disparut complètement.

Mais un beau jour les anciens paroissiens de St-Ignace eurent la nostalgie de leur terre natale. Ils revinrent, moins nombreux cependant, se réinstaller sur leurs fermes. Quand ils furent assez nombreux, on recommença à leur donner le

service religieux. Ce service fut d'abord assuré par les prêtres de St-Michel-des-Saints. Plus tard, le ministère fut confié aux prêtres du diocèse de Trois-Rivières. Cela n'était que normal puisque cette paroisse est située dans le comté de Maskinongé, lequel relève du diocèse trifluvien.

Le premier desservant fut l'abbé Maurice Saucier qui est actuellement curé de Saint-Séver. Il y demeura de 1952 à 1961 puis fut remplacé par l'abbé Charles Bergeron qui, comme son devancier, était vicaire à Ste-Ursule en même temps que desservant de St-Ignace du Lac.

La population comprend 45 familles et 250 personnes. C'est un endroit de villégiature assez fréquenté et plusieurs citadins y possèdent leur villa d'été. L'immense Lac Toro, qui a une circonférence de 385 milles, forme une large mer intérieure parsemée d'îles, entourée de pics altiers et de baies pittoresques dont les belles plages ont la faveur des baigneurs. Au cours de l'été fut érigée une nouvelle église avec une annexe qui sert de presbytère. Elle peut contenir 260 personnes et l'intérieur est presque entièrement terminé, sauf l'ameublement. Les travaux ont été exécutés sous la direction de l'abbé Bergeron, assistant-aumônier à l'hôpital Ste-Marie des Trois-Rivières.

Carnaval des Loisirs de St-Félix de Valois Inc.

1 — Voulez-vous gagner une ETOLE DE VISON?

2 — Voulez-vous gagner un magnifique STEREO?

3 — Voulez-vous gagner une magnifique chaise pivotante?

4 — Voulez-vous encourager les loisirs de vos jeunes?

Achetez un livret de tirage!

Dépenses des loisirs de St-Félix Inc. Les loisirs ont versé à date les jolies sommes suivantes pour organiser des loisirs à St-Félix:

1 — Terrain de jeux \$2,000.

2 — Travaux sur le lac \$800.

3 — Travaux sur le terrain \$300. (Nivelage, petite roche, calvette)

4 — Matériel pour les sports \$500. Hockey, chandails, bas, patins, culottes, gants, batons, voyages, balles, etc., etc.

5 — Songez que les organisateurs du carnaval 62 ont tous travaillé bénévolement; il en est ainsi de

la tombola: Salaire: Encouragement du public. Stimulant: Critique de quelques-uns.

6 — En caisse \$2,000.

PROJETS D'AVENIR:

1 — Le Président désire s'occuper plus activement de la jeunesse adolescente de St-Félix. Plusieurs projets en tête.

2 — Améliorer le lac. Construire cabines de déshabillage, des cabines de toilettes. Balançoires, glissoires, plongeurs et autres jeux.

3 — Former des moniteurs qui seraient sur le terrain aux heures vœules.

4 — Payer une autre partie de la dette sur l'achat du terrain.

5 — Faire de tout St-Félix un centre vivant; un centre où il y a de l'action et des activités; un centre qui attire la jeunesse et qui lui offre des loisirs sains.

Publiciste Carnaval

St-Liguori

(D.N.C.) — La belle fête de Noël fut célébrée avec beaucoup de piété et de solennité dans notre paroisse. M. l'abbé Gérard Forest vicaire dominical célébra le saint sacrifice. Il y eut de nombreuses confessions et communions. La chorale a exécuté du très beau chant. La parure de la crèche était magnifique ainsi que celle de nos autels. A la messe de l'aurore quelques voix enfantines se mêlèrent à la chorale pour le chant des beaux cantiques d'autrefois. Félicitations et merci à tous ceux qui ont contribué à donner aux cérémonies à l'église tant de solennité. Nos félicitations aussi à tous ceux qui ont décoré avec beaucoup de bon goût leurs demeures à l'intérieur comme à l'extérieur.

Le 26 décembre a été béni en l'église Ste-Thomas de Joliette, le mariage de M. Georges Grenier, fils de M. et Mme Alphonse Grenier (Agnès Piette) à Mlle Claire Coutu fille de M. et Mme Adrien Coutu, M. le curé Z. Beauchamp bénit leur union et la réception à la salle "Yvette" à Joliette. Nos meilleurs vœux de bonheur!

Le 29 décembre, M. l'abbé Serge Perreault vicaire à Sudbury, Ont. bénissait le mariage de M. Neilson Sourdis fils de M. et Mme Jean-Paul Sourdis (Bernadette Ricard) à Mlle Lise Richard fille de M. et Mme Joseph Richard (Adrienne Deschênes). A l'issue de la cérémonie il y eut réception à notre salle paroissiale. Nos meilleurs vœux de bonheur!

Le 1er janvier, M. l'abbé Luc Gaudet curé à Big River dans le diocèse de Prince-Albert et neveu de M. et Mme Alfred Lépine et de M. et Mme Candide Thibodeau célébra le saint sacrifice de la messe à 7 heures 1/2. Officiant à la grand-messe du jour de l'An M. l'abbé Serge Perreault, vicaire à Sudbury, M. l'abbé Sinai Pellerin aumônier à Berthier et ancien curé célébra la messe également le lendemain du Jour de l'An.

M. et Mme Alain Perreault (Gertrude Grenier) sont les heureux parents de Marie, Jeannine, Guylaine, Parrain et marraine: M. et Mme Donatien Thibodeau (Jeannine Grenier) oncle et tante de l'enfant de St-Paul de Joliette. Porteuse: Mlle Colombe Perreault, sœur du bébé ministre du baptême. M. l'abbé Marcelin Nadeau, cousin.

M. l'abbé Jacques Rivest, eccl. en visite chez ses parents M. et Mme Paul Rivest.

Nous offrons nos sincères condoléances à Mme Albert Neveu et à sa famille à l'occasion du décès de son frère M. Arthur Marchand de Montréal.

Samedi soir dernier M. et Mme Alphonse Grenier recevaient leurs parents et amis à la salle paroissiale à l'occasion du retour de voyage de leurs enfants M. et Mme Geo. Grenier.

Le 3 janvier est décédée à Joliette Mme Médéric Beauséjour née Rose Délima Laporte âgée de 78 ans. Elle laisse dans le deuil, outre son époux sa fille Marie Thérèse (Mme Donatien Marion) et son époux une fille adoptive Marie-Paule (Mme Paul-Emile Boucher) et son époux de Montréal un fils adoptif, M. Euclide Beauséjour et plusieurs netts enfants. Ses frères: M. l'abbé Albert Laporte curé à St-Alexis, M. J. Athanase de cette paroisse et M. Arthur Laporte de Montréal. Ses belles-sœurs et beaux-frères: Mme Athanase Laporte, Mme Victor Beauséjour, M. Mathias Beauséjour de St-Jacques, M. Edmond de St-Ambroise, M. Médéric Venne de St-Jacques, M. Victor Arneault, Mlle Adrienne de Ste-Elisabeth,

présidée par M. l'abbé A. Grégoire, a.c.

Nos sympathies aux parents du défunt.

MARIAGE — Le 5 janvier en l'église du Christ-Roi de Joliette, Mlle Gisèle Geoffroy, fille de M. et Mme Antonio Geoffroy décédée de cette paroisse épousait M. Maximilien Vincent. Meilleurs vœux de bonheur.

STATISTIQUES POUR L'AN-NEE 1962 — Il y eut à St-Ambroise au cours de l'an 62: 31 baptêmes, 10 sépultures, 11 mariages.

Faits à noter: Sur les 10 sépultures il y en a la moitié soit 50% qui étaient des bébés.

Du côté des naissances, 62 est l'année qui enregistre le moins de naissances depuis 10 ans.

LOISIRS — Malgré que notre comité des loisirs a eu de grandes difficultés à surmonter, il a réussi à se tracer un programme de loisirs d'hiver qui sûrement va aller en s'améliorant.

Citons entre autres, la formation d'un Club de Ballon-Balai qui en ce moment fait partie d'une Ligue. Notre club, évidemment en est à ses débuts, ses parties victorieuses sont rares, mais nous espérons que dans l'avenir il aura des succès de plus en plus grandissants. Il faut tout de même commencer par le commencement.

Pour le patinage, il y en aura tous les dimanches après-midi et sans doute aussi d'autres soirs de la semaine. Il s'agit à ce sujet de consulter les affiches.

FIANCES DE NOEL — Plusieurs couples se sont fiancés soit au Réveillon, soit à Noël ou soit encore au Jour de l'An.

Nous citons ici ceux que nous connaissons et si il y en a qui sont oubliés, communiquez avec nous et nous nous ferons un plaisir de faire paraître vos noms dans les courriers à venir.

Mlle Jacqueline Simard s'est fiancée à M. Yves Lévesque de St-Roch. Fiançailles bénites par M. l'abbé Réal Simard, oncle de Mlle Simard.

M. Jean-Claude Simard à Mlle Lucille Prud'homme de Joliette. Fiançailles bénites par M. l'abbé Réal Simard, oncle de M. Simard.

M. Bertrand Simard à Mlle Réjeanne Léveillé de St-Liguori. Fiançailles bénites par M. l'abbé Marcellin Nadeau de St-Liguori.

Mlle Alice Perreault à M. Jean-Pierre Rochon de Montréal.

Mlle Marielle Larivière à M. René O'Connor.

Mlle Yvette Chevalier à M. Maurice Beauséjour.

Mlle Cécile Beauséjour à M. Michel Chevrete.

Nos meilleurs vœux à ces fiancés et nos plus sincères félicitations. Nous sommes assurés que tous ces fiancés vont suivre les Cours de Préparation au Mariage qui sont commencés ou qui commenceront bientôt un peu partout dans le diocèse et plus particulièrement à Joliette.

Espérons également que ces fiancés qui franchissent une étape dans leur vie sentimentale, ne gâcheront pas leur bonheur futur par des légèretés regrettables, mais s'assurèrent pour toujours un bonheur durable, par une très belle préparation à leur mariage.

NOS GRANDES FETES SONT PASSEES — Nous sommes heureux de souligner qu'à St-Ambroise cette année nos Fêtes de Noël, du Jour de l'An et des Rois ont été appréciées des paroissiens par la très belle crèche de Noël réalisée avec une grande simplicité et un bon goût. A l'intérieur de l'Eglise également un ménage avait été fait juste avant les Fêtes. Tout reluisait et sûrement que l'Enfant-Jésus a été très heureux de venir naître dans une église remplie de monde. L'assistance à la Messe de Minuit a grandement apprécié la messe de Minuit chantée par des jeunes filles de la paroisse, qui pour la plupart sont étudiantes le groupe d'environ 45 jeunes filles était sous l'habile direction du R. P. Landry, c.s.v. du Séminaire. Soulignons ici que le R.P. Landry, avait exercé ces jeunes filles depuis 1 mois. Ses efforts et son dévouement ont été couronnés de succès. Il nous fait plaisir aussi de remercier la chorale régulière qui sous la direction du Maître de chapelle, M. L. Daoust, a exécuté plusieurs cantiques de Noël. Egalement merci à l'organiste M. L. Garon.

Plusieurs paroissiens du village et des environs ont été à même d'apprécier les très beaux chants de Noël qui venaient du Presbytère. Un tour-disque lançait au dehors des voix angéliques et des mélodies de Noël, le soir de la Messe de Minuit, le jour de Noël même

et les dimanches compris entre les Fêtes.

Merci à M. le vicaire R. Lavallée qui s'est occupé de mettre une telle ambiance religieuse dans le village.

En dernier lieu nous tenons à remercier d'une manière spéciale M. le curé A. Piette qui a été le grand inspirateur de toutes ces manifestations religieuses. On reconnaît en lui un goût de la propreté, de la simplicité et un très grand souci d'ajouter à tout le plus de religieux possible tout en étant parfaitement en accord avec les exigences des autorités religieuses.

Crabtree

(D.N.C.) — CHEVALIERS DE COLOMB (CONSEIL 4729): — Le Grand Chevalier du Conseil de Crabtree Mills M. Olivier Brouillette nous informe que M. Maurice Dupuis a été élu président du club des cent pour le prochain mois et s'est vu attribuer le prix de \$100.00 dollars qui s'y rattache. Le tirage a eu lieu lors de la fête pour les enfants le 22 décembre dernier dans la salle du Club Beaver. Le prochain prix du Club des Cent sera décerné lors du prochain déjeuner-communion du conseil des Chevaliers de Colomb de Crabtree, dimanche le 20 janvier prochain.

LA CAISSE POPULAIRE DE CRABTREE MILLS: — Par l'entremise de son président M. G. E. Jodoin et son secrétaire-gérant M. G. Gaudet elle invite toute la population de Crabtree à assister à l'assemblée générale annuelle de la Caisse, qui sera tenue le 14 janvier prochain à la salle du Couvent de Crabtree à 8 heures p.m. Un rapport détaillé des opérations de l'année vous sera présenté et on procédera au choix des officiers pour la nouvelle année. Encore cette année, l'assistance aura l'occasion de participer à "La Caisse Chancelière" valant la somme de \$200. en prix de toutes sortes qui seront distribués sous forme de jeu "Poule aux oeufs d'Or". Si l'on en juge par le succès obtenu l'an dernier lors d'une soirée identique, l'assistance devrait être des plus nombreuse et tout les participants connaîtront certainement une bonne soirée. Donc tous les membres sociétaires et leurs amis doivent se faire un devoir d'assister à cette importante assemblée.

DANS LE DOMAINE RELIGIEUX: — Encore cette année l'assistance à la messe de minuit fut des plus nombreuses à l'église paroissiale comme au Couvent. Nous félicitons la Chorale de Crabtree pour le beau chant lors de la messe de minuit ainsi que lors de la messe de l'aurore. Félicitations également à Mme Bertrand Côté et à sa chorale de jeunes pour le chant présenté lors de la messe du jour. Nous félicitons également les responsables de la décoration de la crèche à l'intérieur de l'église, ainsi que M. Raoul Payette pour sa magnifique interprétation du chant du Minuit Chrétien.

DIVERS: — Bon rétablissement à M. Robert Thibodeau actuellement hospitalisé à l'hôpital St-Eusèbe de Joliette. Sincères félicitations à M. Alain Landreville à la suite de sa récente promotion comme surintendant de la Beater Room à l'usine de la Westminster Paper Co de Crabtree. Bon succès Alain et le plus de chance possible.

DANS LE DOMAINE SPORTIF: — Un club de ballon-balai connu sous le nom des Lions de Crabtree connaît actuellement beaucoup de succès dans la nouvelle ligue récemment formée et appelée la Ligue des Francs-Comptons du président R. Léveillé de St-Liguori et de son secrétaire M. Roy de St-Thomas. Les Lions de Crabtree ont débuté sur un bon pied dans cette nouvelle Ligue en remportant 5 victoires et 2 joutes nulles en 7 parties. Les autres clubs de la ligue sont: St-Thomas, St-Liguori, St-Ambroise et Notre-Dame de Lourdes. Les dirigeants du club de Crabtree sont les frères Claude et Jacques Froment qui sont également les meilleurs compteurs du club avec Léo Laurin. Le gardien de but Philippe Lapointe brille de belle façon avec 6 blanchissages en 7 parties. La directeur des Lions de Crabtree remercie l'ami Léon Roy représentant "Molson" dans Crabtree pour l'équipement mis à leur disposition, et demande à tous les amateurs de ballon-balai de venir les encourager lors de leurs joutes locales qui sont disputées à l'Arena de Crabtree les mardi ou jeudi sur semaine.

DANS LE HOCKEY: — Les Beavers ne jouant dans aucune ligue organisée cette saison, lancent une invitation à tous bons clubs intermédiaires ou juniors à venir les rencontrer les dimanches après-midi à l'Arena de Crabtree. Prière de communi-

quer avec le gérant de l'équipe M. Etienne Racette, tél. 754-2804. Dans le hockey juvénile cette saison les jeunes sont groupés dans 3 équipes, l'Epicierie Malo dirigée par M. G. Bourque, le Ducharme et Frères dirigé par M. Fernand Buisson et Les Artisans dirigés par M. Lucien Chayer. Cette Ligue sous la présidence de M. Cam. St-Georges joue ses parties à l'Arena les Lundis soir et vendredis soir à 6 h. 30. Dans la Ligue Pee-Wee qui opère à l'Arena les samedis avant-midi en programme double les jeunes sont groupés en 4 équipes sous la direction du président M. Guy Parent. Les équipes sont le Boston de Pierre Racette, le Canadien de Luc Rivest, le Chicago de André Venne et le Toronto de R. Parent. Les arbitres de ces parties sont Denis Rivest et Raymond Gauthier. Nous invitons le public sportif à venir encourager ces jeunes joueurs.

Décès Landry

A St-Alexis le 30 décembre 1962, est pieusement décédé M. Sifroid Landry époux de Marie-Louise Pelletier à l'âge de 81 ans. Il laisse le souvenir d'un honnête citoyen époux modèle et père de famille exemplaire parti de ce monde pour recevoir la récompense promise à l'homme juste. Outre son épouse il laisse ses deux filles Yvonne, Mme R. Racette de Ste-Julienne, Marie-Rose Mme Raymond St-Jean, ses deux gendres, ses cinq fils MM. Adéland de Ste-Julienne, Albert et Joseph de St-Liguori, Laurent de St-Alexis, Armand et ses belles-filles, ses petits enfants. Il laisse aussi ses beaux-frères et belles-sœurs: M. et Mme J. Pelletier de Joliette, M. et Mme P. St-André, Mme Oct. Ricard de Ste-Julienne, des neveux et nièces et autres parents. Le service fut chanté le 2 janvier devant une assistance recueillie venue rendre un dernier hommage au disparu. Le service fut chanté par M. le curé Albert Laporte assisté de diacre et sous-diacre. Nos sympathies aux familles Landry et Pelletier.

Ste-Elisabeth

D.N.C. — DECES — Le quatre janvier avait lieu la sépulture de André Rainville, fils de M. et Mme Paul-Emile Rainville, décédé tragiquement quelques jours auparavant. Le service funèbre a été chanté par M. le curé Alcides Allard accompagné à l'autel par M. l'abbé Hermès Pelland de la paroisse Ste-Thérèse de Joliette et M. l'abbé Marcel Roy, vicaire. Au chœur, on remarquait la présence de M. le chan. Ls-Joseph Gervais et de M. l'abbé Emilien Houle de l'Eveché de Joliette. M. Viateur Hénault conduisait le chant tandis que Mme Réjean Hénault touchait l'orgue. La direction des funérailles avait été confiée à M. Herman Joly de notre paroisse. Outre son père et sa mère le défunt laisse ses frères et sœurs: Sr Lorraine des Soeurs de la Providence, Denise, Denis, Réjean, Raymond. Il était le neveu des RR. SS. Alexis de Rome, Séverin, Octavien et Marie-Octavie, f.c.s.p. de Cartierville.

Nos plus sincères condoléances à la famille éplorée.

NOUVEAU MARGUILLIER — A la dernière nomination, M. Alcide Ducharme a été nommé marguillier pour remplacer M. Paul Houde sortant de charge. Nous voulons remercier bien cordialement M. Paul Houde pour les services rendus à la Fabrique durant son terme d'office et offrir nos plus sincères félicitations à M. Alcide Ducharme qui a été nommé pour le remplacer.

CHEVALIERS DE COLOMB — Nos Chevaliers de Colomb de la paroisse méritent des félicitations et des remerciements pour la belle fête qu'ils ont organisée pour le bonheur et la joie de nos enfants le dimanche avant Noël. Ceux-ci étaient très nombreux pour venir rencontrer le Père Noël et recevoir ses bons conseils. Reste à savoir si tous et toutes les ont mis en pratique pendant les vacances? En tout cas, c'était un spectacle à voir.

BENEDICTION DES ENFANTS — C'est dimanche prochain le 13 janvier à 2 h. 30, si la température le permet, qu'aura lieu la bénédiction de tous les enfants de la paroisse. Nous invitons donc les parents à amener leurs enfants voir le petit Jésus à la Crèche et recevoir sa bénédiction. Ils étaient nombreux les enfants pour voir le Père Noël le 23 décembre et nous espérons qu'ils ne seront pas moins nombreux pour venir saluer le petit Jésus. Nous verrons bien!

RESULTATS SCOLAIRES — pour novembre et décembre à

Faites votre jeu en 1963!

Y a-t-il quelque chose que vous désirez depuis longtemps?... quelque chose qui comblerait une bonne partie de vos désirs en 1963? Une nouvelle voiture, peut-être... un phono-stéréo... ou un appareil de télévision dernier modèle... ou même un chalet à la campagne.



Il ne faut pas laisser le sentiment de vide d'un lendemain de fête compromettre les brillantes perspectives de l'année nouvelle que l'on aborde. Il se peut fort bien que 1963 soit votre année de chance où vous obtiendrez les choses que vous voulez pour vous-même et votre famille.

Rangez tous les atouts de votre côté en décidant de vous rendre à la succursale de la Banque de Montréal qui vous convient le mieux. Le personnel à cet endroit sera content de s'entretenir avec vous d'un prêt économique comportant une assurance-vie, selon le Plan de Financement Familial de la B de M. Voilà une résolution qu'il vaut la peine de tenir!

BANQUE DE MONTRÉAL
Plan de Financement Familial
PRÊT ÉCONOMIQUE COMPORTANT UNE ASSURANCE-VIE



L'Ecole Secondaire Ste-Elisabeth. En 11e: Mlles Nicole Le-roux 91.1; Micheline David; 85.1, Micheline Moreau, 84. En 10e scientifique: Mlles Gaétane Allard, 94.9; Céline Ferland, 92; Marcelle Drainville, 91.5. En 10e générale: Mlle Lucille Desrosiers, 84.9; Marie-Noël Dubé 82; Carmen Dupuis, 80.6. En 9e scientifique: Mlles Brigitte Allard, 92.5; Marielle Ferland, 92.1; Ginette Geoffroy, 90.2. En 9e générale: Mlles Yolande Lambert, 86.4; Claire Ducharme, 83.4; M-Jeanne Gauthier, 82.7. En 8e scientifique: Mlles Pierrette Desrosiers 87.4; Jocelyne Lavallée, 84.4; Nicole Ferland, 83.8.

Nos plus sincères félicitations à ces élèves méritantes.

Ste-Emmélie

(D.N.C.) — BAPTEMES: — Le 30 décembre à M. et Mme Robert Blais (Thérèse Blais) un fils Joseph, Normand, Stéphane, Parrain et marraine: M. et Mme Tancred Blais (Hélène Baillargeon) grands-parents de l'enfant.

Le 30 décembre à M. et Mme André Bellemare (Lise Lamothé) une fille baptisée Marie, Claire, France, Parrain et marraine: M. et Mme Claude Drainville (Claire Lamothé oncle et tante de l'enfant. Porteuse Mme Lamothé grand-maman de Berthier.

Le 6 janvier à M. et Mme Nicole Pelland (Marie-Claire Aumont), une fille baptisée Marie, Claude, Linda, Parrain: Claude Aumont, oncle, et marraine Mme G. Aumont (Albina Arbour) grand-mère

DECES: — Le 2 janvier décédait à l'hôpital St-Eusèbe, M. Armand Bazinet âgé de 60 ans époux de Cécile St-Georges. Les funérailles eurent lieu le 5 janvier. M. le curé Lefebvre fit la levée du corps et officia assisté des Abbés Coutu et Granger comme diacre et sous diacre. Le défunt laisse dans le deuil outre son épouse ses deux fils et sa bru M. et Mme Lucien Bazinet (Dolores Rémillard) et André. Ses frères et belles-sœurs: M. et Mme Raymond Bazinet (Lucienne Desrosiers) de Ste-Emmélie, M. et Mme Georges-Emile Bazinet

(Marcelle Desroches) de Ste-Emmélie, M. et Mme Paul-Elou Bazinet (Cécile DeRepenigny) de Montréal, ses sœurs et beaux-frères: M. et Mme Stanislas Beaudoin (Blanche Bazinet) de Ste-Emmélie, M. et Mme Germain Belleville (Laura Bazinet) de Ste-Emmélie, M. et Mme Lucien Allaire (Blondine Bazinet) de Montréal, son beau-frère M. Anthime St-Georges de Montréal, son beau-père M. Aristide St-Georges, deux petits-enfants: René et Céline Bazinet et plusieurs neveux et nièces et autres parents. Sincères sympathies à la famille éplorée.

PARTIE DE HOCKEY: — Dimanche après-midi le 6 janvier à Ste-Emmélie avait lieu la rencontre des clubs de Ste-Emmélie, St-Côme, la joute s'est terminée St-Côme 10, Ste-Emmélie 4. Félicitations aux vainqueurs. Soulignons que le professeur André Hamphorn accomplit une besogne admirable comme directeur des jeunes équipes du Collège Sacré-Coeur. C'est un jeune homme qui a beaucoup de mérite et qui sait obtenir le respect de chacun de ses joueurs qui promettent beaucoup pour l'avenir.

St-Henri de Mascouche

D.N.C. — LOISIRS — La nouvelle organisation des Loisirs fonctionne à plein. Dès jeudi soir dernier le 3 janvier, deux équipes de gourd se faisaient face sur la patinoire du Collège et dimanche dernier, deux parties de hockey avaient lieu au même endroit. Des jeunes et des moins jeunes s'amusaient ferme. Merci de la collaboration apportée par tout le monde. Pendant ce temps la patinoire à l'arrière de l'église fourmillait de jeunes qui s'en donnaient à cœur joie dans toutes sortes de prouesses sur patin.

PROMPT RETABLISSEMENT — A M. le Curé qui est hospitalisé à l'Hôtel-Dieu de Montréal depuis le 3 janvier. Nous lui souhaitons un prompt et complet rétablissement, de même qu'un prompt retour parmi

les paroissiens.

A M. Victor Pauzé, hospitalisé également au même hôpital.

NOEL — Notre messe de Minuit a été un franc succès. Nous devons beaucoup à tous les membres de la Chorale qui ont du pratiquer longtemps pour rendre possible l'assistance de la messe en partie. Merci et félicitations à tous.

M. le Curé chanta la messe de Minuit assisté de M. le vicaire, diacre et de M. l'abbé Ls-Paul Gauvreau, étudiant en Théologie, sous-diacre.

Aux messes du jour l'assistance fut encore très nombreuse. M. l'abbé Damien Robert, aumônier au Manoir Notre-Dame, jûvénat des Frères de St-Gabriel, est venu nous aider pour le ministère de Noël.

CONDOLEANCES — A M. André Duval à l'occasion du décès de sa tante, Mme Albert Brén de l'Epiphanie.

A M. et Mme Sylvio Beausoleil à l'occasion du décès de M. Alphonse Marien de St-Roch.

A Mme Gabriel St-André et à M. Rodrigue Clark à l'occasion du décès de leur mère survenu à Terrebonne.

Ste-Julienne

D.N.C. — U.C.F.R. — Jeudi le 20 décembre, eut lieu notre réunion mensuelle. Comme la température n'était pas favorable seulement 33 membres y assistaient. Notre salle, était décorée d'un joli arbre de Noël dû à la générosité de mesdames Arthur Rivest et Alcide Laberge.

M. le vicaire, nous démontra comment aider l'enfant dans son éveil social, tel que dans les jeux, l'école, la télévision et la politesse. Ce fut très intéressant. Comme les "Loisirs" font un carnaval à la fin de janvier, le cercle de l'UCFR s'engagea à habiller la future reine: robe, crinoline et diadème. Nous leur souhaitons bonne chance. Notre prochaine réunion, aura lieu le 17 janvier.

La secrétaire

Le signe de la croix c'est le signe de l'amour.

DAÑS 100 MAGASINS S.V.P.

GRAND

LA PLUS

VENTE de Meubles DE LA PROVINCE!

COMMENCANT LE 9 JANVIER 1963

GRATIS

ION

VALEUR

PRIX

\$5,000.

Coupon du concours

Postez ou apportez ce coupon de grande valeur à ce magasin avant le 31 janvier 1963 ayant répondu à la question suivante:
OMBIEN EXISTE-IL DE MARCHANDS V. P. DANS LA PROVINCE DE QUEBEC

nom du marchand: _____

adresse du marchand: _____

civile nom: _____

civile adresse: _____

civile téléphone: _____

ville: _____

GRAND LOT

\$5000.

EN ENCOURAGEANT VOTRE MARCHAND MEMBRE S V P

MARCHANDISES

LES AMEUBLEMENTS

LIONEL CREPEAU LTEE

110 BOURGET NORD

JOLIETTE

PL. 3-7533

FUTURS MARIÉS

les Marchands

VOUS PRESENTENT

INFORMATION S V P ASSOCIATION

L'ENSEMBLE de REVE "63"

3 PIECES MEUBLEES

115 MORCEAUX

REG. \$1195.00

SEULEMENT

\$627.77

GRATIS

ENTREPOSAGE

LIVRAISON

MOBILIER DE CUISINE

Splendide table, formes modernes, dessus "Arborite" et panneau amovible, ainsi que 4 chaises finies nylon résistant. — Choix de couleurs.

GRATIS !

UNE BENNEUSE CHROMEE

MOBILIER DE CHAMBRE

Lit double panneau ou bibliothèque, bureau triple 72" avec miroir, 9 tiroirs, chiffonnier 4 tiroirs. Construction solide au riche fini satiné.

GRATIS !

2 lampes de bureau ou 3 oreillers en "foam"

MOBILIER DE SALON

Chesterfield et fauteuil, création 63 — OU AU CHOIX un Davenport avec fauteuil. Construction "Air foam" avec fermeture-éclair, nylon 100% lavable. Choix de couleurs.

GRATIS !

Table à café, table étagère ou de coin, lampe et cendrier italien.

GRATIS

Refrigerateur 10 pi. cu.

GRATIS

Poêle Electrique 30 po.

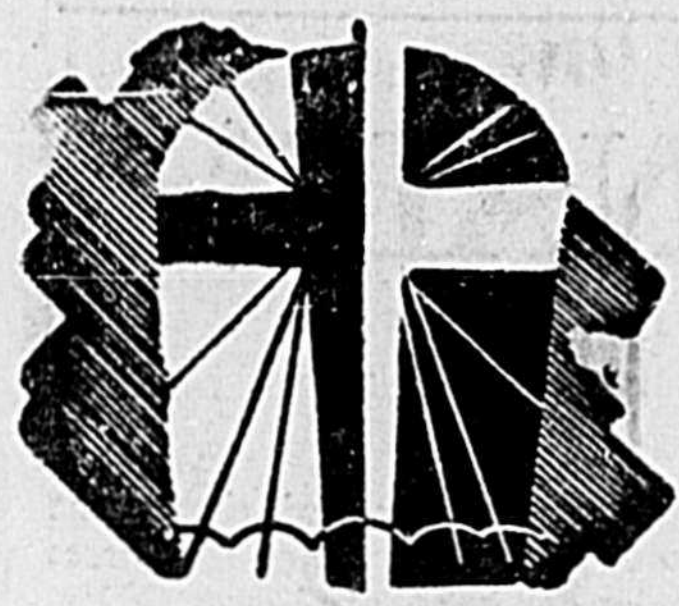
GRATIS

Lessiveuse

AVEC L'ACHAT

DE CET

ENSEMBLE



Actualités Catholiques

En marge d'une récente déclaration du cardinal Léger:

Un travail de refonte considérable attend la Commission de coordination de Vatican II

Une phrase lancée par le cardinal Paul-Émile Léger lors d'une réunion de treize cents militants laïques à qui l'archevêque de Montréal communiquait ses impressions sur la première session de Vatican II a rapidement fait son tour du monde ces jours derniers. "Tout est à refaire", a déclaré le cardinal en réponse à un auditeur qui l'interrogeait sur l'ampleur du travail qui attend les Pères au cours des mois à venir.

Cette phrase venait à la fin d'un exposé de plus d'une heure et demie au cours duquel le confédéré avait longuement décrit les apports positifs de la première session du Concile. Cette session, avait dit en substance le cardinal, a permis de dégager une notion plus claire et très largement acceptée de l'objectif essentiellement pastoral qui doit guider le travail du Concile. Elle a permis à l'épiscopat du monde entier de se redécouvrir comme corps vivant et de mettre en commun une variété extraordinaire de points de vue et d'expériences. Elle a surtout permis de mieux mesurer les améliorations auxquelles l'Eglise doit procéder afin d'être mieux entendue et comprise des hommes d'aujourd'hui.

Venant à la suite de ces observations surtout positives, le boudage du cardinal ne scandalisa guère ses auditeurs qui y virent plutôt une allusion fraternelle au travail considérable de refonte des schémas pré-conciliaires qui devra être accompli, d'ici septembre 1963, par la nouvelle Commission de coordination du Concile, créée par le Pape au début de décembre.

Visiblement heureux de la création de cette Commission dont La Croix du 6 décembre lui attribuait en large partie l'idée première — le cardinal voulut sans doute résumer en une formule saisissante la tâche de synthèse et de re-formulation qui attend la Commission de coordination au cours des mois à venir.

Il est intéressant, si l'on veut saisir la portée exacte de la formule employée par le cardinal, de rappeler l'esprit du texte — daté du 5 décembre — où sont définies les attributions de la nouvelle commission de coordination. Il faudra, d'ici le 9 septembre 1963, dit ce document, procéder à un nouvel examen et à une amélioration des schémas distribués aux Pères avant leur départ de Rome. On devra tenir compte, en procédant à cette refonte, du travail déjà accompli.

Cet examen devra se faire sous l'inspiration des buts que le Pape lui-même notamment dans son célèbre discours inaugural du 11 octobre 1962, a assignés au Concile. Suivent de longs extraits de ce message pontifical, où l'on retrouve le désir de Jean XXIII que soient évités au Concile les disputes et raffinements théologiques, que le message chrétien soit présenté dans une optique pastorale et que l'Eglise soit montrée au monde sous son jour positif.

Le document demande ensuite que les schémas qui n'ont pas encore été étudiés soient refondus de manière à devenir moins nombreux et à ne plus traiter que de questions d'intérêt vraiment universel. Il faudra éviter les redites et les répétitions. Il faudra laisser de côté les su-

jets trop particuliers qui pourrissent en temps et lieu être confiés à des commissions post-conciliaires.

La Commission de coordination est chargée de coordonner la réalisation de ce travail de refonte qui sera apparemment complexe et ardu. Elle est autorisée à faire tout ce qui sera requis afin d'assurer que les textes revus des schémas soient en tout conformes au but du Concile. Les commissions spécialisées formées à l'ouverture du Concile travailleront au cours des mois à venir sous l'autorité de la Commission de coordination; elles pourront consulter, en plus de leurs membres réguliers, des experts extérieurs. Il ne faudra pas hésiter à consulter le plus grand nombre possible d'experts. Il faudra, sans manquer aux règles de la prudence et de la discrétion, veiller à ce que ces experts puissent disposer de conditions qui leur facilitent une contribution efficace et leur permettent d'exprimer leurs vues librement.

Une fois refondus selon l'esprit qui se dégage de ces directives, les schémas dûment "refaits" seront soumis à l'approbation du Pape, puis adressés aux évêques du monde entier, qui seront invités à formuler leurs commentaires. Les commissions spécialisées seront ensuite saisies des commentaires des Pères, à temps pour incorporer ces avis dans des textes définitifs qui devront être prêts pour l'automne de 1963.

On comprend mieux, à la lumière de ces explications, la signification exacte du désormais célèbre "tout est à refaire" de lundi soir le 24 décembre dernier.

Tout est à refaire, en ce sens que tout le matériel préparé jusqu'à maintenant doit être re-

examiné à la loupe, à la lumière des objectifs pastoraux du Concile. Tout est à refaire, en ce sens que tout le matériel doit être refondu, réorganisé, émondé, repris suivant peut-être un plan général différent.

Le cardinal Montini, de Milan, a dit exactement la même chose il y a environ un mois dans un langage qui était peut-être plus précis, parce que formulé dans un texte écrit: "Il s'agit, écrivait le cardinal Montini en parlant des documents soumis aux Pères, d'un matériel immense, excellent, mais hétérogène et inégal, qui aurait réclamé une réduction et un classement courageux si une autorité non pas seulement extrinsèque et disciplinaire avait dominé la préparation logique et organique de ces magnifiques volumes et si une idée centrale, architecturale, avait polarisé ce travail considérable".

Affirmer que tout est à refaire au sens précisé ci-dessus, ce n'est aucunement laisser entendre que tout était mauvais de ce qui a été fait jusqu'à maintenant au Concile. Le schéma sur la liturgie par exemple, était, de l'avis général, excellent. Les débats de la première session ont, eux aussi, fourni d'excellents apports au travail conciliaire. Le cardinal lui-même a largement souligné ces points le 24 déc. Il n'a jamais voulu, selon nous, donner à sa désormais célèbre boutade l'extension démesurée que lui ont surtout prêtée les agences de presse et les journaux étrangers en l'isolant de son contexte.

CLAUDE RYAN
(Le Devoir)

La Fête de la Sainte Famille

par ROGER BRIEN

"LE JOURNALISTE DOIT ÊTRE AU SERVICE DE LA VÉRITÉ", a dit Jean XXIII aux journalistes, au début du Concile. "L'Eglise n'a rien à cacher", ajouta-t-il, et elle "ne désire rien autant que la vérité". Ah! la plus belle grâce qui pourrait être accordée à l'humanité, en cette année 1963, en ces temps de Concile oecuménique, ce serait que les journalistes se passionnent partout, et toujours, de la vérité. On a dit que si S. Paul pouvait revenir sur la terre, il se ferait journaliste. Ne l'a-t-il pas été, à sa façon, d'une façon incomparable, grandiose? parcourant en sa vie un vaste partie du monde alors connu?

Lorsque je suis en présence d'un journaliste, d'un homme qui possède dans ses mains un instrument aussi puissant pour la vie ou pour la mort qu'une bombe nucléaire, je suis dans l'admiration et je tremble devant l'usage qu'il fera de sa liberté, de ses forces de persuasion, de son désir de rayon-

ner la vérité. "Suis-je le gardien de mon frère s'est écrié Cain après le meurtre d'Abel? Messieurs les journalistes, vous êtes, au premier chef, les gardiens de vos frères les humains, les responsables de cette vérité qui doit éclater et vos omissions, comme vos contorsions à la vérité, seront payées à leur prix réel par le Souverain Juge.

Ah! que je souhaiterais qu'un code d'éthique anime la presse universelle, les commentateurs de nouvelles, les journalistes de la presse, de la radio et de la télévision. L'Eglise vous ouvre son cœur, ses veines, sa vie. A vous de ne pas tricher avec la vérité, à vous de révéler le vrai visage de l'Eglise composée certes d'hommes pécheurs, comme vous et moi, comme moi et vous, mais qui elle est sans ride, toute parée pour son Epoux. A vous, chers confrères journalistes, de ne pas prendre vos impulsions, vos goûts et vos dégoûts pour la vérité. A vous de ne pas vouloir forcer la marche de la grâce, car l'homme s'agit, mais Dieu le mène.

Plusieurs d'entre vous, journalistes, mes frères, avaient parlé de l'avènement de Jean XXIII comme celui d'un Pape de transition. Pouvés oeillets humaines! En fait de Pape de transition, c'en est tout un, et qui est en train de laisser sa marque comme celle d'un des



S. E. Mgr de Roo, évêque de Victoria. — Le nouvel évêque de Victoria S. E. Mgr de Roo a reçu la consécration épiscopale à St-Boniface, Man., son diocèse d'origine, le 14 décembre dernier, et il a pris officiellement possession de son siège épiscopal le 20 décembre. (Cliché CCC)

plus grands Papes de l'Histoire. Mais pourquoi donc, mes frères les journalistes, voulons-nous si souvent nous substituer à l'Esprit de la Pentecôte? Pourquoi croyons-nous si fort que nous pouvons modeler l'Eglise à notre image, plutôt que d'essayer humblement à saisir le vrai visage de l'Eglise, dans toute sa beauté, ses splendeurs et sa sainteté? LA FÊTE DE LA SAINTE FAMILLE sera là, sous peu. Pourquoi, mes frères journalistes, ne devenez-vous pas les que seront nos familles sera le droit de la famille, car celle-ci est la cellule de la société et ce seront nos familles sera le vrai visage de la société. Ces journalistes qui charrient la licence sous toutes ses formes

dans les pages des journaux ces journalistes qui n'en ont que pour l'érotisme, la dépravation, ne trahissent-ils pas la vérité? On pourra subtilement dissenter sur les poisons, sur l'érotisme, comme certaines revues le font, le poison est le poison, et la tragédie de la thalidomide reste comme un stigmate sur l'incurie et l'irresponsabilité de certains. Pourquoi faut-il toujours attendre des tragédies, des hécatombes humaines, avant de réagir? Donnez-nous, Seigneur, dans tous les pays, des équipes de feu et du tonnerre de vrais journalistes pour qui la vérité demeure avant tout, au-dessus de tout, l'unique réalité.

Jean XXIII est choisi l'homme de l'année par le Magazine "Time"

NEW-YORK (CCC) — Le magazine américain "Time" a choisi le pape Jean XXIII comme l'homme de l'année 1962.

Depuis 1927 le "Time" décerne, à la fin de chaque année, le titre d'homme de l'année à une personnalité du monde de politique ou financier, mais c'est la première fois cette année qu'un chef religieux se voyait décerner ce titre.

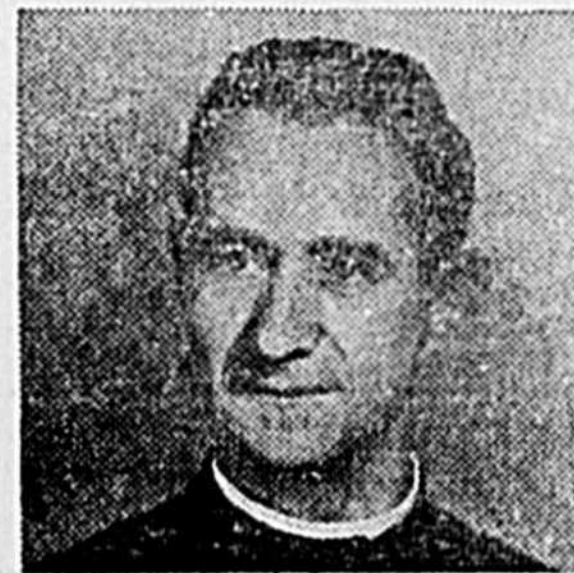
Jean XXIII a été choisi parce qu'il a convoqué le Concile oecuménique Vatican II, dans lequel le magazine "Time" reconnaît l'événement de l'année 1962 qui influencera le plus non seulement l'histoire de l'Eglise catholique ou des chrétiens, mais celle du monde entier.

Le "Time" rappelle que le Concile a été convoqué pour permettre à l'Eglise de se rapprocher du monde moderne et pour travailler à la réunion des chrétiens.

Le "Time" estime que Jean XXIII est le Pape le plus populaire des temps modernes, sinon de tous les temps. Chef d'une Eglise hautement organisée, le Pape a fait preuve de tant de bonté de simplicité et de charme qu'il a gagné les cœurs des catholiques, des protestants et des non-chrétiens.

Le "Time" souligne que Jean XXIII a donné au monde ce que ni la science ni la diplomatie ne peuvent lui apporter: le sens de son unité comme famille humaine.

Vient de paraître



Le Cinéma et L'Adolescent

par Fr. Evariste-C. Jacob, i.c.

Le Cinéma est d'une grande actualité. Son influence apparaît prépondérante auprès de la jeunesse.

Le R. Frère Evariste-C. Jacob, des Frères de l'Instruction Chrétienne connaît bien les enfants puisqu'il est dans l'enseignement depuis bientôt trente ans. L'observation quotidienne de ses élèves lui permet de poser des jugements très intéressants sur l'action bienfaisante ou néfaste du cinéma dans l'intelligence et le cœur d'adolescents.

Le Cinéma symbolise une évasion pour l'enfant qui va parfois jusqu'à s'identifier aux personnages de l'écran. Mais les éducateurs — parents et

professeurs — savent fort bien que le cinéma est l'un des divertissements modernes qu'il faut accepter, à la condition, bien entendu, d'éduquer l'enfant, de l'aider à se prémunir adéquatement contre les effets nocifs d'une passivité trop complète.

La solution? Une véritable formation cinématographique. L'enfant acquiert ainsi un esprit critique qui le tient en éveil et l'oblige à réagir.

Le livre du Frère Evariste-C. Jacob rendra service à tous les éducateurs. Il est en vente à Fides, 25 est, rue Saint-Jacques, Montréal.

192 pages \$2.25



Nos fameux pneus rechapés Suburbanite

POUR LA 1/2 DU PRIX DES PNEUS NEUFS

Economie et sécurité... voilà notre devise! Nous avons déjà su satisfaire des milliers de clients. Rien de surprenant — tous nos véritables pneus rechapés Suburbanite possèdent les caractéristiques suivantes et, pour plus de sécurité, ils ont été inspectés.

- Sculpture exclusive à Goodyear
- Composés de caoutchouc de haute qualité
- Travail exécuté par des spécialistes
- Seules des carcasses en bon état sont rechapées

POSE GRATUITE! AUCUN SUPPLEMENT!

Populaires dimensions 6.70/15 Seulement

\$12.50



Autres dimensions — autres aubaines!

David Lépine Enrg.

671, DeLanaudière

Joliette

PL. 3-3712

Une nouvelle édition du "Missel Romain"

ROME (CCC) — La nouvelle édition du "Missel romain", imprimée par l'atypographie vaticane et réalisée sous la direction de la congrégation des rites, par les bénédictins de l'abbaye St-Jérôme de Rome, a été présentée au Pape.

Le missel comporte plusieurs variations aussi bien dans l'Ordo que dans les textes liturgiques, et il s'orne de planches en couleurs.

Jean XXIII a félicité les réalisateurs de cette oeuvre, en relevant notamment que ce missel a été élaboré en tenant compte des nouvelles dispositions liturgiques, dont, entre autres, celle comportant l'introduction du nom de saint Joseph dans la prière "Communicantes".

CA VOUS REGARDE!

par Henri Bécard, s.j. vice-postulateur national de la cause de la vénérable Kateri Tekakwitha

Max Jacob, le grand converti, raconte que, lors de son arrivée à Paris, il écrivit un livre pour enfants: Histoire du Roi Kaboul et du marmiteur Gauvain. On accepta son manuscrit à condition qu'il changeât tous les mots qui flairaient le catholicisme. Par exemple à "église" on substituerait "hôtel de ville", à "prêtre" l'innocent "instituteur".

Pour Kateri, au XVIIe siècle, pas de ces procédés feutrés. Une chamane ou sorcier, c'était un sorcier ou chamane. Une robe noire ou missionnaire, c'était un missionnaire ou une robe noire. Ce qui facilitait certainement son acquisition de la foi. Un des Pères qui l'a bien connue écrit:

"On ne peut assez admirer... qu'une jeune fille ait eu une foi de nos mystères aussi vive qu'elle celle que Kateri avait, quoiqu'elle n'ait vécu que quatre ans depuis qu'elle a eu connaissance de la foi. Sa dévotion envers le St-Sacrement et ses autres pratiques sont suffisantes pour prouver cet article. Elle avait l'esprit bon et facile; elle apprit les prières en peu de temps et fit profession de foi sans crainte dans sa cabane [sur le bord de la rivière Mohawks] où il n'y avait qu'elle de baptisée, sans se relâcher quoiqu'on ne la traitât pas bien..."

Un autre de ses contemporains notait: "Elle avait une haute idée de la foi et de toutes les choses qu'elle enseignait, un respect tout particulier pour ceux qui étaient appelés de Dieu pour la porter par tout le monde..."

On comprend qu'un intellectuel italien, le Docteur Remo Orselli, juit converti comme Max Jacob, ait grande confiance en la Vierge iroquoise. Dans son volume, Ed ogni giorno rinasce il sole: Et

chaque jour reparaît le soleil, l'auteur consacre tout un chapitre à Kateri, qu'il appelle una mia piccola santa: une mienne petite sainte!

Si vous le voulez, cette année Kateri peut être aussi, votre petite sainte à vous. Vous désirez vous renseigner à son sujet? Demandez-moi le brochure KATERI (inclure un timbre, s.v.p.) au Centre Kateri, a/s RR. PP. Jésuites à Caughnawaga (Québec).

ADER, s.j. L'autorité libératrice. Chant par les Pères Oblats de Montréal.

MERCREDI: 16 janv.: François Ader, s.j. Eveilleurs de liberté. Chant par Tony Sener et Jean Blésy.

JEUDI: 17 janv.: S. Em. le Cardinal Aug. Bea, s.j. (texte) Progrès des protestants vers l'unité. Chant par les élèves du Bensionnat des StsAnges, St-Jérôme.

Les causeries de la semaine à Radio-Sacré-Coeur

(14 au 19 janvier 1963)

LUNDI: 14 janv.: Emile Muller, s.j. A la lumière de Nazareth. Chant par les Etudiants jésuites de Montréal.

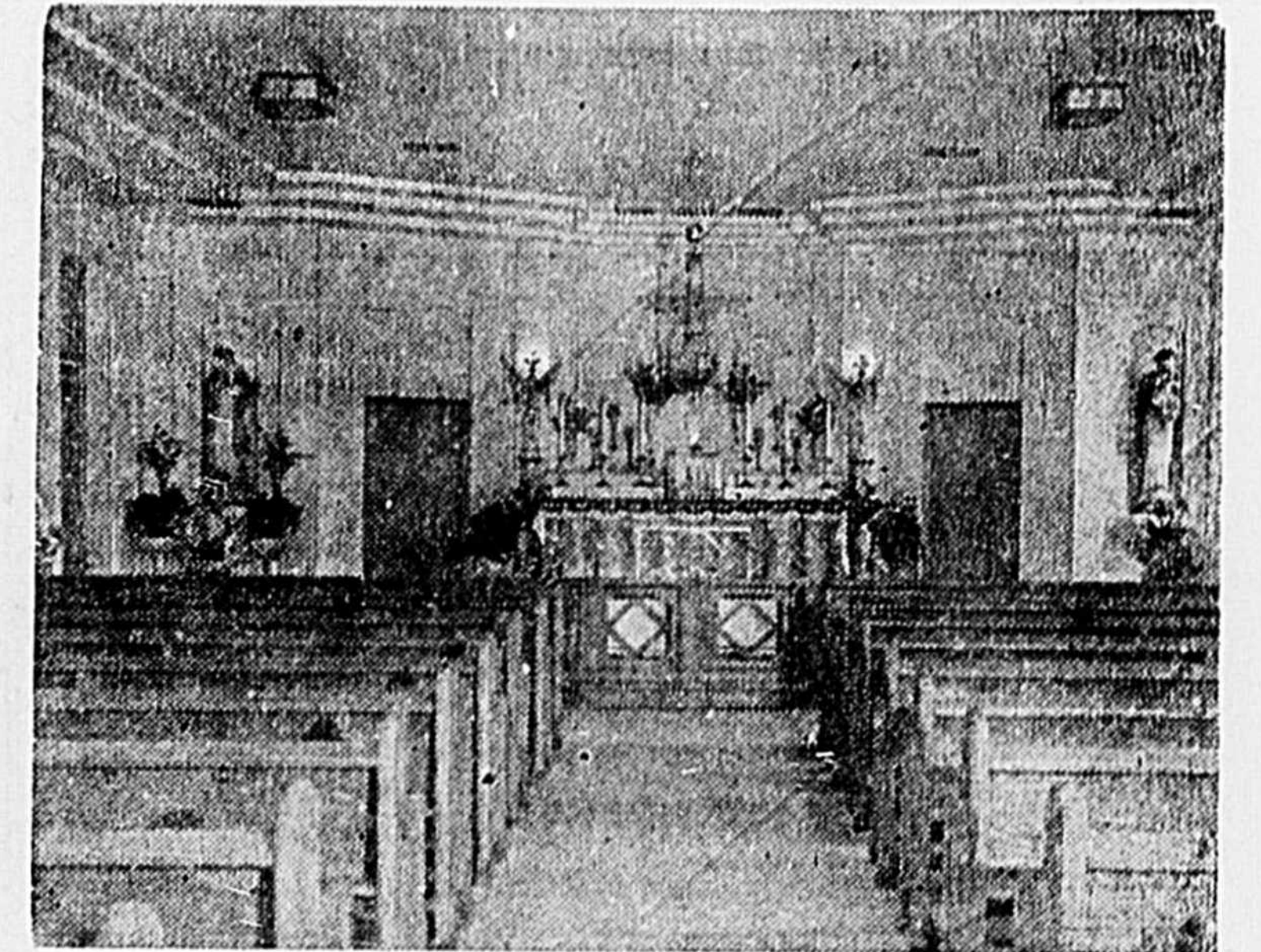
MARDI: 15 janv.: François

OCTAVE DE L'UNITÉ CHRETIENNE

VENDREDI: 18 janv.: S. Em. Cardinal Paul-E. Léger: Pour l'unité de tous les chrétiens. Chant par le Foyer de Charité de Montréal.

SAMEDI: 19 janv.: Abbé Jean Martucci: Souffrance en face des séparations. Chant par la Chorale du P. Deiss, c.s.p.

Retraites fermées à l'Immaculée-Conception



LA CHAPELLE DE LA MAISON DE L'IMMACULEE-CONCEPTION

JANVIER

18 au 20: Dames de la paroisse de St-Félix de Valois. Préd.: Rév. P.-A. Boivin, c.s.s.r.

25 au 27: Retraite de foyers. Pour toutes les paroisses du diocèse. Prière de s'inscrire d'avance à la Maison de l'Immaculée-Conception, 750, rue St-Louis, Tél. PL. 6-6533. Prédicateur: Rév. P. A. Boivin, c.s.s.r.

FEBVIER

1er au 3: Retraite de foyers. Pour toutes les paroisses du diocèse. Prière de s'inscrire d'avance. Prédicateur: Rév. P. M.-L. Dubé, o.p.

8 au 10: Retraite de foyers. Pour toutes les paroisses du diocèse. Prière de s'inscrire d'avance. Préd.: Rév. P. R. Blackburn, c.s.s.r.

15 au 17: Pour les responsables diocésains de la J.O.C.

20 au 22: Dames. Paroisses: St-Ambroise, St-Roch, St-Viateur, St-Paul, Ste-Julienne. Préd.: P. A. Boivin, c.s.s.r.

22 au 24: Dames. Paroisses: St-Barthélemy, N.-D. de Lourdes, N.-D. des Prairies, Lavaltrie.

MARS

1er au 3: Institutrices. Pour toutes les paroisses du diocèse. Filles. Paroisses: Crabtree Mills, St-Thomas, St-Paul, St-Cuthbert. Préd.: Rév. P. Louis Jamin, f.m.i.

4 au 7: Dames. Paroisses: St-Cuthbert, Ste-Marie Salomé, St-Pierre, Ste-Elisabeth, St-Jean-Baptiste, Ste-Thérèse, Ste-Emmeline de l'Enfer. Préd.: Rév. P. Louis Jamin, f.m.i.

8 au 11: Retraite de spiritualité. Pour toutes les paroisses du diocèse. Prière de s'inscrire d'avance. Préd.: Rév. P.-O. Gignac, c.s.s.r.

11 au 14: Dames. Paroisses: St-Michel-des-Saints, Lanoraie, St-Alexis, St-Liguori, Ste-Mélanie, St-Cléophas, Berthier. Ile St-Ignace, Ile du Pas.

15 au 17: Filles. Paroisses: l'Epiphanie, St-Jacques, St-Calixte, Ste-Alexis.

22 au 24: Filles de la J.O.C.

29 au 31: Filles. Pour toutes les paroisses du diocèse. Prière de s'inscrire d'avance.



PIERRE ROY

Gérant d'unité

est à votre disposition pour vous aider dans vos problèmes d'assurance-vie

FONDS DE RETRAITE — ASSURANCE COLLECTIVE

SUN LIFE DU CANADA, COMPAGNIE D'ASSURANCE-VIE

350, DE LANAUDIERE — PL. 6-6130

LOUISE VOUS INVITE, MESDAMES...



POUR VOUS

FUTURES MARIEES

LA FEMME D'AUJOURD'HUI

Autrefois la femme n'avait pour seul horizon que sa maison et sa cuisine. Elle était uniquement femme d'intérieur comme le voulaient les préjugés de l'époque.

Aujourd'hui l'opinion a changé et rares sont les femmes qui n'ont pas travaillé à l'extérieur avant leur mariage et parfois même après.

Quelques-unes ont même réussi avec beaucoup de succès dans les tâches qui leur étaient confiées. On rencontre maintenant des femmes-médecins, des femmes-avocats, des directrices d'entreprise où leur savoir et leur jugement les ont acheminées.

Mais celles-ci sont pour la plupart des femmes de carrière. La femme en général apprend un métier, travaille quelques années, puis se marie.

Cet emploi qui lui a permis de travailler à l'extérieur lui a sûrement apporté une certaine expérience qui lui permettra de comprendre plus facilement les problèmes d'ordre social que lui apporteront plus tard les membres de sa famille.

C'est une bonne chose qu'une jeune fille travaille à l'extérieur, naturellement dans un climat propice à son développement intellectuel et social. Elle acquerra de l'assurance et une expérience pratique pour l'avenir.

LOUISE

Poisson grillé pour les gens au régime



Il n'est pas nécessaire de graisser le plat dans lequel on fait griller le poisson — les jus naturels du poisson l'empêcheront de prendre au fond. (On peut, si l'on veut, fonder le plat avec du papier d'aluminium). Réchauffer le plat à griller, puis y déposer le poisson maigre. Le couvrir avec l'une des garnitures indiquées plus bas; griller à deux ou trois pouces de distance de la source de chaleur. Le poisson est à point lorsqu'il s'effeuille aisément sous la dent d'une fourchette, soit après quatre minutes de cuisson pour un filet mince. (On compte dix minutes de cuisson par pouce d'épaisseur du poisson). Une cuisson trop prolongée durcit le poisson.....

Montréal, le 5 janvier — Dans le monde rapide et bruyant de 1963, même les rêves nécessitent une certaine planification — et les mariages, grands ou petits, deviennent la dernière institution à tomber sous l'influence des experts en planification.

Mademoiselle Jeannette Relecom exerce son travail romantique dans un métier qui consiste à rendre possible les rêves des jeunes mariées montréalaises. Elle a consacré la plus grande partie de sa vie à son rôle de conseillère de la mariée, d'abord chez Morgan et plus tard chez Ogilvy, mais elle est elle-même demeurée célibataire, et comme elle dit, "J'ai été trop occupée à préparer le mariage des autres pour penser au mien."

Sa carrière atteint maintenant son apogée alors que la semaine prochaine elle prendra la direction de Bridal Modes à la Place Ville Marie, une boutique élégante dédiée au principe que de nos jours la préparation d'un mariage c'est l'affaire des experts. Et, très bientôt d'ailleurs, le même service de conseil à la mariée sera offert aux futures mariées de Toronto et London dans la province voisine — et éventuellement partout dans le Canada.

Accompagnée de monsieur Adam, le grand responsable de cette tentative nationale, mademoiselle Relecom inaugura le salon Bridal Modes pour les rédactrices féminines en présentant un défilé de mode pour la mariée conçu spécialement pour l'occasion. Lors de cette manifestation qui avait lieu plus tôt cette semaine, mademoiselle Relecom indiqua également quelle était la recette pour la préparation du "mariage par excellence": elle se compose de trois ingrédients principaux — le temps nécessaire, un budget bien défini (quel qu'il soit) et le savoir-faire.

La conseillère native de Belgique, après 19 ans de conseils à des futures mariées disposant de peu et de beaucoup d'argent, résume ainsi les points importants:

—Le temps nécessaire requis pour la préparation d'un mariage moyen est de "quatre à six mois". Selon elle, on peut réussir en moins de temps mais "le budget en attrape généralement un coup."

—Le budget d'un mariage peut varier de \$300, à \$30,000., selon les experts. Ceci comprend la garde-robe de la mariée, la réception et la lune de miel, "à la condition que le tout soit bien pensé dès le premier jour."

—Le savoir-faire est sans doute l'élément le plus important, celui qui influence le temps et le budget. Il comprend tout, de l'étiquette (avant et après le mariage) au trousseau personnel de la mariée, sans oublier les invitations, les fleurs, les réceptions, etc...

"Le savoir-faire, voilà vraiment ce que nous offrons aux futures mariées," de dire mademoiselle Relecom. "Des gens dont j'ai moi-même préparé le mariage me surnomme "l'encyclopédie vivante" dans ce domaine. Après 19 années et 5,241 mariages, cette description est peut-être juste."



"La conseillère de la mariée, ajouta-t-elle, doit être beaucoup de choses à la fois." Lorsque la future mariée rencontre des difficultés avec ses demoiselles d'honneur, mademoiselle Relecom se fait alors diplomate en mission de bonne entente. En d'autres moments, elle devient metteur en scène ("après tout, nous essayons de créer un tableau"). Elle doit également se faire psychologue amateur pour rassembler dans un tout harmonieux des pièces hétéroclites comme la famille, le milieu social, les personnalités de chacun et les différentes exigences religieuses.

Durant sa carrière, mademoiselle Relecom a conseillé des gens sur des sujets comme: comment se marier dans le secret, une réalité qui se présente beaucoup plus fréquemment qu'on serait porté à le croire, ou encore comment annuler la cérémonie d'un mariage prochain.

"Annuler la cérémonie d'un mariage, bien que déplaisant comme tâche, est toutefois possible à réussir avec le minimum d'inconvénients à quelques jours d'avis, mais ça peut devenir un cauchemar si c'est à quelques heures d'avis."

Mademoiselle Relecom fit face à une situation semblable il n'y a pas longtemps. Il s'agissait d'un très grand mariage qui devait avoir lieu dans un hôtel à deux heures de l'après-midi. A midi, alors que tous les invités de l'extérieur étaient déjà à Montréal, la cérémonie fut annulée. Les hôtes, au bord de la panique, lui demandèrent conseil. Sa solution: Accueillir les invités à la réception prévue et annoncer l'annulation de la cérémonie du mariage. La solution fut acceptée. Et tout se passa très bien.

LE POISSON ET VOTRE LIGNE

Bonne saveur et bas prix ne sont pas les seuls avantages qu'offre le poisson. La plupart des poissons se recommandent aussi par une cuisson facile et rapide. Ajoutons que plusieurs espèces sont relativement faibles en calories, ce qui les rend éminemment valables dans la lutte contre l'embonpoint.

Cuit au four ou sur le gril, avec peu ou pas de gras, le poisson vous fournira un repas nourrissant et délicieux que vous pourrez savourer sans craindre que votre ligne n'ait à en souffrir.

Les filets d'aiglefin et de morue, frais ou congelés, provenant de nos eaux côtières de l'Est du Canada, figurent parmi les espèces de poisson les plus maigres: leur teneur en graisse est particulièrement faible et ils ne fournissent que peu de calories. Quatre onces de ces poissons constituent une portion suffisante pour satisfaire l'appétit et présentent une abondance d'éléments nutritifs. Mais, attention! N'allez pas frire le poisson ou lui ajouter des sauces et autres garnitures riches; vous rateriez le but dans votre lutte pour la ligne!

Les conseils suivants s'accordent très bien avec un régime amaigrissant. Les plats que vous en obtiendrez, toutefois, feront les délices de tous vos convives, désireux ou non de perdre quelques livres de poids.

Les garnitures proposées ci-dessous ont été étudiées pour rehausser la saveur et l'attrait du poisson, sans toutefois augmenter sensiblement sa valeur en calories.

Garnitures alléchantes:

1. Badigeonner le poisson d'une mince couche de sauce Worcestershire et saupoudrer de paprika.
2. Pendant les trois dernières minutes de cuisson, couvrir le poisson avec un hachis de concombre, piment rouge roux et oignon, assaisonné de sel et poivre.
3. Vers la fin de la cuisson, parsemer le poisson de fines herbes mélangées (à titre d'exemple: thym et sauge, ou romarin et basilic sont des combinaisons particulièrement valables pour le poisson. Un peu de carotte crue râpée ajoutera une note de couleur attrayante.
4. Enduire le poisson d'une mince couche de ketchup ou de sauce chili.

Clinique Des Rosiers

Mme Denise Desrosiers

Electrologue Diplômée de Hoffman, N.Y.
Enlèvement définitif des poils superflus par électrolyse
seul traitement reconnu par les autorités médicales

- Traitement sans danger, sans douleur sans suites fâcheuses

760, Manseau

Joliette

PL. 3-7889



Salon Esthétique Lyne
changé pour
Institut de Beauté Lyne
Mme Aline Gardner, prop.

"ELECTROLYSE"
Procédé approuvé par la profession
médicale

ESTHETIQUE
Pour tous vos soins de beauté
427, rue NOTRE-DAME
Tél. PL. 6-4694

MATERNITE

Salon de l'Élegante Enrg.

Prop. Georgette Crépeau

SPECIALITE: VETEMENT POUR LA
MATERNITE

Pour dames et demoiselles: Robes de toutes
occasions

111, PLACE BOURGET N. JOLIETTE, QUE.
MAG. PL. 3-7679 RES. PL. 3-9475

Lisez et faites lire
L'ACTION POPULAIRE

Lavaltrie

D.N.C. — FETE DE NOEL — La crèche, préparée avec grand soin par les Dames fermières, revêtait cette année un aspect nouveau.

Magnifique messe harmonisée, exécutée par la Chorale paroissiale, sous l'habile direction de M. Bertrand Lacombe. A l'orgue, Mme Bernard Duplessis. Messe chantée avec diacre et sous-diacre. Nos grands garçons assuraient le service de l'autel revêtus de magnifiques aubes blanches.

Au micro, M. Gérard Martin, étudiant en Philo Sr commentait la liturgie de la messe. Le service d'ordre était dirigé par les Chevaliers de Colomb.

Communions nombreuses, piété et recueillement: tout contribuait à rehausser cette belle fête de Noël.

A l'extérieur, en face de l'église, une crèche magnifique, oeuvre de MM. Hervé Giguère, Jacques Aylmer, Julien Bélisle, électricien, et son équipe: Roger Arbiq, Claude Pilon et Pierre Breault.

A l'occasion des fêtes, le village resplendit de couleurs multicolores.

GUIGNOLEE — en faveur des pauvres. Organisée par les Chevaliers de Colomb, sous la direction de M. Antoine Boisvert, dimanche le 30 décembre dernier. Grâce à la réception chaleureuse de nos familles, nos Chevaliers sont revenus contents et heureux de tout ce qu'ils rapportaient en faveur des pauvres. C'est une belle tradition à continuer.

DE PASSAGE AU PRESBYTERE — M. Marcel Loyer, secrétaire de la municipalité de Ste-Béatrix, accompagné de M. Louis-Philippe Hébert (Le Père Lalogue) qui bénéficie d'une convalescence si heureuse, qu'il réussit à conduire sa voiture, la famille Riopel, le père, M. Léo, son épouse, sa fille, Mlle Rolande, ses fils, Réal, Roger et son épouse (Jeannine Jeanson), les frères du curé M. Albéric Clovis et son épouse (Marie-Ange Casaubon), M. et Mme Michel Latendresse, la famille Joseph Grépy.

PROMPT RETABLISSEMENT — A Mme Hector Lacombe, hospitalisée à Maisonneuve, Montréal, à M. Romuald Bélanger, hospitalisé à St-Luc, Montréal.

CAISSE POPULAIRE — A la mi-décembre dernier, la Caisse tenait son assemblée annuelle. Après 18 ans d'existence, elle montrait un actif de \$605,454.82. 818 membres, 132 emprunteurs et 350 déposants scolaires. Officiers de la Caisse pour l'année en cours: (Administration) Lionel Pelletier, président, Albert Charland, vice-prés. Simon Forest, Henri Pelletier, Joseph Villeneuve, Donat Robillard, Lionel Vaillant, gérant. (Au Crédit) MM. Edouard Villeneuve, Hervé Lavoie et Lucien Pelletier. (A la Surveillance) MM. Alfred Villeneuve, Roland Miron, J.-M. Lafrenière. La Caisse régionale avait délégué MM. Charbonneau et Johnson.



...C'EST TOUT DIRE!

Appelé à parler, M. le curé Hénault s'est dit heureux de se trouver dans une atmosphère accueillante, et de parler sur un sujet bien connu, et qu'il a encore à cœur. Rappelant les paroles de Mgr Courchesne de Rimouski: "Occupez-vous de vos affaires, mais occupez-vous-en" il en a fait un commentaire en notre faveur. Le tout s'est clôturé par une partie récréative.

Le 24 décembre, avait lieu le service de M. Paul-Octave Chabot, veuf de Marie Riel, décédé à Montréal, à l'âge de 58 ans. L'inhumation, au cimetière de la paroisse. Le défunt était le frère de Mme Lucien Corbeil.

Le 24 déc., M. Wilfrid Charland, décédé à Berthierville, à l'âge de 80 ans, avait ses funérailles à l'église de Lavaltrie.

Il était veuf de Dorsina Roy, en première nocce, et de Corinne Monda, en seconde nocce. A ces deux services étaient présents un grand nombre de parents et d'amis. L'inhumation eut lieu au cimetière local.

Nos sympathies aux parents de M. Charland, spécialement à la famille Albert Charland.

BAPTEME — Dimanche le 6 janvier, était baptisée Marie, Mira, Ginette, née le 29 décembre, enfant de M. et Mme Candide Hervieux (Gisèle Hétu). Parrain et marraine: M. et Mme Roger Boisjoli (Mira Hervieux), oncle et tante de l'enfant, de Lanoraie.

RAPPORT FINANCIER DE LA FABRIQUE — Dimanche le 6 janvier, M. le curé a donné le compte-rendu des activités financières de la Fabrique et a donné quelques conseils dans le but d'augmenter les revenus de la Fabrique.

BAPTEME — Dimanche le 6, Joseph Jacques, fils de M. et Mme Léopold L'Archevêque (Claire Lachance). Parrain et marraine: M. et Mme Bernard DeGrandpré (Eveline Lachance) oncle et tante de l'enfant de St-Sulpice.

PREMIERES DE CLASSE A NOEL AU COUVENT ST-ANTOINE — 7e: Céline Boisjoli, 86.3. 6e: Andrée Moreau, 88.3. 5e: Denise Miron, 80.4. 4e: Lorraine Martel, 84.8. 3e: Sylvie Moreau, 92. Céline Dallaire, 94. 2e: Carmen Whelan, 94. Manon Hétu, 94. 1ère: Louise Pelletier, 97.8. Joanne Tafor, 97.8. Linda Salico 97.8.

ECOLE J.-C. CHAUSSE — Notes de décembre: 7e: André Mousseau, 88.8. 6e: Mario Lapointe, 80.9. 5e: Jean Cozma, 87.6. 4e: Richard Paquin, 90. 3e: André Boisjoli, 82. 2e: Mario Martineau, 97. 1ère: Pierre Hétu, 92.

St-Lin

D.N.C. — FIANCAILLES — La fête de Noël a été l'occasion de fiançailles. Voici à date celles qui nous sont connues. Le 22 décembre au soir M. André Brien, fils de M. Romuald Brien décédé et de Mme Brien de St-Roch fiançait Mlle Irène Renaud, fille de M. et Mme René Renaud, sacristain, de St-Lin. A Noël M. Marcel Lortie, fils de M. et Mme Joseph Lortie fiançait Mlle Denise Asselin, fille de M. et Mme Paul Asselin. Le 25 décembre au soir avait lieu également les fiançailles de M. Omer Beausoleil, fils de



— AVIS —

La Cité de Joliette recevra au bureau du directeur des Services municipaux, Hôtel de Ville, Place Bourget, Cité de Joliette des soumissions pour la fourniture de l'appareillage électrique et des accessoires requis pour l'installation de postes abaisseurs. Toutes personnes, société ou corporation intéressées à fournir des soumissions pourra obtenir les documents nécessaires au Bureau de Gilles Sarault, Ing. P., 1075 Vincent-Massey à Québec moyennant un dépôt de \$35.00. Ce dépôt sera remis en totalité par le Bureau de Gilles Sarault, Ing. P., à tous les soumissionnaires qui retourneront les plans et devis en bon ordre avec leur soumission.

Aucune soumission ne sera condamnée si:

- 1° Elle est présentée au bureau du directeur des Services Municipaux après le 24 janvier 1963 à 4 heures de l'après-midi;
- 2° Elle n'est pas présentée sous pli cachetés clairement identifiée par la mention de "Soumission d'appareillage électrique" dans le coin bas gauche;
- 3° Elle n'est pas présentée dans les formes prescrites;
- 4° Elle n'établit pas clairement le paiement de toutes taxes;
- 5° Elle propose des prix de matériaux autrement que livrés à Joliette par les soins du soumissionnaire;
- 6° Elle ne comprend pas un chèque visé couvrant la somme des dépôts requis par la demande de soumission.

La Cité de Joliette ne s'engage pas à accepter la soumission la plus basse ni aucune soumission.

J.-A. DESORMIERS, secrétaire

contre la **TOUX** causée par
Le **RHUME** ou la **BRONCHITE**
LES SUPPOSITOIRES
CREO - GRIPPE
MARC-O
FORMATS POUR ENFANTS et ADULTES
EN VENTE DANS LA REGION

M. et Mme Omer Beausoleil de St-Lin et de Mlle Adrianna Auclair, fille de M. et Mme Victorien Auclair de St-Thomas Apôtre de Montréal. Le 25 décembre également M. Michel Archambault, fils de M. Anselme Archambault décédé et de Mme Archambault de St-Lin, fiançait Mlle Cécile Lorrain, fille de M. et Mme Edmond Lorrain de St-Lin. Nos meilleurs vœux aux nouveaux fiancés.

REMERCIEMENTS — Nos remerciements au Chanoine Henri Pichette et au R.P. Raoul Duchesne du Séminaire de Joliette pour l'aide apportée au ministère paroissial à l'occasion de Noël. La messe de minuit était célébrée par le chanoine H. Pichette assisté de P. Raoul Duchesne et de M. l'abbé Philippe Lafontaine.

DECES DESORMEAUX ANDRE — Le 24 décembre 1962 dans la veillée décédait accidentellement à St-Lin M. André Desormeaux de Montréal. Il était âgé de 36 ans. Les funérailles et l'inhumation eurent lieu à St-Lin.

LALIBERTE MME JOSEPH — Nous apprenons en dernière heure le décès de Mme Joseph Laliberté. Nous aurons de plus amples détails la semaine prochaine.

ANNIVERSAIRE DE MARIAGE — Le 29 décembre 1962 les enfants et les petits-enfants de M. et Mme Léandre Racette se réunissaient autour de la table familiale pour célébrer leur 40e anniversaire de mariage. Au cours de la soirée, offrandes de vœux, présentation de cadeaux, parties de cartes et danses contribuèrent à agrémenter la soirée. M. l'abbé G. Amireault s'était joint à la famille jubilaire. Ce fut une fête de famille bien réussie et comme il convient en pareilles circonstances, tous d'un même cœur souhaitèrent que ce 40e anniversaire fut l'annonce des Noces d'Or. Beaucoup de bonheur et longue vie et M. et Mme Léandre Racette.

PANIERS DE NOEL — Mes chers amis, — Je voudrais vous remercier pour le support que vous m'avez donné pour l'organisation des paniers de Noël et pour la préparation de ces paniers destinés aux moins fortunés de notre ville. Je voudrais remercier d'une façon particulière les autorités religieuses et civiles et leur dire combien ils ont fait des heureux. Je m'en voudrais de ne pas remercier les généreux donateurs et les dames qui ont secondé d'une manière exemplaire Mme Joly au cours de la réception.

Je remercie le Conseil des C.

de C. pour avoir bien voulu nous offrir leur salle gratuitement.

Merci à notre dévoué aumônier qui se donne sans compter pour alléger les épreuves et la pauvreté de nos gens.

Merci à ceux et celles qui ont contribué d'une façon spéciale à cet événement.

Enfin merci à tous et chacun.
Le Comité des
Paniers de Noël
par A. Archambault, prés.
J.M. Gravel, org.

St-Gabriel

D.N.C. — BAPTEMES — BOUCHER — Le 17 décembre M. le curé J.-A. Désy baptisait M. Claire, Johanne née le 12, fille de M. et Mme Rodrigue Boucher (Denise Rainville). Le parrain et la marraine ont été M. et Mme Adrien Boucher (Clairette Turcotte) oncle et tante de l'enfant. Félicitations.

PAQUETTE — Le 23 décembre l'abbé J.L. Pelletier bapti-

sait Marie, Irène, Sylvie, née le 12, fille de M. et Mme René Paquette (Denise Pilon). Le parrain et la marraine ont été M. et Mme Joseph Pilon (René Rondeau), grands-parents de l'enfant — Félicitations.

BRUNELLE — Le 29 décembre, l'abbé J.-L. Pelletier baptisait Joseph, Marcel Michel, né le 21 à l'hôpital St-Eusèbe, fils de M. et Mme Paul Brunelle (Marthe Boucher). Le parrain a été Marcel Brunelle et la marraine Juliette Gagnon, frère et cousine de l'enfant. Félicitations.

TURENNE — Le 30 décembre, l'abbé Marcel Sylvestre baptisait Marie, Jeanne, Dominique, née le 19, à l'hôpital Comtois, Louiseville, fille de M. et Mme Marcel Turenne (Liette Marcell). Le parrain a été Yves Turenne et la marraine: Jeanne Beaulieu, oncle et grand-mère de l'enfant. Félicitations.

GERBEAU — Le 6 janvier 1963, l'abbé J.-Léo Pelletier baptisait, Joseph, François, André, Michel, né le 28 décembre 1962, à l'hôpital St-Félix, fils de M. et Mme Adam Gerbeau (Thérèse Bonin). Le parrain et la marraine ont été: M. et Mme François Gélinais (Mariette Gerbeau), oncle et tante de l'enfant. Félicitations.

MARIAGE — LAUZON-RITCHIE — Le 22 décembre, l'abbé Marcel Sylvestre bénissait le mariage de Géraud Lauzon, mécanicien, fils de M. et Mme Géraud Lauzon (Florentine Morel) de St-Cuthbert, à Denise Ritchie, couturière, fille de M. et Mme Elie Ritchie (Aurore Mousseau) de cette paroisse. Les deux pères servaient de témoins à leurs enfants.

Vœux de bonheur.

MARIAGE — ARPIN-THERRIEN — Le 29 décembre, l'abbé J.-L. Pelletier bénissait le mariage de Yvon Arpin, électricien, fils de M. et Mme René Arpin (Rolande Parent) de Berthierville, à Mariette Therrien, fille de M. Arthur Therrien et de feu Laurette Comtois. Les deux pères étaient les témoins.

Vœux de bonheur.

DECES LONGPRE — Le 24 décembre était inhumé dans le cimetière Arthur Longpré: époux de Alméria Gélinais, décédée à l'hôpital St-Luc, Montréal. Etaient présents son fils Léo Longpré, son frère Emile Longpré et plusieurs autres parents et amis. Nos condoléances.

DECES SARRAZIN — Le 26 décembre avaient lieu les funérailles de Olaus Sarrazin, époux de Estelle Lafrenière, décédée le 22 à l'hôpital Jean Talon, Montréal à l'âge de 52 ans. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses cinq fils, ses frères Rodrigue et Yvon et plusieurs autres parents. Nos condoléances.

DECES PELLETIER — Le 2 janvier avaient lieu les funérailles de Rose-Alma Pelletier épouse de feu Rodolphe Roberge décédée le 30 décembre 62 à l'âge de 70 ans. Elle laisse dans le deuil ses deux fils Réal et Rodrigue.

DECES PAQUIN — Le 3 janvier avaient lieu les funérailles de Alphonsine Paquin, épouse de Ovide Masse, décédée le 30 décembre 62. A l'âge de 75 ans. Elle laisse dans le deuil ses deux fils Réal et Rodrigue.

NOUVELLES DE

Masse, ses trois filles et un gendre.

Nos condoléances.

LE NOEL JOICISTE — Le 29 décembre dernier, la jeunesse ouvrière du village célébrait Noël par une grande soirée au cours de laquelle, il y eut un dépouillement d'arbre. Les jeunes, au nombre de cent cinquante environ, vinrent s'amuser et rire, le tout étant habilement dirigé par notre hôtesse experte Mlle Lise Lafrenière.

Les Jeux de société avaient été préparés et menés par notre hôte Marcel Lefebvre. Une comédie, intitulée "Ce n'est pas ma journée" nous a été présentée démontrant la malchance d'un célibataire chômeur et amoureux; le tout joué par Mlle Lucette Morin; MM. Jacques Turenne et Marcel Lefebvre. Plus de cent cadeaux furent déposés au pied du Sapin bien orné; et notre Reine Jacqueline 1ère désignée en Fée des Etoiles, en fit la distribution. M. l'abbé fut le premier à recevoir un présent, modeste objet de notre reconnaissance; et il nous adressa à cette même occasion ses bons vœux. Une danse clôtura la soirée et tous retournèrent tôt afin de ne pas rester pris dans les banes de neige qui se formaient. Merci à tous et meilleurs vœux pour l'an nouveau.

Comité JOC-JOCF

S.P.M. — Les Responsables des cours de préparation au mariage rappellent à tous ceux qui sont intéressés de bien vouloir donner leurs noms au presbytère ou à l'un des responsables.

C'est une chance qui s'offre à nous tous, fiancés ou non d'augmenter vos connaissances et d'accroître ainsi cette chance de bonheur. N'oubliez pas dimanche après midi le 13 janvier à 2 heures au sous-sol de l'église, c'est un rendez-vous d'amis!

Comité SPM

STATISTIQUES DE LA PAROISSE POUR ACTES CIVILS 1962 — Baptêmes 107. Mariages 30. Sépultures: 38.

1961 — Baptêmes 118. Mariages 27. Sépultures: 43.

CARNAVAL — Eh oui! il y aura un Carnaval. Le grand Responsable pour cette année est M. Georges Therrien, aide de M. Viateur Prévile et d'autres. Sont donc prêts à travailler 3 gérants, 3 intendants et 3 duchesses. Les comités des différents responsables sont aussi formés. Bravo! Tout ce travail s'est fait en une semaine.

CAMP SCOUT D'HIVER — Il y eut lieu au Lac Corbeau, dans le camp de M. et Mme Yvon Comeau à St-Damien. Le chef Claude Brissette et l'assistant J.-Luc Baril ont dirigé les quinze patrouillards, aidés de l'aumônier. Par un froid sous zéro, qui précéda la fameuse tempête, les deux patrouilles ont pris leur dîner et leur souper dehors sur la neige. Une partie de football dans la neige réchauffa les plus engourdis. Le soir, une très belle veillée amusante composée de sketches de chants et d'épisodes variés. Vers 11 heures, les scouts parlaient trop. Le Chef les fit lever et hola! une marche d'une heure par un froid sibérien. Au retour, c'était facile de dormir. Le lendemain, il a fallu courir à travers bois pour retrouver les 2 C.P. perdus. Puis ce fut le retour et ce fut un dur camp.

SUCCES SCOLAIRES — E. COLE NOTRE-DAME DU LAC — 1ère année: Diane Boisvert, 97. Sylvie Poirier, 96.5. Sylvie Pelland, 95.6. Patrice Corriveau 93.6. Céline Desrosiers, 93.6. 2e année: Fernande Paquette 94.1. Michel Corriveau, 88.1. André Marcoux, 88. Louise Tardif, 85.6. Claude Durand, 85. 2e et 3e année: Franchine Gingras, 95.8. Diane Paquette, 93.9. Hélène Tardif, 92.6. Madeleine Dufresne, 92.4. Louise-Marie Bibeau, 91.6. 4e année: Yves Corriveau, 95. 7. Jacques Beausoleil, 90. Jacques Charette, 89.7. Donald Lefrançois, 88.5. Bruno Beausoleil, 88. 4e année: Lise Champagne, 89.9. Estelle Boisvert, 87.4. Sylvain Rainville, 85.5. Roch Morin 84.6. Lucie Corriveau, 83.9. 5e année: Marcel Gingras, 94. Lise Beausoleil, 90. Marielle Bellerose, 90. Odette Sarrazin, 89. Marie-Anne Marcoux, 88. 4e et 5e année: Denise Beauchamp, 88. Ginette Morin, 82. Louise Longpré, 80. Colette Perreault, 79. Marjolaine Bibeau, 85. Hubert Beausoleil, 85. Monique Laurence, 80. 6e année: Beausoleil Elise, 92.5. Brûlé Ghislaine, 88.4. M.

rin Christiane, 86.1. Laforge Marcel, 85.6. Bacon Lise, 84.1. 7e année: Jean-Yves Coutu, 96. Ginette Dufresne, Diane Beauchamp. 8e année: Alain Ducharme, 78.9. Claude Bellerose, 75.3. Arsène Doucet, 72. Michel Cloutier, 70.9.

Sincères félicitations! Bonne et heureuse année à tous. Jean-Claude Desrosiers, Directeur

35e anniversaire de mariage

A Ville St-Michel, le 22 décembre, une soirée réunissant parents et amis avait lieu à l'occasion du 35e anniversaire de mariage de M. et Mme Roméo Brisson.

Une nièce Lizette Venne lut l'adresse de circonstance exprimant l'admiration et l'amitié de tous jointes à de bons souhaits, un petit-fils Robert Brisson offrit une bourse bien garnie et Françoise Brisson, petite-fille, offrit de jolies roses à Mme Brisson.

Les jubilaires visiblement heureux et émus exprimèrent leur gratitude à tous et chacun et la soirée se continua sous le signe de la gaieté, de l'amitié fraternelle et de la joie du temps des Fêtes.

A M. et Mme Rosaire Brisson, nos félicitations les plus sincères et nos meilleurs vœux de bonheur, santé et longue vie.

De la part de tous les parents et amis.

PROGRAMME DE LA SEMAINE PROCHAINE A CBFT

Samedi le 12 janvier

8.15—Musique
8.45—Cours télévisés de l'Université de Montréal
9.30—Cours télévisés de l'Université de Montréal
10.15—Cours télévisés de l'Université de Montréal
11.00—Am-stram-gram
11.30—Coucou
12.00—Pirouette
1.00—Le golf et ses étoiles
2.00—Images en tête
4.00—20 ans express
4.30—Soif de Dieu
5.00—Concert
6.00—Le Roman de la Science
6.30—Les uns les autres
7.00—Comment dites-vous?
7.15—Paris musique
7.30—Winston Churchill
7.55—Nouvelles sportives
8.00—Camera 63
8.30—Micheline
8.45—Soirée de hockey
10.15—Les couchés-tard
10.45—Téléjournal
11.00—Commentaire
11.08—Nouvelles sportives
11.15—Cinéma
"Les Vitelloni"

Dimanche le 13 janvier.

8.15—Musique
8.45—Cours télévisés de l'Université de Montréal
9.30—Cours télévisés de l'Université de Montréal
10.15—Cours télévisés de l'Université de Montréal
11.00—Le Jour du Seigneur
12.00—Tribune libre
12.30—A vous Paris
1.30—Les travaux et les jours
2.00—A la pointe de l'exploration
3.00—L'univers des sports
4.00—Les jeunes auteurs
4.30—Orientation
5.00—L'heure du Concile
5.30—L'heure des Quilles
6.30—Dictionnaire magazine
7.00—L'homme invisible
7.30—Papa a raison
8.00—En habit du dimanche
8.30—Téléthéâtre
10.00—Téléjournal
10.15—Commentaire
10.23—Nouvelles sportives
10.30—Qu'il fait bon vivre
11.00—Sport-éclair
11.30—Conférence

Lundi le 14 janvier.

12.00—Musique
12.55—Téléjournal
1.00—Long métrage
3.00—Votre cuisine madame
3.15—Votre enfant, Mme
3.30—Revue de la maison
4.00—Bobino
4.30—La Boîte à surprise
5.00—Radisson
5.30—Marcus
6.00—Edition métropolitaine
6.08—Nouvelles sportives
6.15—Aujourd'hui
7.00—Téléjournal
7.15—Les affaires de l'état
7.30—Mes trois fils
8.00—Les belles histoires des pays d'en haut
8.30—La Poule aux oeufs d'or
9.00—Dans tous les cantons
9.30—Histoire vécue
10.00—Téléjournal
10.15—Commentaires
10.23—Nouvelles sportives
10.30—Henri Matisse
11.00—Cinéma

Mardi le 15 janvier.

12.00—Musique
12.55—Téléjournal
1.00—Long métrage

2.40—Ouverture du Parlement de Québec
3.45—Actualités féminines
4.00—Bobino
4.30—Boîte à surprise
5.00—La vie qui bat
5.30—Mon amie Flicka
6.00—Edition métropolitaine
6.08—Nouvelles sportives
6.15—Aujourd'hui
7.15—Téléjournal
7.30—Plus on est de fous
8.00—Joie de vivre
8.30—Edition spéciale
9.00—Le temps des copains
9.30—Insolences d'une camera
10.00—Téléjournal
10.15—Commentaires
10.23—Nouvelles sportives
10.30—Conférence de presse
11.00—Cinéma

Mercredi le 16 janv.

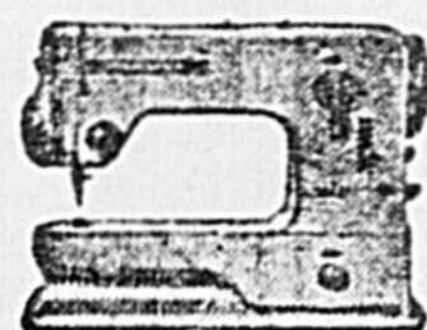
12.00—Musique
12.55—Téléjournal
1.00—Long métrage
3.00—Votre cuisine, Madame
3.15—Votre enfant, Madame
3.30—Le temps de vivre
4.00—Bobino
4.30—Boîte à surprise
5.00—Le courrier du roi
5.30—Le grand duc
6.00—Edition métropolitaine
6.08—Nouvelles sportives
6.15—Aujourd'hui
7.15—Téléjournal
7.30—Adèle
8.00—Le Pain du jour
8.30—Dans les rues de Québec
9.00—Arrêtez-les
9.30—Droit de cité
10.00—Téléjournal
10.15—Commentaire
10.23—Nouvelles sportives
10.30—Présence de l'art
11.00—Cinéma

Jeudi le 17 janv.

12.00—Musique
12.55—Téléjournal
1.00—Long métrage
3.00—Votre cuisine, Madame
3.15—Votre enfant, Madame
3.30—Casse-tête
4.00—Bobino
4.30—La Boîte à surprise
5.00—Roquet, belles oreilles
5.30—Pépinot
6.00—Edition métropolitaine
6.08—Nouvelles sportives
6.15—Aujourd'hui
7.15—Téléjournal
7.30—La famille Stone
8.00—Filles d'Eve
8.30—Zéro de conduite
9.00—Jeudi-Théâtre
10.00—Téléjournal
10.15—Commentaire
10.23—Nouvelles sportives
10.30—Votre Courrier
11.00—Cinéma

Vendredi le 18 janvier

12.00—Musique
12.55—Téléjournal
1.00—Long métrage
3.00—Votre cuisine, Madame
3.15—Votre enfant, Madame
3.30—L'éternel féminin
4.00—Bobino
4.30—La Boîte à surprise
5.00—Les enquêtes Jobidon
5.30—CF-RCK
6.00—Edition métropolitaine
6.08—Nouvelles sportives
6.15—Aujourd'hui
7.15—Téléjournal
7.30—Denis, la petite peste
8.00—La balsamine
8.30—Cinéma international
10.00—Téléjournal
10.15—Commentaires
10.23—Nouvelles sportives
10.30—Premier plan
11.00—Cinéma
08/15 s'en va-t-en guerre



VENTE-SERVICE BERNINA
Réparation sur toute
marque
DE MACHINE A COUDRE
PIECES DE RECHANGE
OUVRAGE GARANTI
Philippe Loyer
436, ST-VIATEUR
TEL. PL. 3-5271 JOLIETTE

MARCEL SANSREGRET

LOCATION D'AUTOS

POUR TOUTES OCCASIONS

429, rue St-Thomas Joliette PL. 3-5261

PHARMACIE ST-LIN REXALL

R. Legrand, B.A., B. Ph., L. Ph.,

SPECIALITES: ANALYSES COSMETIQUES ET PRESCRIPTIONS

ARTICLES DE TOILETTES ET MEDICAMENTS POUR BEBES

Rue Principale Tél. 295 St-Lin

POILS SUPERFLUS

Enlevés définitivement

MESDAMES, MESDEMOISELLES, MESSIEURS,

Vous aimeriez connaître les toutes dernières nouvelles méthodes d'électrolyse à "onde courte" pour enlèvement des poils disgracieux ou inutiles; alors venez au Studio Jacqueline Enrg. pour informations et essai gratuits.

Studio Jacqueline Enrg.

Mme Jacqueline Thibodeau, E.D. Prop.
Electrologiste Diplômée

324, rue St-Viateur, Joliette, Tél. PL. 6-6897

SUR RENDEZ-VOUS SEULEMENT

NOS PAROISSES

St-Félix de Valois

ASSOCIATION LACORDAIRE ET STE-JEANNE D'ARC

Tel qu'annoncé la semaine dernière samedi 23 décembre eut lieu notre soirée Lacordaire.

Nous remercions M. l'abbé Breault notre aumônier qui rehaussait de sa présence notre soirée Lacordaire comme toutes les autres auparavant d'ailleurs. Nous nous devons de le féliciter pour le dévouement qu'il apporte au Cercle et souhaitons que Dieu nous le garde encore longtemps.

Notre président M. Laurent Rivest a adressé le mot de Bienvenue Mlle R. Pellerin fut invitée à prendre la parole pour nous donner un résumé de la journée d'étude qui s'est déroulée à Joliette, concernant la Jeunesse Etudiante Absténente.

Ensuite M. Emilien Renaud à titre d'invité spécial de la partie sérieuse s'est adressé aux gens pour les inciter à réfléchir davantage surtout en cette période des Fêtes aux conséquences néfastes de la boisson. Tout spécialement aux parents de servir d'exemple.

Nous avons ensuite passé à la partie récréative; tout le monde s'est bien amusé grâce à Mess. Claude Gravel et Yvon St-Georges nos musiciens attirés pour nos soirées Lacordaire.

M. Paul Jarry, joueur d'accordéon piano, nous rendait visite avec son épouse à l'occasion de cette soirée Lacordaire. Il a été invité de se joindre à nos musiciens et a accepté avec plaisir, revenez-nous. Félicitations à nos trois musiciens pour leur bonne musique. Tout le monde en a profité pour s'en donner à cœur joie.

Notre président eut la bonne idée de faire tirer une dinde, gra-

cieuse de M. TITI GRAVEL, boucher, de St-Félix de Valois. Merci infiniment et félicitations à l'heureux gagnant M. Jean-Guy Desrosiers Lacordaire du même endroit. Le sort fut qui favorisait et nous en sommes très heureux.

Soyez des nôtres la prochaine fois.

HONNEUR, SANTE, BONHEUR, DIEU PREMIER SERVI
Mme Jeanne d'Arc Renaud, sec.

St-Henri de Mascouche

(D.N.C.) — HOLD-UP A MASCOCHE: — Dans la soirée du 20 décembre, vers les 10 h. 40, M. et Mme Victor-O. Pauzé de Mascouche ont été les victimes d'un vol à mains armées. M. Pauzé, propriétaire du Comptoir d'Escompte de Mascouche, et son épouse se reposaient bien paisiblement dans leur salon en regardant la TV lorsqu'ils entendirent un bruit (comme une bombe) dans la cuisine. Aussitôt fait aussitôt rendus dans la cuisine et ils se trouvèrent en présence d'audacieux bandits qui venaient de faire voler en éclat la fenêtre de la cuisine. Les voleurs armés au poing obligèrent M. Pauzé à ouvrir son coffre-fort et à leur remettre tout l'argent qu'il contenait. Non contents d'avoir tout pris ils menacèrent de leur arme M. et Mme Pauzé voulant en avoir toujours davantage et ils allèrent jusqu'à frapper M. Pauzé au visage. Pendant qu'un bandit tenait M. et Mme Pauzé en joue, les autres ont fouillé la maison de la cave au grenier tentant de trouver des cachettes inexistantes. Avant de partir les

bandits attachèrent M. Pauzé avec des bas de nylon et ils l'enfermèrent lui et sa dame dans deux gardes-robes non sans avoir pris soin de clouer les portes avec de nombreux clous de 4 pouces. Ils quittèrent les lieux et c'est là que commença pour nos deux paroissiens une nuit qu'ils ne sont pas prêts d'oublier. On se rappelle qu'il fit jusqu'à 15 degrés sous zéro au cours de la nuit du 20 au 21. Les voleurs laissèrent le chassis de la cuisine ouvert de même que la porte conduisant au hangar. L'eau dans la maison gela. Heureusement que la fournaise fonctionna toute la nuit mais la peur était que la fournaise fit explosion et cela ne contribuait en aucune façon à calmer nos gens dans leur prison. Ce n'est que le lendemain matin un peu avant l'ouverture du Comptoir vers les 8 h. 45 que M. François Pauzé fils de la victime des bandits se présenta comme à l'ordinaire pour son travail. Trouvant la fenêtre de la cuisine volée en éclat, il alla quérir de l'aide et libéra enfin son père et sa mère de leur position pour le moins très peu rassurante. L'enquête est ouverte par la Police Provinciale et tout porte à croire qu'on mettra la main au collet de ces audacieux bandits. M. et Mme Pauzé se remettent de leur très pénible aventure. Nous sympathisons avec eux dans cette dure épreuve qui vient les frapper et nous espérons qu'une aventure de la sorte ne se représentera plus jamais dans notre paroisse. M. Pauzé est âgé de 73 ans et il est à la direction du Comptoir d'Escompte depuis plus de 50 ans. Mme Pauzé, son épouse, est Présidente de l'Action Catholique adulte dans la paroisse et son zèle pour les organisations de charité est connu de tous.

INCENDIE: — Une maison située sur la Montée Masson, à Mascouche, a été rasée au sol, vendredi soir le 7 décembre. Deux familles ont été jetées sur le pavé alors qu'un incendie se déclarait dans cette maison. Les familles sont celles de M. Eudore Leclerc, qui comptait sept enfants et de M. et Mme Réal Dagenais. Heureusement personne ne fut blessé. Les pompiers n'ont réussi qu'à sauver une grange située à quelques centaines de pieds du sinistre. Les familles sinistrées ont été secourues par leurs parents, par la Croix-Rouge, section de Terrebonne et le Centre des pauvres de Mascouche a fourni de nombreux vêtements.

BAPTÊMES: — A Ste-Rose le 15 décembre a été baptisée Marie, Thérèse, Louise, enfant de M. et Mme Robert Grenier (Janine Hétu). Parrain et marraine: M. et Mme Germain Hétu (Laurette Marion) de Ste-Mélanie, grands-parents. Porteuse: Mme Samuel Marion, de Mascouche, arrière grand-mère.

Samedi le 15 décembre a été baptisée Marie, Rose, Louise, fille de M. et Mme Henri Longpré, fils (Jeanne d'Arc St-Jean), de cette paroisse. Le parrain et la marraine furent M. et Mme Robert Lamoureux (Marie-Rose Longpré) de St-Paul l'Ermite, oncle et tante de l'enfant.

Samedi le 22 déc. a été baptisée Marie, DesNeiges, Isabelle, fille de M. et Mme André Quevillon (Fernande Lapointe) de cette paroisse. Le parrain et la marraine furent M. François Lapointe et Mlle Rolande Beauchemin, oncle et cousine de l'enfant. M. André Quevillon portait son enfant sur les fonts baptismaux.

Dimanche le 23 décembre a été baptisé Joseph, Yvon, Jacques, Alain, fils de M. et Mme Jacques De Lamirande (Gisèle Boivin) de cette paroisse. Le parrain et la marraine furent M. et Mme Yvon Germain (Diane De Lamirande) de Montréal, oncle et tante de l'enfant.

DECES: — Dimanche le 16 décembre est décédé M. Gabriel Riopel, fils de M. Lucien Riopel et de Jeannette Allard de Mascouche. M. Riopel est décédé lorsque son auto a capoté dans le fossé dans le chemin Pin-court dans la paroisse de St-Joachim. Il a succombé à cause d'une fracture du crâne et de multiples contusions. Il fut d'abord transporté à la morgue de l'Assomption où s'est ouverte l'enquête du Coroner. Les funérailles de M. Gabriel Riopel ont eu lieu jeudi le 20 décembre en l'église paroissiale. M. le curé fit la levée du Corps et chanta le service assisté de diacre et sous-diacre. Après le service, l'inhumation s'est faite dans notre cimetière paroissial. Le défunt laisse dans le deuil outre son père et sa mère trois frères également de Mascouche, MM. Ghislain, Roger et Fernand Riopel. La famille a reçu à cette occasion de très nombreux témoignages de sympathies auxquels nous joignons

les notes.

Dimanche le 16 décembre, à l'Hospice St-Eusèbe à Joliette où il avait été transporté quelques dix jours auparavant, est décédé M. Ludger Beaudoin, demeurant au rang de la Côte Georges. Les funérailles de M. Beaudoin eurent lieu à Mascouche, mercredi le 19 décembre à 10 h. 00. M. le curé fit la levée du corps et chanta le service, assisté de diacre et sous-diacre. L'inhumation a eu lieu dans le cimetière de Mascouche M. Beaudoin laisse dans le deuil son épouse née Claire Bastien et trois frères de Montréal. Nous offrons nos condoléances à la famille.

DEPOUILLEMENT D'ARBRE DE NOEL: — Grâce au dévouement de bon nombre de dames de l'U.C.F.R. (nous ne donnons pas de noms de peur d'en oublier) nous avons eu cette année un dépouillement d'arbre de Noël pour les enfants des familles moins fortunées de la paroisse. Depuis un mois plusieurs dames ont travaillé pour préparer cette fête en l'honneur des enfants. Il y eut tout d'abord présentation de films pour les enfants ceci grâce à l'amabilité du Frère Directeur de l'école des gars. Puis ce fut l'arrivée du Père Noël qui après avoir circulé dans les rues du village avec sa clochette venait pour la distribution des cadeaux aux enfants. Fallait voir le visage de ces enfants qui s'entendaient appeler pour aller chercher leur cadeau. La liqueur fut distribuée gratuitement au cours de la fête grâce aux dons faits par les marchands et restaurateurs de la paroisse. On offrit également à toutes les personnes présentes de la crème glacée. Disons en un mot que cette fête a remporté un franc succès et pour tout cela nous tenons à remercier, comme M. le Maire l'a fait lui-même lors de la fête, tous ceux et celles qui ont contribué au succès de cette fête et à la joie des enfants moins fortunés, tous ceux et celles qui ont offert des cadeaux pour les enfants. Mille merci!

PAUVRES: — Les appels pour du secours ont été très nombreux durant la semaine précédant la fête de Noël. Pour Noël, le Centre de secours a fait distribuer pas moins d'une douzaine de paniers de Noël à des familles dont le père est en chômage ou sous les soins du service social. afin que dans ces familles il y ait un rayon de joie de plus à l'occasion de Noël. Nous aurions aimé en aider beaucoup plus mais nous sommes forcément limités. On nous reproche d'être trop crédule et trop tendre. Nous donnons au meilleur de notre connaissance et l'enquête que nous faisons est nécessairement sommaire. Et puis il reste que notre main gauche doit ignorer ce que fait... En somme nous voulons faire des heureux. Merci aux donateurs, merci aux dames qui ont préparé ces paniers, merci au MM. qui ont vu à la distribution.

LOISIRS: — Lundi le 17 décembre au local de la Caisse populaire s'est tenue une réunion en vue de l'organisation locale des loisirs pour les jeunes. Depuis quel temps déjà plusieurs personnes sérieuses de la paroisse se posaient une question à savoir comment solutionner le problème des moins jeunes de la paroisse. A cette réunion il y eut formation d'un comité responsable de l'organisation et de la bonne marche des loisirs sur le plan paroissial. Voici comment est formé le comité: M. Marc Fafard, président, M. le Dr Georges Cantin, M. Gilles Forest, M. Marcel Duval, M. le Notaire Gabriel Langis et M. Wilfrid Bohémier sont les directeurs. M. Bohémier a accepté la charge de trésorier tandis que M. le Notaire Langis sera le secrétaire. L'organisation des clubs est confiée à M. André Chapat. De plus il a été convenu d'engager M. Théophile Patenaude pour travailler sur les deux patinoires aux deux écoles. Comme première réalisation, le Comité veut organiser des équipes de hockey pour les jeunes et pour les jeunes mariés qui en sont encore capables et qui se sentent du courage pour le jeu. Les parties de hockey seraient disputées sur la patinoire du collège tandis que la patinoire sur le terrain des Loisirs serait affectée au patinage pour les autres. Bon

Honneur et gloire à Marie, Reine des Coeurs

Pour tant de faveurs obtenues, je dois à cette bonne mère cette prière si efficace. Récitez la avec confiance tous les jours et vous verrez que Marie Reine des Coeurs nous accorde toujours plus que nous lui demandons, pas toujours de la manière que nous attendons, mais "beaucoup mieux encore".

O Marie Reine des Coeurs, mère si pure et si compatissante, Mère du Divin Amour et si pleine de lumière, je mets entre vos mains les faveurs que nous sollicitons de vous aujourd'hui. Vous connaissez nos larmes, nos souffrances, nos peines intérieures. Vous pouvez les soulager par les mérites de votre Divin fils, Jésus-Christ. Nous promettons, si nous sommes exaucés, de réparer votre gloire et de vous faire connaître sous le titre de Marie, Reine des Coeurs et Reine de l'univers entier. Nous espérons contre toute espérance, demandez à Jésus notre guérison, notre pardon et notre persévérance finale. — O Marie, Reine des Coeurs guérissez nous, nous avons confiance en vous (3 fois).

Un abonné de L'Action populaire Delphis Racette



COMBIEN DÉPOSENT LEURS ÉCONOMIES À LA BANQUE?

Probablement tous / Il y a, dans les banques à charte, quelque 10 millions de comptes d'épargne. C'est de beaucoup le genre de compte le plus populaire. Il convient à tout le monde, aux salariés et aux hommes d'affaires, aux ménagères, aux cultivateurs et aux étudiants, qui savent que leur argent est en sûreté, qu'il rapporte de bons intérêts et qu'il sera à leur disposition quand ils en auront besoin. Ils apprécient d'ailleurs l'efficacité et la politesse des hommes et des femmes qui sont à leur service / Le meilleur endroit où déposer vos économies, c'est la succursale la plus proche. Vous pouvez y faire, en outre, toutes vos opérations de banque.

LES BANQUES À CHARTES DESSERVANT VOTRE VOISINAGE

che des loisirs sur le plan paroissial. Voici comment est formé le comité: M. Marc Fafard, président, M. le Dr Georges Cantin, M. Gilles Forest, M. Marcel Duval, M. le Notaire Gabriel Langis et M. Wilfrid Bohémier sont les directeurs. M. Bohémier a accepté la charge de trésorier tandis que M. le Notaire Langis sera le secrétaire. L'organisation des clubs est confiée à M. André Chapat. De plus il a été convenu d'engager M. Théophile Patenaude pour travailler sur les deux patinoires aux deux écoles. Comme première réalisation, le Comité veut organiser des équipes de hockey pour les jeunes et pour les jeunes mariés qui en sont encore capables et qui se sentent du courage pour le jeu. Les parties de hockey seraient disputées sur la patinoire du collège tandis que la patinoire sur le terrain des Loisirs serait affectée au patinage pour les autres. Bon

succès à cette organisation à laquelle nous souhaitons tout l'encouragement et toute la bonne volonté des gens. Point n'est besoin de dire que le Comité compte sur la collaboration de tous pour mener à bien la saison d'hiver qui commence. Le Comité a aussi beaucoup de beaux projets à l'étude pour l'avenir.

RETARD: — Nous nous excusons du retard dans les nouvelles mais le fait que Noël et le Jour de l'An aient été un mardi et rendu très difficile le courrier entre le correspondant et le journal. Nous offrons à tous les abonnés et à tous les lecteurs du journal une Bonne, Heureuse et Sainte Année et une correspondance toujours... à temps...

N.D.R.: — De fait ce courrier est arrivé à nos bureaux jeudi midi le 27 décembre alors que le journal du 26 décembre était sous presse depuis la veille.

Le Canada français doit bâtir son propre avenir

ST-HYACINTHE, 20. — (SPECIAL) — C'est en eux-mêmes que les Canadiens français de la province de Québec devront désormais rechercher les forces vives, les éléments constructifs qui leur permettront de vivre un sort meilleur au milieu du vaste continent nord-américain. L'ère est définitivement résolue où nous pouvions nous contenter de revendiquer, de protester, de réclamer. Nous devons plutôt relever nos manches et nous mettre résolument à la tâche de bâtir notre propre avenir.

Voilà ce qu'affirme M. le Dr Marcel Frenette, m.v., de Drummondville, président de la Fédération des Sociétés St-Jean-Baptiste du Québec, dans le message de vœux qu'il adressait à la population canadienne-française du Québec à l'occasion des fêtes de Noël et du Nouvel An.

Pendant des années et des décennies, précise le Dr Frenette, nous avons cru tous ensemble que l'étranger était responsable de nos malheurs, et nous lui avons opposé une résistance farouche mais passive. Nous avons élevé des clôtures autour de ce que nous tenions pour notre pro-

priété; mais en même temps, nous ne montrions aucun souci de mieux aménager notre patrimoine vue d'y rendre cette existence plus commode.

Nous n'avons plus le droit de nous contenter d'une attitude aussi passive. Nous sommes irrémédiablement destinés à vivre et rayonner ou à mourir. Les événements ne nous permettent plus de seulement exister. Or, vivre et rayonner, c'est manifester de l'initiative, c'est montrer de l'esprit d'entreprise, c'est édifier sans cesse et sans relâche en fonction de nos besoins particuliers mais en nous inspirant surtout de notre caractère propre, de notre culture, de nos antécédents. Nous devons prendre à notre compte l'affirmation du philosophe français Jean Lacroix qui soutenait à la 38e session des Semaines Sociales du Canada: "désormais, dans le monde de 1960, c'est la capacité d'innovation qui importe le plus."

Nous nous devons à nous-mêmes d'innover, c'est-à-dire de bâtir des institutions qui, s'inspirant des données traditionnelles en ce qu'elles ont de meilleur,

Alfred Tessier et Luc Tessier

Courtiers en Assurances
Feu - Vie - Automobile
SUN LIFE OF CANADA
(Edifice du Dispensaire) Tél. PL. 3-5595
448, St-Viateur

savent s'adapter aux besoins présents et aux techniques modernes, compte tenu du climat dans lequel nous évoluons.

Pour sa part, poursuit le Dr Frenette, la Fédération des Sociétés St-Jean-Baptiste du Québec entend ne pas se dérober à pareils impératifs. Et c'est dans cette optique qu'elle a décidé de convoquer au cours de l'année 1963 les Etats généraux du Canada français. C'est-à-dire, de convoquer en session spéciale les chefs de file de la nation pour leur faire rechercher ensemble les principaux objectifs constructifs auxquels nous devons tendre

en même temps que les meilleurs moyens de concrétiser tels objectifs. En d'autres mots, nous tâcherons de voir tous ensemble dans quelle direction il faut s'engager en même temps que nous chercherons les meilleurs moyens nous permettant de suivre cette direction.

Je m'en voudrais de terminer, conclut le Dr Frenette, sans souhaiter aux Canadiens français du Québec et de tout le continent, une année 1963 faite de bonheur, de paix et de prospérité. Mais en premier lieu une année 1963 riche en réalisations nationales.

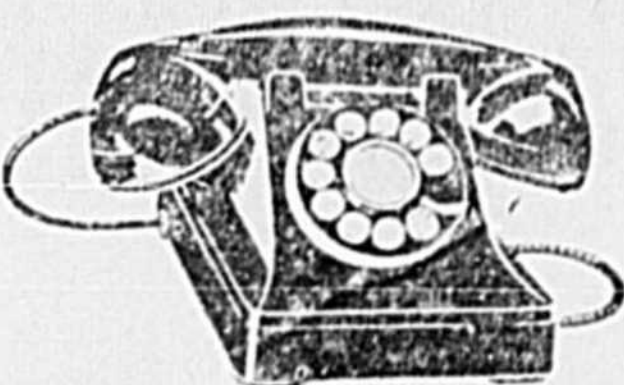
Réparation Télévision et Radio

Par des experts en technique VENTE et SERVICE

MEUBLES NEUFS ET USAGES

GASTON DAHER INC.

Appelez: PL 6-4852 le soir: PL 6-6614
122 sud, St-Chs-Borromée Joliette



223-2427

Nouveau
numéro

F. JOLY & FILS LTEE

Dollard Joly, président

Laurentides

(ST-LIN)

MARCHAND DE MEUBLES

Directeur de Funérailles

Service d'ambulance

NOUVEAU NUMERO DE TELEPHONE
A PARTIR DU 16 DECEMBRE 1962

Tél. 223-2427

LES MOTS CROISES

DE L'ACTION POPULAIRE

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1												
2												
3												
4												
5												
6												
7												
8												
9												
10												
11												
12												

HORIZONTALEMENT

- 1—Apaia. — Comté du Québec arrosé par la Chaudière.
- 2—Qui est en état d'hilarité. — Village voisin de St-André-Avellin dans le comté de Papineau.
- 3—Irène Guérin. — Qui a un crochet. — Un nombre.
- 4—Recouvert d'une croûte. — Matière visqueuse.
- 5—Fondateur de la congrégation de l'Oratoire. — D'un verbe gai. — Conforme à la vérité.
- 6—Paroisse du comté de l'Assomption ravagée par les Iroquois en 1689.
- 7—Tortueuses.
- 8—Anneau de cordage. — Infinitif. — Qui fait preuve de snobisme.
- 9—Sainte. — Sert à unir solidement deux pièces d'un mécanisme.
- 10—Carte à jouer. — Philologue suisse (1516-1565). — Doublée.
- 11—Qui appartient aux joues. — Trompée parfaitement.
- 12—Elever, construire. — Portent les feuilles.

VERTICALEMENT

- 1—Il aboie. — Municipalité dans le comté de Terrebonne, près de St-Jérôme.
- 2—Monnaie d'or créée par saint Louis. — Se servir de ruses.
- 3—Doublée. — Sauté. — Négation.
- 4—La région du Saint-Maurice. — Effet comique.
- 5—Fleuve d'Italie (Toscane). — Huguett Nepveu. — Caché.
- 6—Village voisin de Donnacou dans le comté de Portneuf.
- 7—Qui se déplace pour exercer une certaine fonction.
- 8—Fleuve d'Irlande. — Contracté. — Qui n'est pas mûr.
- 9—Cri de douleur. — Serrera en faisant tourner.
- 10—Du verbe "pouvoir" (inverse). — Garnissent un volier. — Mercure.
- 11—Glissa le long de — Genre dramatique des siècles derniers.
- 12—Importune, contraire. — Sots, stupides.

Jean-Claude Langlois

Solution des mots croisés de la semaine dernière

HORIZONTALEMENT

- 1—COUTAS ILETS
- 2—ESTER ADULAI
- 3—CE LUCIEN MG
- 4—IRA NORMETAL
- 5—LACADIE TIRE
- 6—USE ESTAS
- 7—BIBLE TER
- 8—VETE VERSERA
- 9—INESPERE SEM
- 10—OO TENUTO NI
- 11—LIRONT TIMON
- 12—STASE JEROME

VERTICALEMENT

- 1—CECILE VIOLS
- 2—OSERA BENOIT
- 3—UT ACUTE RA
- 4—TEL ASBESTOS
- 5—ARUNDEL PENE
- 6—COI EVENT
- 7—AIREE ERU
- 8—IDEM STRETTE
- 9—LUNETTES OIR
- 10—EL TIARES MO
- 11—TAMAHS RENOM
- 12—SIGLE FAMINE

Une Revue canadienne sur les techniques de diffusion

OTTAWA, (CCC) — Le premier numéro d'une nouvelle revue catholique sur les techniques de diffusion vient de paraître. Publiée par le Centre National des techniques de diffusion (section anglaise), de Toronto, la revue "Christian Communications" a été fondée pour accomplir un travail d'éducation. L'éditorial du premier numéro précise que la revue s'efforcera d'éduquer d'une façon divertissante.

Le directeur de la revue est le R.P. John W. Mole, o.m.i., de l'Université d'Ottawa, qui s'intéresse depuis plusieurs années aux moyens de communication sociale et qui s'est particulièrement employé à promouvoir la recherche au Canada sur le rôle et les effets de la presse, du cinéma, de la radio et de la télévision sur la société. Le P.

Mole a été l'un des principaux artisans de la création de l'Institut canadien des communications, dont il est d'ailleurs le secrétaire. La revue a été conçue dès le début, lit-on dans la première livraison, comme une réponse à une directive de Pie XII. En effet, celui-ci avait souligné la nécessité d'apprendre aux jeunes comment lire un journal, juger un film ou une émission de télévision, et comment penser en chrétiens dans un monde où ils sont chaque jour fortement sollicités par l'abondante production de l'industrie des communications.

"Mais pour que les parents et les maîtres puissent former les jeunes, ajoute la revue, ils doivent eux-mêmes avoir acquis une certaine formation. Notre but est d'essayer de les aider."

Mme Alphonse Gagné, grand'mère.

CHARPENTIER: — Le 2 janvier a été baptisé par l'abbé Hervé Pelletier, Joseph, Pierre, Paul, René, né à l'hôpital de Repentigny, enfant de M. et Mme Elphège Charpentier (Lucille Chaput). Dans les honneurs: M. et Mme Pierre-Paul Forest (Marguerite Chaput) oncle et tante. Porteuse: Mme Marc Chaput, tante.

NANTAIS: — Le 6 janvier a été baptisée par l'abbé Hervé Pelletier, Marie, Solange, Léontine, Manon, née à l'hôpital St-Eusèbe de Joliette, enfant de M. et Mme Roland Nantais (Solange Lebeau). Dans les honneurs: M. et Mme Stanislas Lebeau (Léontine Martin). Porteuse: Mme Roméo Foisy, tante.

MARIAGE: — Le Rév. Père Guy Ménard, S.J. bénissait le mariage de Roland Paquin, fils de M. et Mme François d'Assise Paquin (Léa Vaillancourt) de Val David, et de Madeleine Amireault, fille de M. et Mme J.-Hervé Amireault (Imelda Thounin) de l'Épiphanie. Messieurs François d'Assise Paquin et J.-Hervé Amireault servaient de témoins aux époux.

AVIS PUBLIC

DISTRIBUTION DU GAZ NATUREL DANS LA PROVINCE

AVIS est par la présente donné que toute personne, société ou corporation qui désire soumettre des notes ou mémoires relatifs à la distribution du gaz naturel dans la province, et la façon dont il convient que l'extension en soit autorisée, devra signifier, par écrit, au soussigné son intention de le faire d'ici le 18 janvier 1963.

COMMISSION D'ENQUÊTE SUR LA DISTRIBUTION DU GAZ NATUREL (Province de Québec)

Me GILLES HEBERT 132 ouest, rue ST-JACQUES
Secrétaire MONTREAL, P.Q.



CE QUI SE PASSE A L'EPIPHANIE

(D.N.C.) — BAPTEMES LA-MOUREUX: — Le 23 décembre a été baptisé par l'abbé Hervé Pelletier, Joseph, Jacques, Richard enfant de M. et Mme Yvon Lamoureux (Thérèse Mills). Dans les honneurs: M. et Mme Jacques Mills (Cécile Tardif) de Charlemagne, oncle et tante. Porteuse: Mme Joseph Mills, grand'mère.

GAGNE: — Le 30 décembre a été baptisé par l'abbé C.-E. Guilbeault, Joseph, Claude, Jocelyn, enfant de M. et Mme René Gagné (Marie-Ange René). Dans les honneurs: M. et Mme Claude Gagné (Yvette Labarre). Porteuse:



Cet ameublement de métal, de fabrication canadienne par Liberty Ornamental, apporte un exemple de la nouvelle tendance dans le dessin et le fini. Il suscite un intérêt particulier chez l'acheteur de mobilier.

(Courtoisie de L'Institut Canadien d'Ameublement)



Draps Tex-made à bas prix à la vente de blanc en cours!



LA COMPAGNIE DOMINION TEXTILE LTÉE, MONTREAL

DECES BRIEN: — Lundi dernier le 7 janvier Mgr Wilfrid Caillé, curé, assisté comme diacre et sous-diacre, de l'abbé Prosper Lafortune et R. P. Alfred, supérieur de la Réparation, chantait le service de Mme Albert Brien, née Louise Varin décédée en cette paroisse à l'âge de 80 ans. Assistait au choeur l'abbé C.-E. Guilbeault et le Rév. Frère Alexandre de la chapelle de la Réparation. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Mme Roland Martin (Solange) de l'Épiphanie; Albert Brien de Montréal, Paul Brien de Québec, Yvette qui vivait avec elle; Mme Philippe Demers (Estelle) de Montréal-Est, et Gaston de l'Épiphanie; deux frères: M. Fédéric Varin et Adam Varin; deux sœurs: Mme Hector Lachapelle (Sara) et Mme Vve Hervé Varin (Clara).

DEBIEN: — Dame Arthémise Debien épouse en 2e nocce de feu J.-A. Philibert décédée dernièrement à St-François de Sales; elle était la belle-mère de M. Clément Philibert de l'Épiphanie.

LAVALLEE: — M. Lucien Lavalée décédé à Joliette; il était le beau-frère de M. Albert Laferrrière de l'Épiphanie.

CHARPENTIER: — Josaphat Charpentier époux de Eugénie Riopel, décédé à l'âge de 90 ans et 9 mois à Repentigny et dont le corps a été inhumé à l'extérieur de la paroisse de St-François de Sales; elle était la belle-mère de M. Clément Philibert de l'Épiphanie. Il était également le père de M. Fulgence Charpentier, ambassadeur en Amérique du Sud, de Noël Charpentier de Repentigny et de Gaston de Montréal; de Mme Gadbois de Montréal (Cécile). A toutes ces familles éprouvées nous offrons nos plus vives sympathies.

ELECTION DE MARGUILLIER: — Dimanche le 23 décembre dernier avait lieu l'élection d'un nouveau marguillier comme remplaçant de M. Wilfrid Amireault, sortant de charge. M. Joseph Morel a été élu à l'unanimité et a été intronisé à la messe du jour de l'an. Les marguilliers pour l'année 1963 sont donc MM. Achille Papineau, marguillier en charge, Paul Robert et Joseph Morel. M. Wilfrid Amireault demeure marguillier d'honneur.

COURS DE PREPARATION AU MARIAGE: — L'Épiphanie organise encore cette année des cours de préparation au mariage. Ces cours commenceront le 22 janvier et auront lieu chaque mardi et jeudi à 8 heures p.m. à l'école Mgr Mongeau. Sont invi-

tés à ces cours les paroisses de l'Épiphanie, Ste-Marie, St-Roch et St-Henri de Mascouche; mais tous ceux qui veulent suivre ces cours peuvent le faire même s'ils sont d'une autre paroisse. Il n'est pas nécessaire d'être fiancé; il n'est pas nécessaire non plus de les suivre par couple même si c'est recommandé quand c'est possible. Tout jeune homme ou jeune fille qui commence à fréquenter peut suivre ces cours avec avantage. Le couple responsable sera nommé sous peu. Pour le moment on peut donner son nom à Mlle Huguette Papineau ou à M. l'abbé Hervé Pelletier aumônier de ces cours.

STATISTIQUES DEMOGRAPHIQUES: — Au cours de l'année 1962 on a eu dans la paroisse 94 baptêmes, 33 mariages et 31 sépultures.

BAPTEMES: — Sur ces 94 baptêmes, 27 sont nés à domicile; 47 à l'hôpital le Gardeur de Repentigny, 15 à l'hôpital St-Eusèbe de Joliette, 2 à l'hôpital Maisonneuve et un à la Miséricorde, à Ste-Jeanne d'Arc et à St-Louis de Terrebonne. Il y eut 50 garçons et 44 filles, une adoption, 4 ont été baptisés à l'extérieur et viennent s'ajouter au nombre de 94.

MARIAGES: — Sur nos 33 mariages, 18 époux ont suivi les Cours de Préparation au mariage; 17 filles étaient mineures et 7 garçons également. Il y eut un mariage double (les deux sœurs) et le mariage d'un veuf.

DECES: — Sur les 31 sépultures, il y avait 16 du sexe féminin et 15 du Sexe masculin; cinq venaient de l'extérieur et un a été inhumé à l'extérieur. Un corps a été inhumé dans la crypte de l'Eglise; un prêtre, M. le curé Roch Majeau, enfant de la paroisse a été inhumé ici. La moyenne d'âge au décès a été de 65 ans; dont 58 ans pour les dames. Il y avait 4 jeunes de 24, 18, 17 et 6 ans; chez les adultes: il y avait 2 célibataires, 13 mariés, 5 veufs et 6 veuves. Il y avait un décès de 1 an à 10 ans; 3 décès de 10 ans à 25 ans; un de 25 à 35 ans; deux de 35 à 50 ans; 5 de 50 à 65 ans; neuf de 65 à 75 ans; cinq de 75 à 85 ans; deux de 86 ans; un de 87 ans et un de 90 ans.

U.C.F.R.: — Mercredi le 16 janvier aura lieu l'assemblée générale mensuelle des membres de l'U.C.F.R. à 8 heures à leur salle habituelle. Invitation aux dames et demoiselles de la paroisse.

CARNAVAL L'EPIPHANIE 63: — Vu les circonstances et les occupations de tous et chacun cette année nous sommes en retard, mais cependant avec la coopération de tous nous avons espérance de reprendre le temps perdu. Vu les grandes demandes de différents mouvements et l'impossibilité de répondre à tous sans déplaire à quelques uns, après consultations avec ces mouvements et la garantie de l'appui de tous ces mouvements, nous en sommes revenus à l'annus sera élue reine des loistous les mouvements, le CARNIVAL 1963 sera au profit du Centre des Loisirs. Les organisateurs veulent remercier tous les mouvements pour leur bienveillante compréhension et leur magnifique garantie de coopération. Le comité du Centre des Loisirs a donc à cet effet nommé 2 organisateurs en chef du Carnaval en la personne de M. Marcel Martin directeur du Centre et M. Normand Papineau gérant du Centre des Loisirs. Voici donc comment se composerait le comité du carnaval. Coordinateur: M. Martin, secrétaire-trésorier: N. Papineau, directeur de la publicité: F. Deschamps, directeur artistique, chorégraphique du Carnaval et du Couronnement G. Fullum, directeur des parades et démonstrations: Doriva Bernier, promoteurs des décorations extérieures: E. Charpentier président Chambre de Commerce, H. Roux président Comité industriel, au-

monier: M. l'abbé C.-E. Guilbeault. Voici les candidates au titre de Reine des Loisirs 1963: Mlle Nicole Amireault fille de M. et Mme Wilfrid Amireault, Mlle Suzanne Guy fille de M. et Mme Jean-Maurice Guy, Mlle Clarisse Roch fille de M. et Mme Jean-Paul Roch. Comme par les années passées la candidate qui aura le plus de livrets de tirage de vendu sera élue reine des loistous. Les billets se vendront \$0.10, 3 billets pour \$0.25, le livret de 12 billets \$1.00. Comme prix pour ces billets nous aurons: 1er prix un orgue électrique "Admiral pianorgan" valeur \$600.00, 2e prix un radio transistor "Sony" valeur \$60.00, 3e prix une caméra "Kodak" valeur \$35.00. Cette année encore nous continuerons une initiative heureuse de l'an passé; soit le concours de monument de glace, nous aurons: 1er prix \$25.00, 2e prix \$15.00, 3e prix \$10.00 Le 3 février sera la date ultime pour la participation au concours. Le 9 février sera le couronnement de la reine. Le 10 février les Festival sur glace. D'autres renseignements vous seront fournis plus tard pour les différentes activités du Carnaval.

St-Paul

EXPRESSION DE GRATITUDE — Dimanche dernier, 23 décembre, vers deux heures de l'après-midi, dix-huit Louveteaux de la sixième Meute de Saint-Pierre de Joliette, accompagnés des Cheftaines Suzette Perreault, Françoise Fontaine, Monique Rivest, et Céline Masse sont venus récréer les Dames âgées, pendant plus d'un heure par un intéressant programme de chansons et d'exercices, le tout couronné par une offrande de friandises et de jolies étreintes: fruits de leurs économies et donc de généreux sacrifices.

Bel acte de charité très méritoire et très apprécié, tout à la louange du zèle efficace des dévouées cheftaines des gentils Louveteaux.

Fiers et joyeux Louveteaux, avec vous nous voulons chanter: "Il n'y en a pas comme elles! S'il y en a, il n'y en a pas beaucoup!"

Nos remerciements reconnaissants s'accompagnent d'une chaude invitation de "Revenez-y!"

Nous offrons aussi nos plus sincères remerciements aux généreux donateurs, parents et amis, qui nous ont gratifiés d'un magnifique arbre de Noël artistement décoré et chargé de précieux cadeaux.

Vous avez voulu semer de la joie chez nous; vous y avez bien réussi! Merci! Merci! Signé: Les Dames Pensionnaires de la Maison de la Providence. par Madame P. Massicotte

St-Jacques

(D.N.C.) — DECES: — Le 25 décembre accidentellement est décédé Jean-Claude Robitaille à l'âge de 20 ans fils de M. Roland Robitaille et de Thérèse Lajoie. Il laisse son père et sa mère, une sœur Claudette e.g.m., un frère Réjean. Les funérailles ont eu lieu le 28 décembre des Salons de la Coopérative des Frais Funéraires à l'église paroissiale où M. l'abbé A. Ricard chanta le service. Nous offrons à la famille en deuil nos plus sincères sympathies.

FIANCES: — Ont été fiancés à Noël Mlle Gisèle Perreault fille de M. et Mme Adolphe Perreault et M. Clément Contant fils de M. et Mme Charlemagne Contant de St-Alexis; Mlle Nicole Roy fille de M. et Mme Roger Roy, à M. Roland Beaudoin fils de M. Donat Beaudoin; et Mlle Jacqueline Desrosiers fille de M. et Mme Joseph Desrosiers à M. Charles Plouffe de Joliette, fils de M. et Mme Albert Plouffe.

BAPTEMES: — Le 3 janvier, Joseph, Jean, Paul, Benoît, Martin enfant de M. Benjamin Venne et de Denise Mireault, Parrain et marraine: M. et Mme Jean-Paul Landry oncle et tante.

Le 5 janvier, Marie, France, Suzanne, enfant de M. Guy Perreault et de Françoise Vézina, Parrain et marraine: M. et Mme Wellie Perreault, oncle et tante.

Le 6 janvier, Marie, Josée, Mireille, enfant de M. Jean-Paul Mailhot et de Mariette Gagnon, Parrain et marraine: M. et Mme Julien Comtois oncle et tante.

Le 6 janvier, Marie, Sylvie, Nicole, enfant de M. Roger Lajoie et de Thérèse Geoffroy, Parrain et marraine: M. et Mme Gilles Lajoie.

STATISTIQUES: — Au cours de l'année 1962 il y eut 79 baptêmes, 5 adoptions, 22 mariages, 30 décès.

ORDINATION: — Le 30 décembre dernier Son Excellence Mgr H. Belleau o.m.i. ordonnait dans l'église paroissiale 2 enfants de la paroisse, les Rév.

ères Camilien et Léonard Brisson, des Pères du St-Sacrement, tous deux enfants de M. Antonio Brisson et de Clara Gaudet. Nous donnerons la semaine prochaine le compte rendu de cette belle fête.

LOISIRS: — Depuis septembre, la construction du collège est terminée et son gymnase est ouvert au public pour la grande joie de tous. Tous les soirs diverses activités sont organisées: Ballon-balai, ballon-panier, ballon-volant, badmington et culture physique se partagent la vedette. Cet hiver deux patinoires, ouvertes tous les soirs font la joie des jeunes. Jeux extérieurs et intérieurs permettent à tous de faire de l'exercice. Un événement se répète depuis quelques années c'est l'exposition du livre. Cette année près de 500 livres ont été exposés pendant 2 jours. Des jeunes filles ont orienté les visiteurs dans l'achat des livres qu'ils désiraient se procurer. Les loisirs ont aussi songé aux familles qui à Noël n'auraient pas la possibilité d'acheter des cadeaux. Des zéloteurs se sont occupés de recueillir dans toute la paroisse des jouets qui souvent étaient en pitieux état. M. Alfred Morin, aide de quelques personnes s'est occupé de tout remettre ces morceaux à neuf. Ils furent exposés au collège du 15 au 18 décembre. Le lendemain, deux dames les ont distribués. Nombreux sont ceux qui furent heureux à Noël grâce au travail persévérant de M. Morin et de ses quelques aides. L'organisation des loisirs a organisé des soirées récréatives qui sont très populaires dans la paroisse. Trois de ces veillées ont eu lieu, les jeunes et les moins jeunes ont dansé sur la musique du "Castle Trio" qui se compose d'un violoniste, d'un accordéoniste et d'un guitariste. La dernière fois, un batteur s'est ajouté au trio (drummer). Le 29 décembre la Commission Scolaire a prêté ses locaux aux loisirs pour organiser une journée pour tous les jeunes de 6 à 15 ans. Près de 400 enfants se sont rendus à l'invitation qui leur avait été faite par le Conseil des jeunes gens et jeunes filles de 17 à 20 ans qui s'étaient occupés de préparer cette journée avec dévouement. De 9 h. à 3 h. ils se sont amusés à l'intérieur ou à l'extérieur. A 3 h. le Père Noël est venu leur rendre visite. Il a distribué des cadeaux et des bonbons. Félicitations aux organisateurs, aux moniteurs et monitrices qui se sont beaucoup dévoués. Merci aux enfants d'avoir si bien répondu à cette invitation.

Il faut être patient pour devenir maître de soi et des autres; l'impatience qui paraît une force et une vigueur de l'âme n'est qu'une faiblesse et une impuissance à souffrir la peine.

par le passé, quelques touristes avides de goûter une vraie paix, se sont rendus, qui chez des paroissiens de leurs amis, qui chez des parents qui à leur chalet, pour faire le réveillon et passer la journée de Noël dans un décor, de sapins enneigés de toits, gonflés de neige et de côtes blancs. C'est dans la simplicité que l'on retrouve encore le mieux le message de Noël.

MARGUILLIERS: — Nous remercions M. Gérard Forest, marguillier sortant de charge et nous offrons nos félicitations à M. Alfred Lavigne qui a été nommé pour remplacer M. Forest.

Le but de la vie n'est pas de vivre, mais de mourir, et non point de charpenter la croix, mais d'y monter et de donner ce que nous avons en riant.

Paul Claudel



Voici le temps de la campagne "faites-le maintenant!"

- Le temps des travaux d'amélioration à votre maison, usine ou local d'affaires.
- Le temps où les ouvriers spécialisés sont plus libres et plus en mesure de vous donner satisfaction.
- Le temps où de nombreux établissements consentent des réductions de prix, vu le ralentissement des affaires.
- Le temps le plus favorable à beaucoup d'autres travaux: réparation et entretien de l'outillage de parterre et de jardin, des appareils électriques, des moteurs hors-bord et des automobiles; nettoyage à sec des tentures et des tapis et remplacement de tapisserie d'ameublement, pour ne mentionner que ceux-là.
- Le temps où vous pouvez aider votre localité à créer de l'emploi durant la période traditionnelle du ralentissement de l'activité. Quand tous travaillent, chacun en profite.

Faites-le cet hiver

Pour renseignements et aide, adressez-vous au bureau du Service national de placement de votre localité

Annonce autorisée par l'hon. Michael Starr, ministre du Travail, Canada

Ste-Béatrix

(D.N.C.) — LES FETES A STE-BEATRIX: — Quand on pense à des "Noël tout blanc", où l'on voit des toits recouverts de belle neige blanche, des sapins garnis qui s'agrippent aux pentes douces des montagnes laurentides, il faut voir notre petit coin de campagne et ce paysage nous est présenté gratuitement, silencieux et tout plein de paix comme on veut voir le jour de Noël.

Après la messe de minuit, simple mais pleine de la profondeur chrétienne, les parents se sont visités et de chaque maison la fumée montait doucement dans la nuit pour indiquer la présence de ceux qui réveillaient autour d'une bonne table préparée par la mère de famille. Comme

par le passé, quelques touristes avides de goûter une vraie paix, se sont rendus, qui chez des paroissiens de leurs amis, qui chez des parents qui à leur chalet, pour faire le réveillon et passer la journée de Noël dans un décor, de sapins enneigés de toits, gonflés de neige et de côtes blancs. C'est dans la simplicité que l'on retrouve encore le mieux le message de Noël.

MARGUILLIERS: — Nous remercions M. Gérard Forest, marguillier sortant de charge et nous offrons nos félicitations à M. Alfred Lavigne qui a été nommé pour remplacer M. Forest.

Le but de la vie n'est pas de vivre, mais de mourir, et non point de charpenter la croix, mais d'y monter et de donner ce que nous avons en riant.

Paul Claudel



MUSICIENS HARMONIEUX — Le capitaine J. M. Gayfer, officier instructeur à l'Ecole de musique, est ici en compagnie de trois de ses élèves: (de gauche à droite) l'aviateur Hugh McCullough, d'Ottawa, le matelot de 3e classe John Senger, de Kelowna, C.B., et le soldat Michael Wood d'Oromocto, N.B. L'Ecole de musique, propre aux trois Armes, est située au Naden, établissement d'entraînement naval, à Esquimaux, C.B.

(Photo Défense Nationale)

Communiqué de presse du Service de "Hockey" de la Confédération des Oeuvres de Loisirs de la Province de Québec

Nous sommes présentement dans la saison froide et il n'est pas utopique certes de croire que des milliers de jeunes de chez-nous pensent à la pratique de leur sport favori, le hockey. La Confédération des oeuvres de loisirs de la province de Québec opère un Service qui a pour but l'organisation et la promotion de hockey chez les jeunes de la province. Mis sur pied depuis déjà plusieurs années, ce Service possède ses règlements propres et a institué, dans une perspective d'éducation, un code de règle du jeu spécialement en fonction de la pratique du hockey chez les jeunes Canadiens français. L'an dernier, ce Service comptait 11,000 joueurs dûment enregistrés. Nous prévoyons pour cette année une augmentation assez substantielle d'inscriptions.

Les avantages de ce Service sont multiples. Pour n'en retenir que les principaux, mentionnons:

— un système de carte d'enregistrement des joueurs qui permet aux jeunes d'être classés dans huit catégories d'âge allant de 8 à 18 ans;

— l'organisation, chaque année, de cours spécialisés pour moniteurs de hockey;

— la tenue annuelle de tournois régionaux et provinciaux chez les catégories Bantam, Midget et Juvenile.

L'édition "1963" du **MANUEL DU SERVICE** renferme à la fois ces règlements, ce code de règles du jeu et peut répondre pratiquement à toutes les questions relatives au Service "Hockey" de la C.O.P. Lors de ses deux premières éditions, il fut très bien accueilli et reçut la faveur des organisateurs et des instructeurs de hockey partout à travers la province. Ce manuel est adressé **gratuitement sur demande**.

Le Service "Hockey" de la C.O.P. se fera toujours un plaisir d'adresser ce manuel à qui le demande et de répondre à toutes les questions concernant le bon fonctionnement du Service, la procédure d'affiliation ou tout autre problème que lui soumettront les intéressés.

Pour cela, on n'a qu'à écrire à:

SERVICE "HOCKEY" de la C.O.P., Secrétaire général, Parc Victoria, Québec 2e, P.Q.

PROGRES DE L'ECONOMIE NATIONALE EN 1962

MONTREAL, 21 déc. — Les difficultés économiques du milieu de l'année au Canada n'ont pas arrêté le progrès de l'économie nationale au cours de l'année dernière, tel est l'avis de la Revue des Affaires de la Banque de Montréal, qui vient de paraître.

La Banque de Montréal dit que, au contraire, 1962 a été une bonne année pour la plupart des Canadiens et la plupart des industries, et que, bien qu'il y ait eu un certain ralentissement du haut du tempo d'avancement de l'économie, il y a eu de signes d'une régression marquée.

"L'année, dit la banque, débuta dans une atmosphère encourageante... la plupart des indicateurs économiques étaient orientés vers la hausse... le milieu économique extérieur semblait généralement favorable," bien que l'on aperçut des signes d'un certain ralentissement des entrées de capitaux d'investissement à long terme au Canada, accompagné d'une baisse à la fois des réserves de change et du taux de change du dollar canadien.

"Puis ce fut la succession rapide des événements qui amenèrent la fixation d'une parité pour le dollar canadien à un taux plus bas, de lourdes pertes répétées des réserves de change et la spéculation contre le dollar canadien", nous rappelle la Banque de Montréal, et comme aboutissement une crise du change nécessitant des mesures correctives.

AVANCE CONTINUE

"Néanmoins, affirme la banque, le progrès économique au Canada s'est poursuivi presque sans interruption et, si on regarde en arrière, on peut affirmer que dans l'ensemble, pour la plupart des gens et la plupart des industries, 1962 a été une bonne année.

"La production industrielle et les ventes de détail ont touché des sommets, le chômage a diminué sensiblement et la production agricole a dépassé les prévisions initiales.

"L'économie canadienne, au moment où l'année va finir, est en posture nettement plus solide qu'on n'aurait pu le prévoir dans l'atmosphère d'incertitude du milieu de l'année, et l'on peut tirer quelque encouragement des autres aspects de la situation actuelle."

Par exemple, poursuit la Banque de Montréal, s'il y a encore des excédents de capacité, le niveau relativement bas des investissements de capitaux durant la présente ascension pourrait bien signifier que l'économie canadienne est plus près du moment où de grands projets d'investissement vont se réaliser.

Et la banque conclut: "Ce qui semble nous attendre, c'est un peu plus de modération dans l'essor, peut-être un aplatissement de la courbe, que suivra avant plusieurs mois une autre poussée par en haut."

AU SERVICE DE VOTRE BONHEUR

La paix pour tous les peuples, la santé pour tous les hommes

par le Dr Adrien Plouffe

Voici le moment des souhaits traditionnels qu'on présente aux parents, aux amis, aux connaissances, à tous ceux et celles qu'on aime.

Un journaliste-médecin qui consacre toute son activité à l'enseignement de l'hygiène au public, possède une grande famille de lecteurs et de lectrices et il aurait mauvaise grâce de ne pas profiter de l'occasion qu'il a d'offrir ses vœux les meilleurs et les plus sincères

aux amis inconnus qui le lisent, chaque semaine, dans les hebdomadaires de la province de Québec et des autres provinces, tels ceux de Winnipeg et d'Edmonton.

La rubrique "Au service de votre bonheur" est éloquent par elle-même. Elle travaille constamment à démontrer l'influence de la santé sur le bonheur humain et son importance dans la vie de tous les jours.

La santé avec un grand S est

un des apanages les plus nécessaires, les plus essentiels au bonheur des grands et des petits, des riches de la haute ville, des pauvres de la basse ville, de tout le monde, au Canada, comme dans tous les pays de la machine ronde.

Comme nous vivons en ce moment sous la menace d'un conflit qui pourrait en quelques heures anéantir la grandeur, la beauté, le charme, la vie de la civilisation actuelle, il importe impérieusement que nos vœux comportent d'abord un espoir de paix entre les grandes puissances qui possèdent la formule effroyable de la destruction massive de l'univers.

Prions donc tous ensemble pour que Dieu ne permette pas aux hommes qui peuvent déclencher un cataclysme mondial, de commettre une imprudence qui s'avérerait fatale à tous les hommes, femmes et enfants de la terre.

Que la Providence veille au grain et qu'elle induise les maîtres tout-puissants de l'heure à ne pas s'engager dans une lutte qui mettrait le feu aux poudres et transformerait notre Canada et les autres pays en un charnier inimmuable — vision de l'Apocalypse!

Je souhaite donc aux grands chefs de garder la tête sur leurs épaules et qu'ils ne se fourvoient pas dans une guerre qui serait la dernière et la fin du monde!

Avec l'espérance invincible que la paix règnera enfin sur notre pauvre planète, je vous souhaite à tous santé, succès, prospérité, bonheur et le paradis à la fin de vos jours. Et aussi un peu de paradis avant votre départ pour un monde meilleur.

En attendant cette ère de bonheur terrestre, je forme des vœux ardents pour la disparition de l'ignorance, de la négligence et de l'inconscience chez tous nos compatriotes, ce qui constituerait pour tous une assurance de bien-être!

Et que Dieu permette aux disciples de Pasteur des réusites de plus en plus grandes dans le domaine de la santé publique et qu'ils arrivent un jour à instaurer le règne du gros bon sens dans l'esprit de tous leurs contemporains.

Ca vous regarde!

par Henri Béchard, S.J., vice-postulateur national de la cause de la vénérable Kateri Tekakwitha

Parfois des esprits cultivés, "bons catholiques", me disent leur étonnement de ce que Dieu infiniment grand s'occupe de nos petits problèmes, surtout quand nous passons par l'intermédiaire des saints, des bienheureux et des vénérables.

Sans le savoir, ils se rangent du côté de Voltaire. A la fin de son *Candide*, il met dans la bouche d'un derviche "très faumex" ces paroles impertinentes: "Quand sa Hauteuse (le Grand Turc) envoie un vaisseau en Egypte, s'embarrasse-t-elle de savoir si les souris qui sont dans le bateau sont à leur aise ou non?" Mais le derviche Arouet n'oubliait qu'une chose: il y a une marge infinie entre Dieu et le Grand Turc. N'importe quel mamamouchi aurait pu le lui dire.

Oui, le Maître, qui est parfait, songe aux petits, voire aux infiniment petits. Vous vous souvenez de ce qu'il a dit des oiseaux du ciel, et des lys des champs mieux vêtus que Salomon dans toute sa gloire, et des cheveux de notre tête qui ne tomberont pas sans sa permission? C'est la parole du Christ contre celle du triste sire Arouet-Voltaire.

Pourquoi prier les saints quand nous pouvons directe-

ment nous adresser à Dieu? Nous avons toujours le droit d'invoquer, sans intermédiaire, notre Père des cieux. Et on doit le faire chaque jour. Mais parfois, alors que le sentiment de notre indignité, que la pensée de tous les péchés de notre vie nous hantent, la miséricorde de Dieu nous permet de lui faire appel par le truchement d'êtres humains qui, pendant leur séjour sur terre, l'ont servi de façon héroïque. Le premier miracle de Jésus ici-bas se réalisa grâce à l'entremise de Marie: "Ils n'ont plus de vin", lui dit-elle. Quand des Gentils voulurent rencontrer le Sauveur, ils s'approchèrent de Philippe et lui firent cette prière: "Seigneur, nous voulons voir Jésus!" Philippe alla le dire à André, puis André et Philippe le dirent ensemble à Jésus... Et grâce à leur intervention, ces étrangers ont pu interviewer le Christ!

Priez donc la vénérable Kateri Tekakwitha d'intercéder pour vous et ne craignez pas: vous serez dans la tradition évangélique. Pour obtenir votre exemplaire gratuit d'une récente brochure sur Kateri, écrivez au Centre Kateri a.s. RR. PP. Jésuites, à Caughnawaga (Québec).

La santé des dents REPONSES A DE FREQUENTES QUESTIONS

Q. — Est-il nécessaire de subir l'extraction de mes dents, afin d'enlever un kyste qui s'est développé dans l'or de la mâchoire? Un kyste peut-il récidiver après avoir été extirpé?

R. — Il est presque toujours possible de traiter les kystes sans procéder à l'extraction des dents. Le traitement est entièrement déterminé par le genre et la dimension du kyste. Lorsque le kyste est provoqué par une infection autour de la racine d'une dent, dont la pulpe est morte, l'extraction de la dent peut s'imposer dans certains cas. Si le kyste en son entier, y compris sa membrane, est enlevé au moment de l'opération, il ne récidivera pas. Habituellement, une partie nouvelle de l'os se forme, prend sa place et la santé revient aux tissus voisins. Cependant, il est toujours beaucoup plus sage de vérifier l'état de toute la région par un examen aux Rayons X, un an après l'extraction des dents et du kyste, pour déterminer si toute la partie affectée a normalement guéri. Dans tous les cas normaux, la guérison se produit rapidement et le bon état dentaire peut être retrouvé en quelques semaines seulement.

La Ligue d'Hygiène Dentaire de la Province de Québec Incorporated, 225 Boulevard St-Joseph est, Montréal 34.

Remerciements de la Famille Nap. Raymond

Le 14 décembre dernier, un incendie détruisait la demeure de M. Napoléon Raymond à Notre-Dame de Lourdes. Il n'y eut, heureusement, pas de perte de vie, mais toute le matériel fut détruit.

M. et Mme Napoléon Raymond veulent bien, par la voix du journal remercieur sincèrement toutes les personnes ainsi que les organismes qui leur sont venus en aide par suite de ce malheur. Ils soulignent, en particulier, l'oeuvre magnifique de secours accomplie par les Chevaliers de Colomb de Notre-Dame de Lourdes, la Croix-Rouge et M. Irénée Adam, propriétaire de la maison où est logée la famille Raymond depuis l'incendie. Merci à tous et à chacun de ceux qui ont sympathisé avec les sinistrés.

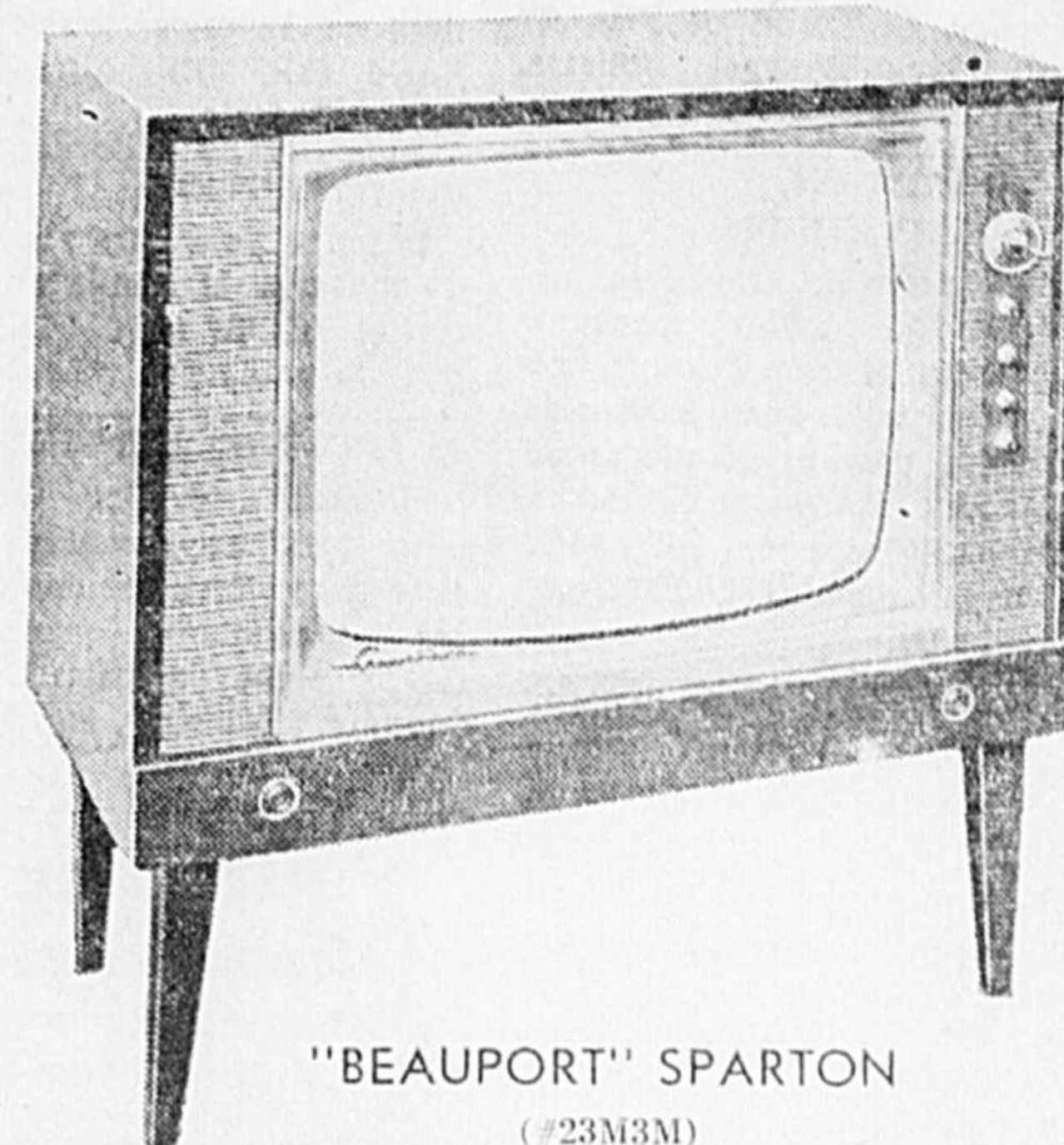
Votre coeur ô Marie, a été le miroir où se sont reflétés les traits du coeur de votre Fils. Cardinal Pie

VOTRE AGENT SPARTON LANDRY RADIO-TV SERVICE

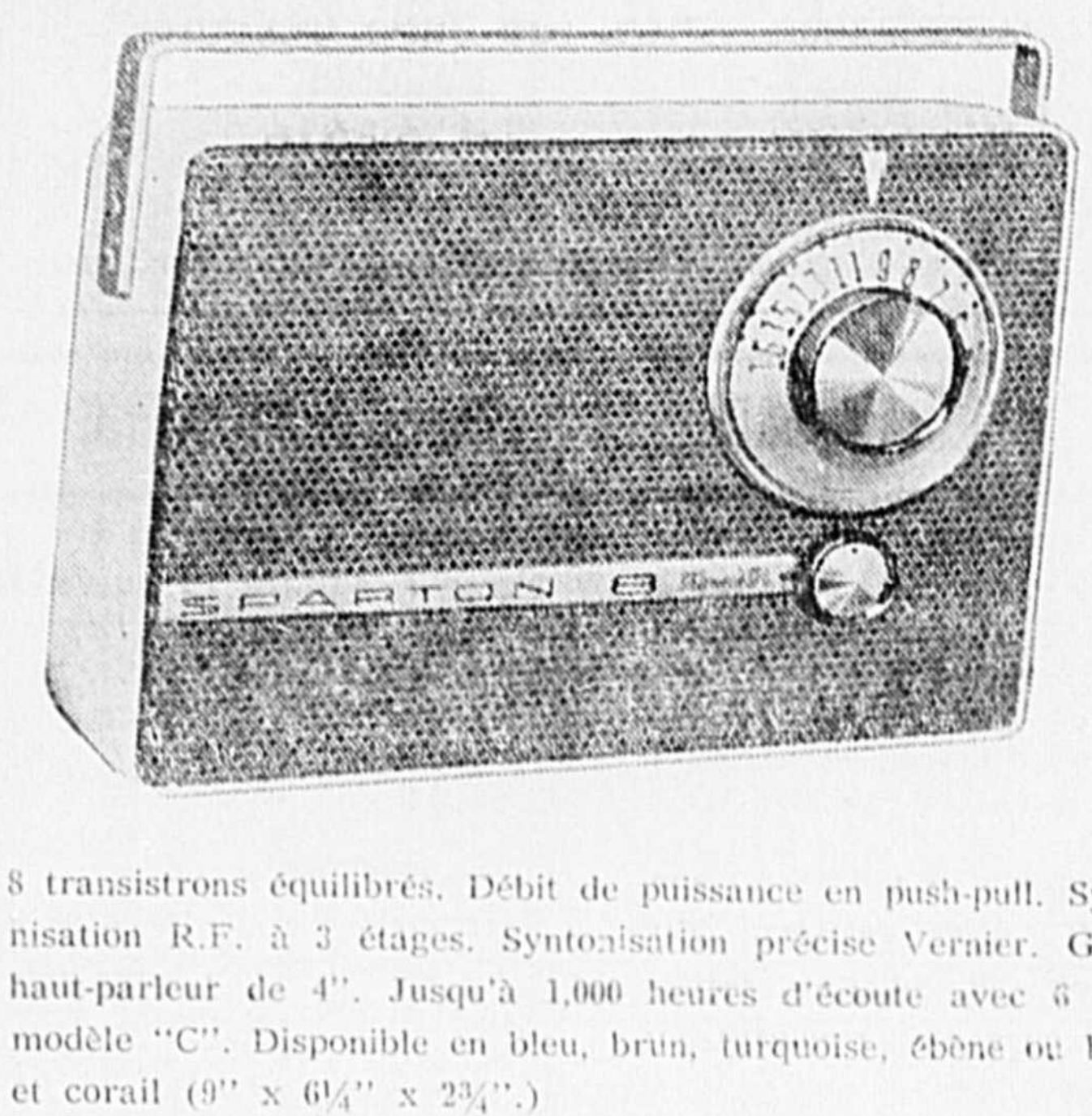
ROGER LANDRY, diplômé de l'Institut Teccart

RADIOS — RADIOS D'AUTOMOBILES — PICK-UP — TRANSISTORS — TV

STE-JULIENNE



"BEAUPORT" SPARTON (23M3M)



8 transistors équilibrés. Débit de puissance en push-pull. Syntonisation R.F. à 3 étages. Syntonisation précise Vernier. Grand haut-parleur de 4". Jusqu'à 1,000 heures d'écoute avec 6 piles modèle "C". Disponible en bleu, brun, turquoise, ébène ou blanc et corail (9" x 6 1/4" x 2 3/4").

Nouvelle console basse, TV de 23". Châssis horizontal monté main donnant un bon et puissant rendement. Syntonisateur genre tourelle avec contacts en or. Bonne réception des postes à distance. Système de portée automatique CAG. 3 étages de F.I. Deux haut-parleurs pour son MF. Cabinets en très beau grain de bois, fini noyer, complets avec pattes de bois. (L. 30 1/2" x H. 30 1/2" x P. 15")

Régulièrement \$279.95 — Allocation \$100.00

Spécial: \$179.95

TERMES FACILES SI DESIRE

Téls: 839-3543 — 839-2273
Nous acceptons vos appels téléphoniques le dimanche et sur semaine jusqu'à 11 heures le soir

Information sur l'ALCOOLISME

Comité d'étude et d'information sur l'Alcoolisme de la Province de Québec

En matière d'alcoolisme, la prévention joue un rôle capital. C'est ce qui a amené plusieurs pays à recourir à différentes mesures de prévention visant toutes à promouvoir une saine éducation sur l'alcool et son usage.

L'intégration des informations aux matières scolaires constitue l'une de ces mesures. Et elle a été utilisée dans un certain nombre de pays. En Suède, par exemple, le programme d'études primaires depuis 1955, prévoit que l'on devra enseigner aux élèves des connaissances sur les narcotiques et surtout sur l'alcool. Un programme défini établit que les professeurs utiliseront les manuels de sciences naturelles, de sciences sociales, d'é-

ducation physique, et d'enseignement ménager, pour instruire leurs élèves des effets de l'alcool sur le corps humain, la sécurité routière, le comportement social, la santé physique, psychologique et morale. Le département de l'Instruction rejette en outre tout volume des disciplines mentionnées qui ne traite pas adéquatement de l'alcool.

Y aurait-il lieu et possibilité de réaliser dans la province de Québec cette mesure de prévention? La question mérite d'être posée. Ce qu'il y a de certain, c'est qu'il n'est pas utopique de croire qu'une action publique dans le domaine de l'éducation à la sobriété demeure normale et possible.

Les causeries de la semaine à Radio-Sacré-Coeur

(7 au 12 janvier 1963)

LUNDI, 7 janv. Jean-Paul Labelle, s.j. **Fréquentations des adolescents.** Chant par les Frères des Ecoles Ch. Laval-des-Rapides.

MARDI, 8 janv.: Jean-Paul Labelle, s.j. **Fréquentations prématurées.** Chant par les SS. du Bon Conseil, Chicoutimi.

MERCREDI, 9 janv.: François Ader, s.j. **Education difficile de la liberté.** Chant par Christian Guitreau.

JEUDI, 10 janv.: François Ader, s.j. **L'ours Michka ou le don de soi.** Chant par le père Aimé Duval, s.j.

VENDREDI, 11 janv.: Gérard Tremblay, s.j. 1963, année d'es-

poir. Chant par Marina Robichaud, Verdun.

SAMEDI, 12 janv.: Jean-Paul Labelle, s.j. **L'Eglise et l'union des chrétiens.** Chant par la chorale de César Geofroy.

L'amour du devoir et la pureté de la vie, voilà la plus sainte disposition pour communiquer dignement.

Abbé Perreyve

La famille est, pour ceux qui la composent, le plus précieux de tous les biens d'ici-bas. C'est elle qui féconde, ordonne et purifie tous les trésors d'amour dont Dieu a déposé le germe dans le coeur de l'homme; elle qui suscite le travail et l'effort; elle qui inspire le don de soi et l'accompagnement des joies les plus profondes.

P.J. Calot, S.J.

Sets de chambre, rug tapis, poêles, réfrigérateurs, moulins à laver Beatty, sommiers, matelas à ressorts de Blue Ribbon Bedding, lampes, couchettes d'enfants, carrosses Gendron et cadeaux pour toute occasion.

Mme Léon Gaudet

AMEUBLEMENT

191, De Salaberry, Joliette, Tél. PL. 6-4197
En face de l'école St-Jean-Baptiste

PLOMBERIE

COUVERTURE

CHAUFFAGE

Brûleurs à l'huile

ENTRETIEN-REPARATION

Latendresse & Pauzé Enrg.

644, RUE ST-THOMAS

TEL. PL. 6-6001

JOLIETTE, QUE.



EN CAS D'ACCIDENT

DEBOSSAGE-PEINTURE-LETTAGE

G. DENOMME

ENSEIGNES NEON
LETTAGE DE CAMION

167, St-Charles-Borromée N.

Joliette

PL. 6-4150



NOS ANNONCES CLASSEES



Confiez vos problèmes d'assurance-vie à

Joseph Durand

REPRESENTANT DE LA SOCIÉTÉ DES ARTISANS

14, rue Juge Guibault, Joliette

Tél. 6-8816

Service, discrétion, courtoisie

A VENDRE

● **A VENDRE**
Télévision neuve, Admiral et Fleetwood, 21 pouces, de tables, \$239.00, service par technicien pour trois mois inclus. Réfrigérateurs 11 pds cubes Admiral, Norge, L'Islet \$269.00 aussi meubles neufs à prix très bas. Chez Gaston Daher Inc., 112, St-Charles sud, Joliette, Tél. PL. 6-4852, le soir PL. 6-6614.

● **ATTENTION, ATTENTION ST-ALEXIS**

Je possède tout l'outillage nécessaire pour dégrader les tuyaux d'aqueduc. Jean-Paul Dupuis, Tél. 839-2851.

● **A VENDRE A LANORAIE**
Sleigh à bois simple avec attelage ainsi que neuf chassins. Pour de bonnes conditions, s'adresser à M. Médéric Laroche, 403, Ste-Marie, Tél. TULIPE 7-2472.

● **CHEVAL A VENDRE**
Cheval brun de 5 ans, pesant environ 1500 livres à vendre. S'adresser à M. Dominique Brassard, St-Lin, Tél. 223-5495.

● **A VENDRE**
Un lot de bois, 48 acres de chêne, bois mou, situé entre Ste-Julienne et Rawdon. S'adresser à Louis Lévesque, Rang St-Jacques.

● **A VENDRE**
1 terre bien bâtie, 60 arpents en sable et 25 en terre noire, avec ou sans tracteur. S'adresser par tél. 837-4800, L'Assomption.

● **A VENDRE**
Bungalow fini pierre et brique, 5 appartements, garage attenant. S'adresser à 272, Lévis, Joliette.

ACHETEUR DE SARRAZIN

Je suis acheteur de sarrazin. S'adresser à:

AU MOULIN BLEU ENRG.

St-Roch de l'Assomption

Tél. 832-2660

MALO Monuments

Inscriptions et nettoyage

S'adresser à

411, ST-PIERRE SUD (près du cimetière)

Tél. PL. 6-6980, Joliette

Examen de la vue

Dr Maurice Charette, O.D.

OPTOMETRISTE

45, Place Bourget sud Joliette

PL. 3-9755

BERNARD BEAUDOIN

421, de Lanaudière PL. 3-9313 — Rés. 1095, St-Louis PL. 6-6666

JOLIETTE, QUE.

Agent des Mutuelles de l'U.C.C.

Vie - Incendie - Automobile - Divers

Joliette, Lanoraie St-Thomas, St-Paul, St-Pierre, Petite Nore, Visitation, Base de Roc, Vieux-Moulin

BUREAU D'IMMEUBLES

OMER FRENETTE

MEMBRE DE LA CORPORATION DES COURTIER EN IMMEUBLES DE LA PROVINCE DE QUEBEC

434, Manseau Tél. PL. 3-9392 Joliette

Prix exigé par le vendeur, nous ne prenons aucun surplus du prix de vente.

Vente, Achat, Administration, Location

DIVERS

● **NOUS MANUFACTURONS**
Bagues, jones et bijoux de formes spéciales; réparation de bijoux, sertissage de pierres et gravures. C. Caron et Fils, 37 nord, Place Bourget, Joliette, Tél. PL. 6-4624.

● **ATTENTION, CULTIVATEURS**
Réparation de trayeuses mécaniques de toutes marques. Pulsateurs et compresseurs réparés avec soin, aussi parties de trayeuses usagées et pièces de caoutchouc neuves pour toutes marques. S'adresser le soir: Fernand Adam, Tél. 832-2478, l'Épiphanie.

● **REPARATION MACHINES A ECRIRE ET A CALCULER**

Achat, vente, location. Echange, machines neuves et reconditionnées. Réparation à domicile, Henri Lucas, 370, Manseau, Tél. PL. 3-7114, Joliette, Qué.

● **HOMMES DEMANDES**
Sérieux et ambitieux pour représenter la plus importante Compagnie, en son genre: "Fuller Brush Co." dans les paroisses de: St-Jean-de-Matha, Ste-Emélie, St-Zénon et St-Michel-des-Saints. Aucune expérience nécessaire. Entraînement gratuit. Auto nécessaire. S'adresser: Fuller Brush Co., 1145, De Lanaudière, Joliette.

● **ATTENTION**
Eugène Gagnon, marchand de St-Alexis a toujours en vente la fournaise Favett blanche ou blonde donnant un gros degré de chaleur. Aussi un gros coffre-fort de 4 pi. à vendre ou à échanger pour plus petit. A tous les clients, Bonne et Heureuse année.

● **AGENTS DEMANDES**
Etablissez avec profits intéressants votre propre commerce en 1963. Chaque famille de votre territoire un client assuré, un profit répété. 250 nécessités domestiques permettant de réaliser \$75.00 à \$100.00 par semaine. Demandez détails à FAMILX, Dépt. J. 10, 1600 Delorimier, Montréal.

● **AGENTS DEMANDES**
Etablissez avec profits intéressants votre propre commerce en 1963. Chaque famille de votre territoire un client assuré, un profit répété. 250 nécessités domestiques permettant de réaliser \$75.00 à \$100.00 par semaine. Demandez détails à FAMILX, Dépt. J. 10, 1600 Delorimier, Montréal.

● **MEUBLES DE SECONDE MAIN ET NEUFS**
Comprenant set de cuisine chromé, bureaux, poêle à bois, poêle électrique 220 volts, set de chambre complet, télévisions, réfrigérateurs, laveuses, etc. Nous ne refusons pas d'offre raisonnable chez Gaston Daher, Inc., 112, St-Charles sud, Joliette, Tél. PL. 6-4852.

● **SERVICE DE TELEVISION ET VENTE**
Des experts en technique à votre service, 30 jours de garantie sur ouvrage chez Gaston Daher Inc., 112, St-Charles sud, Joliette, Tél. PL. 6-4852, le soir PL. 6-6614.

● **HOMMES DEMANDES**
Un intéressant travail est offert avec gros revenu pour homme sérieux et ambitieux, aucune expérience nécessaire, ouvrage à l'année, pour régions de Joliette, Louiseville, Trois-Rivières, auto nécessaire. S'adresser à 1145, De Lanaudière, Joliette.

● **ATTENTION**
Nous réparons toutes marques de moteurs électriques de toutes forces, drills électriques, starteurs, générateurs. Service rapide par des experts. Joliette Motor Works Ltd, 232, St-Joseph, Tél. PL. 6-4810.

CLINIQUE CHIROPRATIQUE MONTCAIM

Du lundi au samedi
Le soir: Lun. - Mer. - Ven.

746, MANSEAU
TEL. PL. 3-9301

Dr M. N. LeScouarnec
DC

Domicile: PL. 6-4342

Architectes

AUGUSTE MARTINEAU

556, Manseau
Tél. PL. 6-6253 Joliette

Antoine Fortin, D.C.

CHIROPRATIQUE

Etabli à Joliette depuis 1928

Tél. PL. 3-5454

140, St-Chs-Borromée sud

AVIS

Jos. Sansoucy, le plus grand magasin de tissus à la verge de tout le comté, est maintenant situé au coin des rues Notre-Dame et St-Charles avec les prix les plus bas de Joliette.

DIVERS

● **FEMMES DEMANDEES**
Gagnez jusqu'à \$25.00 par semaine, en faisant de la couture chez-vous, à temps partiel. S'adresser: Bunny's Baby Shoes Reg'd, C.P. 7010, Adelaide, Toronto, Ontario.

● **ATTENTION**
3 jours pour vos réparations de montres et pendules. C. Caron et Fils, 37 nord, Place Bourget, Joliette, Tél. PL. 6-4624.

● **HOMMES DEMANDES**
Hommes sérieux possédant auto pour représenter compagnie dans plusieurs comtés chez les marchands seulement, temps plein ou partiel. Ecrite donnant téléphone, âge à Casier Postal 50, Joliette.

Attention Mesdames!

Si vous avez du temps libre et que vous désirez augmenter le budget familial, devenez REPRÉSENTANTE AVON dans un territoire situé près de chez-vous. Ecritez à Mlle R. Hivon, 2500, Benny Crescent no 515.

● **MACHINE A COUDRE**
Réparation de la machine à coudre SINGER et de toutes marques par Delisle et Fils, mécaniciens. — Machines à coudre neuves et reconditionnées. Toutes les pièces de rechange. — Remarquable assortiment de montures pour encadrements, 360, Notre-Dame, Tél. PL. 6-6363.

● **AGENTS DEMANDES**
DISPOSONS D'UN BON TERRITOIRE DANS VOTRE LOCALITE. Venez nos 225 nécessités quotidiennes à 45% de commission. Spécialaux et primes pour clients et vendeurs. Profits de \$50.00 à \$85.00 par semaine. Pas besoin d'expérience — nous vous aidons. Plan d'essai 30 jours. JITO, Dépt. D, 5130, St-Hubert, Montréal.

A LOUER

● **MAGASIN A LOUER**
sur la rue St-Viateur, libre avec logement si désiré. A vendre: accordéon-piano. S'adresser à PL. 3-5454.

Lanoraie

D.N.C. — NAISSANCE BONIN — A M. et Mme Gaetan Bonin (Marie-Paule Paquette) une fille née le 21 décembre et baptisée le 1er janvier sous les noms de Marie, Thérèse, Paquette, Sophie. Parrain et marraine: M. et Mme Bertrand Paquette (Raphaëlle Grégoire) de Berthier, oncle et tante. Ministre du sacrement: un oncle de l'enfant: le Rév. Père Jean-Guy Bonin, c.s.v., de la Maison Provinciale de Joliette.

Maintenant Ouvert

Motel Bel-Vue Enrg.

et restaurant du Lac Cloutier

STE-BEATRIX

avec ski-doo à louer

CARRIERE-ECOLES

BIJOUTIER - ORFÈVRE

BARBIER ou COIFFURE

DE DAMES

Enseignement sur écran, Assurance-chômage si éligible. Allocation de voyage et autres bénéfices

TRANS-CANADA BEAUTY INDUSTRIES LTD

Moncton, N.B.

DECES DE HEMPTINE — Le 25 décembre décédait subitement à l'Auberge St-Pierre Mme Albert De Hemptine née Anna Timsonet à l'âge de 82 ans.

Ses funérailles eurent lieu en l'église Ste-Claire de Tétraultville le 29 décembre suivies de l'inhumation au cimetière de la Côte des Neiges.

Native de Belgique, elle avait immigré au Canada depuis 1919. Arrivée à Lanoraie depuis un peu plus de trois ans, elle fut pensionnaire chez Mme Zénon Blais, à l'Auberge, au Couvent pour revenir à l'Auberge St-Pierre. Un fils Marcel de Calgary et une fille de Bois des Filles lui survivent.

DECES TESSIER — Le 28 décembre, à sa résidence, à l'âge de 62 ans, décédait M. Ronald P. Tessier, employé civil à sa retraite. Il eut ses funérailles le 31 décembre, en la cathédrale Marie-Reine du Monde de Montréal.

Outre son épouse née Marguerite Dené (Epernay France) le défunt laisse une sœur Madeleine et trois frères Paul, Claude et Gilbert. Nos sympathies.

STATISTIQUES — L'année 1962 marque au registre paroissial 13 mariages, 33 sépultures et 44 naissances. Si tous les bons souhaits dernièrement échangés se réalisent l'année 63 sera excellente. Mais qu'est-ce au juste qu'une bonne année? C'est une année où l'on travaille, une année où l'on supporte, une année où l'on prie, une année où tous, nous serons bien bons, d'écrire Pierre l'Ermitte dont les écrits restent d'actualité toujours. Alors vive 1963.

MESSE DE MINUIT — Rien ne manqua pour que ce Noël 1962 soit célébré avec la solennité qui, de droit, revient à cette fête grandiose. La messe de minuit fut célébrée par M. le curé A. Fafard assisté comme diacre et sous-diacre de MM. les abbés F. Blouin et J.-M. Payette, vicaires.

L'assistance recueillie fut très considérable, les communions très nombreuses, la crèche nouveau genre fort appréciée, le chant bien réussi, bref, ce fut un Noël mémorable. Reconnaissance à tous ceux qui y ont contribué.

FIANCAILLES — Voici pour les fiancés de Noël dont les noms furent portés à notre connaissance: Mlle Carmen Couto à M. Guy Bédard, Mlle Claudette Laroche à M. Réal Laferrière, Mlle Réjeanne Gadoury à M. Philippe Lamontane, Mlle Marielle Champagne à M. Côme Gravel.

Félicitations et meilleurs vœux de bonheur!

REINE DU PROCHAIN CARNAVAL? — Un concours de popularité et par suite de succès dans la vente de billets pour cet important tirage annuel organisé par l'Association sportive est présentement en très bonne voie de succès. Les concurrentes sont: Mlles Jocelyne Giguère, Desneiges Lamontagne, Paulette Fiset, Pierrette Gadoury et Suzanne Bonin. Qui fera meilleure figure pour succéder à Sa Majesté Elise Ière dont le règne tire à sa fin?

BIENVENUE — Mlle Denise Melançon de Ste-Marie Salomé fera profiter d'une très bonne expérience dans l'enseignement, les élèves de 7e année de l'Ecole du Sacré-Coeur (classe du Chalet). Félicitations et bon succès.

Reconnaissance aux Chevaliers de Colomb

Dimanche le 23 décembre, sous la haute présidence de Mgr Edouard Jetté et le patronage de MM. les Chevaliers de Colomb, insignes bienfaiteurs du jour, nos vieillards des deux sexes participèrent à un banquet organisé en leur honneur et reçoivent de jolies étrennes de Noël.

Cette fête de bienfaisance est rehaussée par la présence de plusieurs personnalités de marque: M. le chanoine Eugène Dumontier, curé de la Cathédrale, MM. les abbés François Lanoue et Paul Cantara, M. Joseph Pigeon, député fédéral, M. Maurice Majeau, député provincial et M. le Dr C.A. Rousin, maire de la cité de Joliette.

Depuis près de trente ans, les Chevaliers de Colomb posent ce geste admirable, en faveur de nos hospitalisés. Nos vieillards hâtent de leur désir cette cérémonie traditionnelle de l'époque des Fêtes et ils en remémorent longtemps le souvenir.

Au nom de nos hospitalisés, nous tenons à vous adresser, MM. les Chevaliers de Colomb, notre plus reconnaissant merci. Par cet acte de charité vous contribuez, pour votre large part, à mettre du soleil dans des existences, que l'âge et l'infirmité ont rendu tristes et solitaires.

Merci aux journaux locaux pour leur précieuse collaboration.

Daigne le Dieu de paix et d'amour vous octroyer, en retour de vos généreux dons, ses faveurs les plus signalées.

Le Conseil de l'Administration Hôpital St-Eusèbe, Joliette Soeurs de la Providence

Le coin des jeunes de Ste-Elisabeth

Bonjour les amis!

Déjà quinze jours que nous n'avons eu le plaisir de parler "sports" ensemble. Espérons que le temps des fêtes ne vous a pas trop fatigués et que vous avez repris le rythme normal des choses.

Depuis notre dernière entrevue, vos favoris ont disputé trois parties. Le bilan: deux victoires, une défaite. Une bonne moyenne, car nous n'entendons pas tout balayer sur notre passage. De plus, ces résultats esquissent un peu la compétition future de plus en plus serrée.

Le 26 décembre, notre club disposait du St-Jean-de-Matha 7 à 5. Un jeu ouvert et intéressant, une mise en échec légale, des points nombreux, voilà qui résume bien cette partie. Encore une fois, Alain Forget et Marcel Gagnon ont mené l'attaque avec deux points chacun. Il ne faudrait certainement pas oublier le jeu défensif qu'ont offert les Ferland, Philibert et Morin. Et comme il se devait, Bernard Forget, Noël et Jacques Ducharme ont affiché leur tenue normale. Dans les buts, Denis Tessier a sauvé la situation à plusieurs reprises et a, pour ainsi dire, inspiré ses coéquipiers qui ne l'ont pas déçu.

Mercredi, le 2 janvier, notre club infligeait une véritable défaite au St-Cléophas au compte de 7 à 2. Bernard Forget avec trois buts, Philibert avec deux buts, ont certes été les étoiles de la partie. De leur côté, Noël Ducharme et Alain Forget survenaient étroitement Martin et celui-ci se contenta d'un seul but.

Enfin, dimanche dernier, St-Félix remettait le change à nos porte-couleurs en leur faisant subir leur première défaite de la saison. A l'encontre de la première partie entre les deux équipes, cette fois-ci le jeu était équilibré du début à la fin. Et les spectateurs (trop peu nombreux, hélas) ont été tenus en haleine jusqu'à la dernière minute où une rondelle dévia sur une jambe pour pénétrer dans les buts du Ste-Elisabeth. La performance des deux gardiens de buts en a impressionné plusieurs. Tous nos joueurs, malgré la défaite ont combattu farouchement et ont certainement plu à leurs admirateurs. Compte final: 2 à 1 pour St-Félix.

Au nom des jeunes, je tiens à remercier Messieurs Charles Ste-Marie et Alban Laporte pour leur contribution gratuite pour nos "scores" du samedi soir. Félicitations, également, à tous les jeunes qui ont offert du chant digne de mention lors de la Messe de Minuit.

Enfin, les jeunes ne sont pas restés insensibles à la mort de M. André Rainville et veulent offrir leurs plus vives condoléances à sa famille et à tous ses parents.

St-Cléophas vs Ste-Elisabeth, dimanche le 13 janvier. En foule à la patinoire locale.

Au revoir!

Paul-E. Poirier

Tél. PL 3-7427

674, St-Louis, Joliette

Omer Landreville

DIRECTEUR DE FUNÉRAILLES

Morgue Provinciale

SERVICE D'AMBULANCE

JEAN-BAPTISTE FORGET

Assurances générales

COURTIER AGREE

PL. 6-4816 JOLLETTE, QUE.

Vie - Plan familial, Feu d'Accident - Groupe Automobile - Vol - Responsabilités - Hypothèques, etc.

Au service des familles et de leurs biens par l'assurance

AUGUSTE D'AMOURS

ARCHITECTE

500, NOTRE-DAME JOLLETTE

TÉL. PL. 6-8825

760 EST. B. HENRI-BOURASSA MONTREAL

TÉL. DU. 1-6942

Tél. PL. 6-4050

Examen de la vue

DR G.-H. LAFONTAINE, O.D.

OPTOMETRISTE

Successeur du Dr Emile Prévost, O.D.

500, RUE ST-PAUL JOLLETTE, QUE.

698, St-Viateur Joliette, Qué.

Bureau: 6-4434 Rés. 6-4277

ST-GEORGES & LALONDE

COMPTABLES PUBLICS

ST-GEORGES Comptable agréé

J.-L. LALONDE Comptable public enrg

Telephones Bureau 6-6442 Résidence: 6-4275

Boite postale 46

J.-A. BOISVERT

ASSURANCES GENERALES

Feu - Vie - Accidents - Maladies - Responsabilités

SPECIALITE:

Grêle - Entreposage - Séchoir à tabac jaune - Etc.

502, RUE NOTRE-DAME JOLLETTE, P.Q.

TER. 4-2441

Dr L. GODIN

M.D.

Médecin - Chirurgien

Rayons X - Traitements électriques

Médecine générale

414, rue Queen, Rawdon Qué.

Docteur E. Piette

Spécialiste en chirurgie

HEURES DE BUREAU

11 à 12 A.M.

3 à 5 P.M.

7 h. à 9 h. p.m. lundi et vendredi

Absent le jeudi

DR J.-A. BOHEMIER

M.D.

C.S.P.Q.

Examen de la vue

Maladie des yeux, des oreilles, du nez et de la gorge

BUREAU:

11 h. à midi sur rendez-vous

2 h. à 4 h. exc. le samedi

7 à 9 P.M. lundi et vendredi

688, MANSEAU, PL. 6-6226

JOLLETTE, QUE.

Dr Alf. Ducharme

Médecin - Chirurgien

Post Gradué de New York et de Cook Country

Graduate School of Medicine de Chicago

366, Manseau, Joliette

Tél. PL. 3-5555

René et Gérard CHARBONNEAU

Architectes

6260, Côte des Neiges

Tél. RE. 8-1669 MONTREAL

Dr Joffre Pouliot, D.D.S.

59 SUD, PLACE BOURGET JOLLETTE

Téls Bureau: PL. 6-6603 Rés. PL. 3-3895